

REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA



REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA

Staatskoerant Government Gazette

R0,80 Prys • Price
R0,08 Plus 10% BTW • VAT
R0,88 Verkoopprys • Selling price
Buitelands **R1,10** Other countries
Posvry • Post free

Vol. 320

PRETORIA, 14 FEBRUARIE
FEBRUARY 1992

No. 13765

PARLEMENT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

RAAD VAN AFGEVAARDIGDES

VAKATURE IN DIE KIESAFDELING MALABAR

Ooreenkomstig artikel 188 van die Kieswet, 1979, verklaar ek hiermee dat daar weens die bedanking van mnr. Ramanlal Bhana, met ingang van 1 Februarie 1992, 'n vakature ontstaan het in die verteenwoordiging in die Raad van Afgevaardigdes van die kiesafdeling Malabar.

G. P. C. DE KOCK,

Sekretaris van die Parlement.

Parlement, Kaapstad.

1 Februarie 1992.

PARLIAMENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

HOUSE OF DELEGATES

VACANCY IN THE ELECTORAL DIVISION OF MALABAR

Pursuant to section 188 of the Electoral Act, 1979, I hereby declare that on account of the resignation of Mr Ramanlal Bhana, with effect from 1 February 1992, a vacancy has occurred in the representation in the House of Delegates of the Electoral Division of Malabar.

G. P. C. DE KOCK,

Secretary to Parliament.

Parliament, Cape Town.

1 February 1992.

PROKLAMASIE

van die

Staatspresident

van die Republiek van Suid-Afrika

No. 7, 1992

AANSTELLING EN HERAANSTELLING VAN LEDE VAN DIE SPESIALE HOWE VIR DIE VERHOOR VAN INKOMSTEBELASTINGAPPÊLSAKE

Aangesien die persone genoem in Bylae A by hierdie Proklamasie kragtens die bepalings van artikel 83 (5) (a) en (b) van die Inkomstebelastingwet, 1962 (Wet No. 58 van 1962), as lede van die spesiale howe vir die verhoor van inkomstebelastingappêlsake, ingestel kragtens die bepalings van subartikel (3) van daardie artikel, by Proklamasie No. 84 van 1986 aangestel of heraan gestel is;

En aangesien die ampstermyn van genoemde lede op 16 Mei 1991 verstryk het;

PROCLAMATION

by the

State President

of the Republic of South Africa

No. 7, 1992

APPOINTMENT AND RE-APPOINTMENT OF MEMBERS OF THE SPECIAL COURTS FOR HEARING INCOME TAX APPEALS

Whereas by Proclamation No. 84 of 1986 the persons mentioned in Schedule A to this Proclamation were appointed or re-appointed under the provisions of section 83 (5) (a) and (b) of the Income Tax Act, 1962 (Act 58 of 1962), as members of the special courts for hearing income tax appeals, constituted under the provisions of subsection (3) of the said section;

And whereas the appointments of the said members expired on 16 May 1991;

Stel ek hierby, kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (5) (b) van genoemde artikel, die persone in Bylae A by hierdie Proklamasie genoem, vir 'n verdere tydperk van vyf jaar met ingang van die datum van hierdie Proklamasie aan as lede van die genoemde spesiale howe, behoudens die voorbehoudsbepalings van subartikel (5) (a) van genoemde artikel;

En voorts stel ek ooreenkomstig die bepalinge van subartikel (5) (a) van genoemde artikel, die persone genoem in Bylae B by hierdie Proklamasie aan as lede van genoemde spesiale howe.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Sewen-twintigste dag van Januarie Eenduisend Negehoonderd Twee-en-negentig.

F. W. DE KLERK,

Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

B. J. DU PLESSIS,

Minister van die Kabinet.

BYLAE A

REKENMEESTERLEDE

Oscar Trouncer Downes van Durban.

Jacobus Wilhelmus van Niekerk van Kaapstad.

KOMMERSIËLE LEDE

Maximillian Mendel Borkum van Johannesburg.

Cornelius Johannes Visser van Bloemfontein.

Johan Bernard Dempers van Stellenbosch.

Roy Blaine Justus van Kaapstad.

Willem Hendrik Gravett van Amanzimtoti.

Ian Gordon Halliday;

Gordon Stuart-Reckling;

albei van Durban.

BYLAE B

REKENMEESTERLEDE

Glynn Basil Herbert;

Robert James Heffer;

Gavin Beckwith;

Jacobus Petrus van Wyk;

almal van Pretoria.

Marius Cloete van Blerck;

Eric Stephen Louw;

Graham Vincent Copeland Richardson;

almal van Johannesburg.

Ireton Zeeman Willis;

Patrick Denis Moore;

Aaron Gameraov;

almal van Kaapstad.

James Adam Porteous;

Aubrey Leonard Schaffer;

Neil Gerber;

almal van Durban.

Now, therefore, under the powers vested in me by subsection (5) (b) of the said section, I do hereby re-appoint the persons mentioned in Schedule A to this Proclamation as members of the said special courts for a further period of five years from the date of this Proclamation, subject to the provisions of the proviso to subsection (5) (a) of the said section;

And further, in terms of the provisions of subsection (5) (a) of the said section, I do hereby appoint as members of the said special courts, the persons mentioned in Schedule B to this Proclamation.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Twenty Seventh day of January, One Thousand Nine Hundred and Ninety-two.

F. W. DE KLERK,

State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

B. J. DU PLESSIS,

Minister of the Cabinet.

SCHEDULE A

ACCOUNTANT MEMBERS

Oscar Trouncer Downes of Durban.

Jacobus Wilhelmus van Niekerk of Cape Town.

COMMERCIAL MEMBERS

Maximillian Mendel Borkum of Johannesburg.

Cornelius Johannes Visser of Bloemfontein.

Johan Bernard Dempers of Stellenbosch.

Roy Blaine Justus of Cape Town.

Willem Hendrik Gravett of Amanzimtoti.

Ian Gordon Halliday;

Gordon Stuart-Reckling;

both of Durban.

SCHEDULE B

ACCOUNTANT MEMBERS

Glynn Basil Herbert;

Robert James Heffer;

Gavin Beckwith;

Jacobus Petrus van Wyk;

all of Pretoria.

Marius Cloete van Blerck;

Eric Stephen Louw;

Graham Vincent Copeland Richardson;

all of Johannesburg.

Ireton Zeeman Willis;

Patrick Denis Moore;

Aaron Gameraov;

all of Cape Town.

James Adam Porteous;

Aubrey Leonard Schaffer;

Neil Gerber;

all of Durban.

André Johannes Saayman;
Michael David Smith;
albei van Port Elizabeth.

KOMMERSIËLE LEDE

Paul Morgan-Smith;
Crispin Jervis Tinley;
Vernon Matson Ridgway;
almai van Port Elizabeth.
Thomas Ignatius Potgieter van Kaapstad;

André Johannes Saayman;
Michael David Smith;
both of Port Elizabeth.

COMMERCIAL MEMBERS

Paul Morgan-Smith;
Crispin Jervis Tinley;
Vernon Matson Ridgway;
all of Port Elizabeth.
Thomas Ignatius Potgieter of Cape Town.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS

ADMINISTRASIE: VOLKSRAAD

DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR, BEHUISING EN WERKE

No. 449 14 Februarie 1992

AANSTELLING VAN 'N ADDISIONELE LID KENHARDT LANDELIKE RAAD

WYSIGING VAN GOEWERMENSKENNISGEWING No. 242 VAN 16 FEBRUARIE 1990

Ek, Rufus Dercksen, Ministeriële Verteenwoordiger van Plaaslike Bestuur, Administrasie: Volksraad, wysig hierby, kragtens regulasie 2 (1) van die Regulasies betreffende Landelike Rade (No. R. 2610 van 23 Desember 1988), Goewermenskenisgewing No. 242 gedateer 16 Februarie 1990, deur die uitdrukking "sewe lede" te vervang met die uitdrukking "agt lede".

R. DERCKSEN,

Ministeriële Verteenwoordiger van Plaaslike Bestuur,
Administrasie: Volksraad.

DEPARTEMENT VAN ONDERWYS EN KULTUUR

No. 491 14 Februarie 1992

VERKLARING VAN OPENBARE SKOOL TOT STAATSONDERSTEUNDE SKOOL

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 29 (2A) van die Wet op Onderwysaangeleenthede (Volksraad), 1988 (Wet No. 70 van 1988), verklaar ek, Pieter Gabriel Marais, Minister van Onderwys en Kultuur, hierby die skool in die Bylae tot staatsondersteunde skool met ingang van 1 Februarie 1992.

P. G. MARAIS,

Minister van Onderwys en Kultuur.

BYLAE

TRANSVAAL

Hoërskool Randburg.

GOVERNMENT NOTICES

ADMINISTRATION: HOUSE OF ASSEMBLY

DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT, HOUSING AND WORKS

No. 449 14 February 1992

APPOINTMENT OF ADDITIONAL MEMBER KENHARDT RURAL COUNCIL

AMENDMENT OF GOVERNMENT NOTICE No. 242 OF 16 FEBRUARY 1990

I, Rufus Dercksen, Ministerial Representative of Local Government, Administration: House of Assembly hereby amend, in terms of regulation 2 (1) of the Regulations regarding Rural Council's (No. R. 2610 of 23 December 1988), Government Notice No. 242 dated 16 February 1990, by substitution for the expression "seven members" of the expression "eight members".

R. DERCKSEN,

Ministerial Representative of Local Government,
Administration: House of Assembly.

DEPARTMENT OF EDUCATION AND CULTURE

No. 491 14 February 1992

DECLARATION OF PUBLIC SCHOOL AS STATE-AIDED SCHOOL

Under the powers vested in me by section 29 (2A) of the Education Affairs Act (House of Assembly), 1988 (Act No. 70 of 1988), I, Pieter Gabriel Marais, hereby declare the school in the Schedule to be a state-aided school with effect from 1 February 1992.

P. G. MARAIS,

Minister of Education and Culture.

SCHEDULE

TRANSVAAL

Hoërskool Randburg.

**DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR,
BEHUISING EN WERKE**

No. 512

14 Februarie 1992

WET OP HUURBEHEER, 1976
**VRYSTELLING VAN SEKERE WONINGS, MOTOR-
HUISE, MOTORSTAANPLEKKE EN BEDIENDE-
KAMERS VAN HUURBEHEER**

Ek, Lucas Johannes Nel, Ministeriële Verteenwoordiger vir Suid- en Oos-Transvaal, Administrasie: Volksraad, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by Kennisgewing No. 1469 van 8 Desember 1989, verklaar hierby kragtens artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet No. 80 van 1976), dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiertoe, met ingang van die datum waarop 'n bestaande huurder van so 'n woning se okkupasie wettiglik beëindig word of die datum waarop sodanige huurder se maandelikse inkomste soos omskryf in Proklamasie No. 32 van 25 Maart 1983, soos gewysig by Proklamasie No. 99 van 1 Julie 1983, Proklamasie No. 24 van 20 Februarie 1987 en Proklamasie No. 51 van 1 Junie 1991, die toepaslike inkomsteperk vermeld in die Bylae by eersgenoemde Proklamasie, soos aldus gewysig, naamlik R2 000 ten opsigte van 'n huurder wat 'n gesinshoof met afhanklikes is of R1 200 ten opsigte van 'n enkelopende huurder sonder afhanklikes, oorskry, welke datum ook al eerste voorval, mits die betrokke huurder op die betrokke datum nie 70 jaar of ouer is nie; en

(b) die motorhuise, motorstaanplekke en bediende-kamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in paragraaf (a) hierbo bedoel met ingang van die toepaslike datum in die genoemde paragraaf bedoel,

van huurbeheer vrygestel is, op voorwaarde dat, behoudens die bepalinge van artikel 28 van genoemde Wet op Huurbeheer, 1976, gedurende 'n tydperk van drie kalendermaande vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel van huurbeheer die verhuurder nie van die huurder mag vereis om die perseel te ontruim nie, en voorts dat gedurende 'n tydperk van twee jaar vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel die huurgeld ten opsigte daarvan nie met meer as 10% per jaar verhoog mag word nie.

L. J. NEL,

 Ministeriële Verteenwoordiger, Suid- en
Oos-Transvaal.

**DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT,
HOUSING AND WORKS**

No. 512

14 February 1992

RENT CONTROL ACT, 1976
**EXEMPTION OF CERTAIN DWELLINGS, GARAGES,
PARKING SPACES AND SERVANTS' ROOMS
FROM RENT CONTROL**

I, Lucas Johannes Nel, Ministerial Representative, for the Southern and Eastern Transvaal, Administration: House of Assembly, in accordance with the powers granted to me by Government Notice No. 1469 of 8 December 1989, hereby declare under section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act No. 80 of 1976), that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are, as from the date on which the occupation of an existing lessee of such a dwelling is lawfully terminated or the date on which the monthly income of such lessee, as defined in Proclamation No. 32 of 25 March 1983, as amended by Proclamation No. 99 of 1 July 1983, Proclamation No. 24 of 20 February 1987 and Proclamation No. 51 of 1 June 1991, exceeds the applicable income limit stipulated in the Schedule to the first-mentioned Proclamation, as so amended, namely R2 000 in respect of a lessee who is the head of a family with dependants or R1 200 in respect of a single lessee without dependants, whichever date occurs first, provided the lessee in question on the applicable date is not 70 years of age or older; and

(b) the garages, parking spaces and servants' rooms situated anywhere on land which forms part of land occupied or used in connection with the dwellings referred to in paragraph (a) above, are, as from the applicable date referred to in the said paragraph,

exempted from rent control, on condition that, subject to the provisions of section 28 of the said Rent Control Act, 1976, during a period of three calendar months as from the date of exemption of the relevant premises from rent control, the lessor may not require the lessee to vacate the premises, and further that during a period of two years as from the date of exemption of the relevant premises the rental in respect thereof shall not be increased by more than 10% per annum.

L. J. NEL,

 Ministerial Representative, Southern and
Eastern Transvaal.

BYLAE
Adres van eiendom

Vyfte Laan 83 en 83A, Mayfair, Johannesburg	
Eerste Straat 21, Greymond, Johannesburg	
Gloucesterweg 19, Kensington, Johannesburg	
St Frusquinstraat 138, Malvern, Johannesburg	
Doranstraat 88, Jeppe, Johannesburg	
14de Straat 33, Orange Grove, Johannesburg	
Janiestraat 61 en 61A, Jeppe, Johannesburg	
Woonstelle 1-6, Langmorehof, Langstraat 171, Rosettenville, Johannesburg	
Negende Laan 100, Mayfair, Johannesburg	
Derde Laan 70 en 70A, Mayfair, Johannesburg	

Ligging van eiendom

Erf 1376, Johannesburg te Mayfair.	
Erwe 639, 1047 en 1048, Johannesburg te Grey- mont.	
Erf 6123, Johannesburg te Kensington.	
Erf 1041, Johannesburg te Malvern.	
Erf 1356, Johannesburg te Jeppe.	
Erf 1127, Johannesburg te Orange Grove.	
Erf 356, Johannesburg te Jeppe.	
Restant van Erf 506, Johannesburg te Rosetten- ville.	
Erf 1094, Johannesburg te Mayfair.	
Erf 1412, Johannesburg te Mayfair.	

Adres van eiendom**Ligging van eiendom**

Araratstraat 2, Westdene, Johannesburg.....	Erf 920, Johannesburg te Westdene.
Van Zylweg 10 en 10A, Newlands, Johannesburg	Erf 667, Johannesburg te Newlands.
Berthastraat 31, Regent's Park, Johannesburg.....	Erf 438, Johannesburg te Regent's Park.
Beaumontstraat 23 en 23A, Booyens, Johannesburg.....	Erf 57, Johannesburg te Booyens.
Marathonstraat 24, Malvern, Johannesburg.....	Restant van Erf 631, Johannesburg te Malvern.
Broadway 150 en 150A, Bezuidenhoutsvlei, Johannesburg.....	Erf 1020, Johannesburg te Bezuidenhoutsvlei.
Biccardstraat 42 en 42A, Turffontein, Johannesburg.....	Erf 739, Johannesburg te Turffontein.
Mentzstraat 29 en 29A, Booyens, Johannesburg	Restant van Erf 351, Johannesburg te Booyens.
St Frusquinstraat 181 en 181A, Malvern, Johannesburg.....	Erf 1363, Johannesburg te Malvern.
Dawestraat 35 en 35A, Troyville, Johannesburg	Erf 160, Johannesburg te Troyville.
Wimbledonweg 34, 34A en 34B, Brixton, Johannesburg.....	Erf 58, Johannesburg te Brixton.
Woonstelle 1-4, 21-24 en 31-34, Boston Heights, hoek van Raymond- en Hunterstraat, Bellevue, Johannesburg	Erwe 406 en 407, Johannesburg te Bellevue.
Abercornlaan 6 en 8, Hursthill, Johannesburg	Erf 206, Johannesburg te Hursthill.
Shortstraat 3 en 3A, Malvern, Johannesburg	Erf 575, Johannesburg te Malvern.
16de Straat 51, Vrededorp, Johannesburg.....	Erf 721, Johannesburg te Vrededorp.
Essexstraat 20, Kensington, Johannesburg	Erf 620, Johannesburg te Kensington.
Presidentstraat 20 en 22, Turf Club, Johannesburg	Erf 59, Johannesburg te Turf Club.
Charlesstraat 95, Newlands, Johannesburg.....	Erf 2196, Johannesburg te Newlands.
Vyftde Straat 2 en 4, Melville, Johannesburg.....	Erf 32, Johannesburg te Melville.
Sesde Laan 87 en 87A, Bezuidenhoutsvlei, Johannesburg.....	Erf 97, Johannesburg te Bezuidenhoutsvlei.
Eleazerstraat 43 en 43A, Regent's Park, Johannesburg	Erf 120, Johannesburg te Regent's Park.
Queenstraat 42, Bertrams, Johannesburg	Erf 58, Johannesburg te Bertrams.
Sesde Laan 56 en 56A, Melville, Johannesburg	Erf 588, Johannesburg te Melville.
Louis Bothalaan 50, Yeoville, Johannesburg.....	Erwe 1220 en 1221, Johannesburg te Yeoville.
Vierde Laan 134 en 134A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 576, Johannesburg te Mayfair.
Negende Laan 15 en 15A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 2135, Johannesburg te Mayfair.
Negende Laan 41 en 41A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 1839, Johannesburg te Mayfair.
Robertsiaan 145, Kensington, Johannesburg	Erwe 1680 en 1681, Johannesburg te Kensington.
Mabelstraat 25 en 25A, Townsview, Johannesburg	Gedeelte 1 van Erf 43, Johannesburg te Townsview.
Berthastraat 37 en 37A, Turffontein, Johannesburg	Erf 403, Johannesburg te Turffontein.
Railwaystraat 107 en 107A, Mayfair, Johannesburg	Erwe 913 en 914, Johannesburg te Mayfair.
Vierde Laan 41 en 41A, Mayfair, Johannesburg	Erf 1931, Johannesburg te Mayfair.
Cornwellstraat 9 en 9A, Turffontein-Wes, Johannesburg	Erf 86, Johannesburg te Turffontein-Wes.
Samuelstraat 6 en 6A, Regent's Park, Johannesburg	Erf 49, Johannesburg te Regent's Park.
Dolpinstraat 2 en 2A en 13de Laan 1, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 1562, Johannesburg te Mayfair.
Kentstraat 15, Kensington, Johannesburg	Erf 795, Johannesburg te Kensington.
Eleanorstraat 48 en 48A, Troyeville, Johannesburg	Erf 613, Johannesburg te Troyeville.
Sheffieldstraat 99 en 101 en Moffatstraat 60, Turffontein, Johannesburg	Erwe 958 en 959, Johannesburg te Turffontein.
Derde Laan 127, Melville, Johannesburg	Erf 270, Johannesburg te Melville.
26ste Straat 32 en 32A, Malvern, Johannesburg.....	Erf 412, Johannesburg te Malvern.
Highstraat 50 en 50A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 1939, Johannesburg te Mayfair.
Berthastraat 173 en 173A, Turffontein, Johannesburg	Erf 573, Johannesburg te Turffontein.
Fredstraat 30, Regent's Park, Johannesburg.....	Erf 385, Johannesburg te Regent's Park.
Negende Laan 117 en 117A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 873, Johannesburg te Mayfair.
Letabastraat 17, South Hills, Johannesburg.....	Erf 728, Johannesburg te South Hills.
Jupiterstraat 12, Kensington, Johannesburg	Erf 782, Johannesburg te Kensington.
Mainweg 73 en 73A, Newlands, Johannesburg.....	Erf 1678, Johannesburg te Newlands.
Sesde Laan 143 en 143A, Mayfair, Johannesburg	Erf 300, Johannesburg te Mayfair.
Sewende Laan 123, Mayfair, Johannesburg	Erf 631, Johannesburg te Mayfair.
Ernestweg 84, Kensington, Johannesburg	Erf 2395, Johannesburg te Kensington.
Andrewstraat 77, Kenilworth, Johannesburg.....	Erf 983, Johannesburg te Kenilworth.
Sesde Laan 113 en 113A, Mayfair, Johannesburg	Erf 937, Johannesburg te Mayfair.
Robinsonstraat 55, Mayfair, Johannesburg	Erf 2297, Johannesburg te Mayfair.
Vierde Straat 29 en 29A, Vrededorp, Johannesburg	Erf 95, Johannesburg te Vrededorp.
Batterstraat 47A en Vierde Laan 67, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 1670, Johannesburg te Mayfair.
Foreststraat 79, Turffontein, Johannesburg	Erf 2453, Johannesburg te Turffontein.
15de Laan 18 en 18A, Mayfair, Johannesburg	Erf 1185, Johannesburg te Mayfair.
Agtsde Laan 280 en 280A, Bezuidenhoutsvlei, Johannesburg.....	Erf 946, Johannesburg te Bezuidenhoutsvlei.
Dodrechstraat 24, Crosby, Johannesburg	Erf 148, Johannesburg te Crosby.
Victorialaan 133, Benoni	Erf 387, Benoni.
Simonstraat 30, Rynfield, Benoni	Erf 361, Benoni te Rynfield.
Simonstraat 36, Rynfield, Benoni	Erf 358, Benoni te Rynfield.
Panweg 64 en 64A, La Rochelle, Johannesburg	Erf 106, Johannesburg te La Rochelle.
Rubystraat 16, Rosettenville, Johannesburg.....	Erf 995, Johannesburg te Rosettenville.
10de Laan 8 en 8A, Mayfair, Johannesburg	Erf 1539, Johannesburg te Mayfair.
Dieringstraat 22, Kenilworth, Johannesburg.....	Erf 915, Johannesburg te Kenilworth.

Adres van eiendom

Kerkstraat 21 en 21A, Turffontein, Johannesburg
Chatowweg 18 en 18A Richmond, Johannesburg
Gracestraat 30, Jeppe, Johannesburg
Lemonstraat 3, Sunnyside, Johannesburg
Longstraat 36 en 36A, Jeppe, Johannesburg
Longstraat 126, Rosettenville, Johannesburg
Marketsstraat 185A en 185B, Doornfontein, Johannesburg
Persimmonstraat 202 en 202A, Malvern, Johannesburg
Regentstraat 92 en 92A, Bellevue, Johannesburg
Morkelstraat 15, Albertsville, Johannesburg
Markweg 17, Newlands, Johannesburg
Julesstraat 349 en 349A, Malvern, Johannesburg
Turf Clubstraat 234 en 234A, Kenilworth, Johannesburg

SCHEDULE**Address of premises**

83 and 83A Fifth Avenue, Mayfair, Johannesburg
21 First Street, Greymont, Johannesburg
19 Gloucester Road, Kensington, Johannesburg
138 St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg
88 Doran Street, Jeppe, Johannesburg
33 14th Street, Orange Grove, Johannesburg
61 and 61A Janie Street, Jeppe, Johannesburg
Flats 1-6, Langmore Court, 171 Lang Street, Rosettenville, Johannesburg
100 Ninth Avenue, Mayfair, Johannesburg
70 and 70A Third Avenue, Mayfair, Johannesburg
2 Ararat Street, Westdene, Johannesburg
10 and 10A Van Zyl Road, Newlands, Johannesburg
31 Bertha Street, Regent's Park, Johannesburg
23 and 23A Beaumont Street, Booyens, Johannesburg
24 Marathon Street, Malvern, Johannesburg
150 and 150A Broadway, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg
42 and 42A Biccard Street, Turffontein, Johannesburg
29 and 29A Mentz Street, Booyens, Johannesburg
181 and 181A St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg
35 and 35A Dawe Street, Troyville, Johannesburg
34, 34A and 34B Wimbledon Road, Brixton, Johannesburg
Flats 1-4, 21-24 and 31-34, Boston Heights, corner of Raymond and Hunter Streets, Bellevue, Johannesburg
6 and 8 Abercorn Avenue, Hursthill, Johannesburg
3 and 3A Short Street, Malvern, Johannesburg
51 16th Street, Vrededorp, Johannesburg
20 Essex Street, Kensington, Johannesburg
20 and 22 President Street, Turf Club, Johannesburg
95 Charles Street, Newlands, Johannesburg
2 and 4 Fifth Street, Melville, Johannesburg
87 and 87A Sixth Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg
43 and 43A Eleazer Street, Regent's Park, Johannesburg
42 Queen Street, Bertrams, Johannesburg
56 and 56A Sixth Avenue, Melville, Johannesburg
50 Louis Botha Avenue, Yeoville, Johannesburg
134 and 134A Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg
15 and 15A, Ninth Avenue, Mayfair, Johannesburg
41 and 41A Ninth Avenue, Mayfair, Johannesburg
145 Roberts Avenue, Kensington, Johannesburg
25 and 25A Mabel Street, Townsview, Johannesburg
37 and 37A Bertha Street, Turffontein, Johannesburg
107 and 107A Railway Street, Mayfair, Johannesburg
41 and 41A Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg
9 and 9A Cornwell Street, Turffontein West, Johannesburg
6 and 6A Samuel Street, Regent's Park, Johannesburg

Ligging van eiendom

Erf 1399, Johannesburg te Turffontein.
Erf 87, Johannesburg te Richmond.
Erf 1071, Johannesburg te Jeppe.
Erf 35, Johannesburg te Sunnyside.
Erf 1268, Johannesburg te Jeppe.
Restant van Erf 520, Johannesburg te Rosettenville.
Erf 5, Johannesburg te Doornfontein.
Erf 765, Johannesburg te Malvern.
Erf 289, Johannesburg te Bellevue.
Erwe 1040 en 1041, Johannesburg te Albertsville.
Erf 1960, Johannesburg te Newlands.
Erf 594, Johannesburg te Malvern.
Erf 32, Johannesburg te Kenilworth.

Situation of premises

Erf 1376, Johannesburg at Mayfair.
Erven 639, 1047 and 1048, Johannesburg at Greymont.
Erf 6123, Johannesburg at Kensington.
Erf 1041, Johannesburg at Malvern.
Erf 1356, Johannesburg at Jeppe.
Erf 1127, Johannesburg at Orange Grove.
Erf 356, Johannesburg at Jeppe.
Remainder of Erf 506, Johannesburg at Rosettenville.
Erf 1094, Johannesburg at Mayfair.
Erf 1412, Johannesburg at Mayfair.
Erf 920, Johannesburg at Westdene.
Erf 667, Johannesburg at Newlands.
Erf 438, Johannesburg at Regent's Park.
Erf 57, Johannesburg at Booyens.
Remainder of Erf 631, Johannesburg at Malvern.
Erf 1020, Johannesburg at Bezuidenhouts Valley.
Erf 739, Johannesburg at Turffontein.
Remainder of Erf 351, Johannesburg at Booyens.
Erf 1363, Johannesburg at Malvern.
Erf 160, Johannesburg at Troyville.
Erf 58, Johannesburg at Brixton.
Erven 406 and 407, Johannesburg at Bellevue.
Erf 206, Johannesburg at Hursthill.
Erf 575, Johannesburg at Malvern.
Erf 721, Johannesburg at Vrededorp.
Erf 620, Johannesburg at Kensington.
Erf 59, Johannesburg at Turf Club.
Erf 2196, Johannesburg at Newlands.
Erf 32, Johannesburg at Melville.
Erf 97, Johannesburg at Bezuidenhouts Valley.
Erf 120, Johannesburg at Regent's Park.
Erf 58, Johannesburg at Bertrams.
Erf 588, Johannesburg at Melville.
Erven 1220 and 1221, Johannesburg at Yeoville.
Erf 576, Johannesburg at Mayfair.
Erf 2135, Johannesburg at Mayfair.
Erf 1839, Johannesburg at Mayfair.
Erven 1680 and 1681, Johannesburg at Kensington.
Portion 1 of Erf 43, Johannesburg at Townsview.
Erf 403, Johannesburg at Turffontein.
Erven 913 and 914, Johannesburg at Mayfair.
Erf 1931, Johannesburg at Mayfair.
Erf 86, Johannesburg at Turffontein West.
Erf 49, Johannesburg at Regent's Park.

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
2 and 2A Dolpin Street and 1 13th Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 1562, Johannesburg at Mayfair.
15 Kent Street, Kensington, Johannesburg	Erf 795, Johannesburg at Kensington.
48 and 48A Eleanor Street, Troyeville, Johannesburg	Erf 613, Johannesburg at Troyeville.
99 and 101 Sheffield Street and 60 Moffat Street, Turffontein, Johannesburg	Erven 958 and 959, Johannesburg at Turffontein.
127 Third Avenue, Melville, Johannesburg	Erf 270, Johannesburg at Melville.
32 and 32A 26th Street, Malvern, Johannesburg	Erf 412, Johannesburg at Malvern.
50 and 50A High Street, Mayfair, Johannesburg	Erf 1939, Johannesburg at Mayfair.
173 and 173A Bertha Street, Turffontein, Johannesburg	Erf 573, Johannesburg at Turffontein.
30 Fred Street, Regent's Park, Johannesburg	Erf 385, Johannesburg at Regent's Park.
117 and 117A Ninth Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 873, Johannesburg at Mayfair.
17 Letaba Street, South Hills, Johannesburg	Erf 728, Johannesburg at South Hills.
12 Jupiter Street, Kensington, Johannesburg	Erf 782, Johannesburg at Kensington.
73 and 73A Main Road, Newlands, Johannesburg	Erf 1678, Johannesburg at Newlands.
143 and 143A Sixth Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 300, Johannesburg at Mayfair.
123 Seventh Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 631, Johannesburg at Mayfair.
84 Ernest Road, Kensington, Johannesburg	Erf 2395, Johannesburg at Kensington.
77 Andrew Street, Kenilworth, Johannesburg	Erf 983, Johannesburg at Kenilworth.
113 and 113A Sixth Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 937, Johannesburg at Mayfair.
55 Robinson Street, Mayfair, Johannesburg	Erf 2297, Johannesburg at Mayfair.
29 and 29A Fourth Street, Vrededorp, Johannesburg	Erf 95, Johannesburg at Vrededorp.
47A Battery Street and 67 Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 1670, Johannesburg at Mayfair.
79 Forest Street, Turffontein, Johannesburg	Erf 2453, Johannesburg at Turffontein.
18 and 18A 15th Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 1185, Johannesburg at Mayfair.
280 and 280A Eighth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg	Erf 946, Johannesburg at Bezuidenhout Valley.
24 Dordrech Street, Crosby, Johannesburg	Erf 148, Johannesburg at Crosby.
133 Victoria Avenue, Benoni	Erf 387, Benoni.
30 Simon Street, Rynfield, Benoni	Erf 361, Benoni at Rynfield.
36 Simon Street, Rynfield, Benoni	Erf 358, Benoni at Rynfield.
64 and 64A, Pan Road, La Rochelle, Johannesburg	Erf 106, Johannesburg at La Rochelle.
10 Ruby Street, Rosettenville, Johannesburg	Erf 995, Johannesburg at Rosettenville.
8 and 8A 10th Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 1539, Johannesburg at Mayfair.
22 Diering Street, Kenilworth, Johannesburg	Erf 915, Johannesburg at Kenilworth.
21 and 21A Church Street, Turffontein, Johannesburg	Erf 1399, Johannesburg at Turffontein.
18 and 18A Chatow Road, Richmond, Johannesburg	Erf 87, Johannesburg at Richmond.
30 Grace Street, Jeppe, Johannesburg	Erf 1071, Johannesburg at Jeppe.
3 Lemon Street, Sunnyside, Johannesburg	Erf 35, Johannesburg at Sunnyside.
36 and 36A Long Street, Jeppe, Johannesburg	Erf 1268, Johannesburg at Jeppe.
126 Lang Street, Rosettenville, Johannesburg	Remainder of Erf 520, Johannesburg at Rosettenville.
185A and 185B Market Street, Doornfontein, Johannesburg	Erf 5, Johannesburg at Doornfontein.
202 and 202A Persimmon Street, Malvern, Johannesburg	Erf 765, Johannesburg at Malvern.
92 and 92A Regents Street, Bellevue, Johannesburg	Erf 289, Johannesburg at Bellevue.
15 Morkel Street, Albertsville, Johannesburg	Erven 1040 and 1041, Johannesburg at Albertsville.
17 Market Road, Newlands, Johannesburg	Erf 1960, Johannesburg at Newlands.
349 and 349A Jules Street, Malvern, Johannesburg	Erf 594, Johannesburg at Malvern.
234 and 234A Turf Club Street, Kenilworth, Johannesburg	Erf 32, Johannesburg at Kenilworth.

**DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR,
BEHUISING EN WERKE**

No. 513

14 Februarie 1992

WET OP HUURBEHEER, 1976

**VRYSTELLING VAN SEKERE WONINGS, MOTOR-
HUISE, MOTORSTAANPLEKKE EN BEDIENDE-
KAMERS VAN HUURBEHEER**

Ek, Lucas Johannes Nel, Ministeriële Verteenwoordiger vir Suid- en Oos-Transvaal, Administrasie: Volksraad, handelende kragtens die bevoegdheid my

**DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT,
HOUSING AND WORKS**

No. 513

14 February 1992

RENT CONTROL ACT, 1976

**EXEMPTION OF CERTAIN DWELLINGS, GARAGES,
PARKING SPACES AND SERVANTS' ROOMS
FROM RENT CONTROL**

I, Lucas Johannes Nel, Ministerial Representative, for the Southern and Eastern Transvaal, Administration: House of Assembly, in accordance with the pow-

verleen by Kennisgewing No. 1469 van 8 Desember 1989, verklaar hierby kragtens artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet No. 80 van 1976), dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiertoe, met ingang van die datum waarop 'n bestaande huurder van so 'n woning se okkupasie wettiglik beëindig word of die datum waarop sodanige huurder se maandelikse inkomste soos omskryf in Proklamasie No. 32 van 25 Maart 1983, soos gewysig by Proklamasie No. 99 van 1 Julie 1983, Proklamasie No. 24 van 20 Februarie 1987 en Proklamasie No. 51 van 1 Junie 1991, die toepaslike inkomsteperk vermeld in die Bylae by eersgenoemde Proklamasie, soos aldus gewysig, naamlik R2 000 ten opsigte van 'n huurder wat 'n gesinshoof met afhanklikes is of R1 200 ten opsigte van 'n enkelopende huurder sonder afhanklikes, oorskry, welke datum ook al eerste voorval, mits die betrokke huurder op die betrokke datum nie 70 jaar of ouer is nie; en

(b) die motorhuise, motorstaanplekke en bediendekamerstaanplekke en bediendekamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in paragraaf (a) hierbo bedoel, met ingang van die toepaslike datum in die genoemde paragraaf bedoel,

van huurbeheer vrygestel is, op voorwaarde dat, behoudens die bepalings van artikel 28 van genoemde Wet op Huurbeheer, 1976, gedurende 'n tydperk van drie kalendermaande vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel van huurbeheer die verhuurder nie van die huurder mag vereis om die perseel te ontruim nie, en voorts dat gedurende 'n tydperk van twee jaar vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel die huurgeld ten opsigte daarvan nie met meer as 10% per jaar verhoog mag word nie.

L. J. NEL,

Ministeriële Verteenwoordiger, Suid- en Oos-Transvaal.

ers granted to me by Government Notice No. 1469 of 8 December 1989, hereby declare under section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act No. 80 of 1976) that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are, as from the date on which the occupation of an existing lessee of such a dwelling is lawfully terminated or the date on which the monthly income of such lessee, as defined in Proclamation No. 32 of 25 March 1983, as amended by Proclamation No. 99 of 1 July 1983, Proclamation No. 24 of 20 February 1987 and Proclamation No. 51 of 1 June 1991, exceeds the applicable income limit stipulated in the Schedule to the first-mentioned Proclamation, as so amended, namely R2 000 in respect of a lessee who is the head of a family with dependants or R1 200 in respect of a single lessee without dependants, whichever date occurs first, provided the lessee in question on the applicable date is not 70 years of age or older; and

(b) the garages, parking spaces and servants' rooms situated anywhere on land which forms part of land occupied or used in connection with the dwellings referred to in paragraph (a) above, are, as from the applicable date referred to in the said paragraph,

exempted from rent control, on condition that, subject to the provisions of section 28 of the said Rent Control Act, 1976, during a period of three calendar months as from the date of exemption of the relevant premises from rent control, the lessor may not require the lessee to vacate the premises, and further that during a period of two years as from the date of exemption of the relevant premises the rental in respect thereof shall not be increased by more than 10% per annum.

L. J. NEL,

Ministerial Representative, Southern and Eastern Transvaal.

BYLAE

Adres van eiendom

Dieringstraat 18, 18A, 18B en 18C, Turffontein, Johannesburg.....
 Northlaan 149, Bezuidenhoutsvlei, Johannesburg.....
 Kingstraat 6, 6A en 8, Malvern, Johannesburg.....
 St Amantstraat 276 en 276A, Malvern, Johannesburg.....
 Mainstraat 382 en 382A, Jeppe, Johannesburg.....
 Wilhelminastraat 36, 36A en 36B, Troyeville, Johannesburg.....
 Du Preezstraat 29, Newlands, Johannesburg.....
 14de Straat 52 en 52A, Vrededorp, Johannesburg.....
 Highstraat 60 en 60A, Tweede Laan 32 en 32A, Mayfair, Johannesburg...
 Broadway 141 en 141A, Bezuidenhoutsvlei, Johannesburg.....
 12de Straat 6, Malvern, Johannesburg.....
 Oxfordstraat 33 en 33A en Sesde Laan 55 en 55A, Mayfair, Johannesburg
 Woonstelle 1–5, Vyfde Laan 61 en 61A, Melville, Johannesburg.....
 Angeliestraat 41, Northmead-uitbreiding 4, Benoni.....
 Donnellystraat 16, Turffontein, Johannesburg.....
 Woonstelle 1–4, Cilmore Mansions, Commissionerstraat 95, Nigel.....
 Moricestraat 22, Denver, Johannesburg.....
 Woonstelle 1 en 2, Collegestraat 62 en Sewende Laan 84, Mayfair, Johannesburg
 Woonstelle 1–4, Maxsalhof, Pagestraat 7, Yeoville, Johannesburg.....
 Vierde Laan 132 en 132A, Mayfair, Johannesburg.....

Ligging van eiendom

Erf 913, Johannesburg te Turffontein.
 Erf 1319, Johannesburg te Bezuidenhoutsvlei.
 Erwe 787 en 789, Johannesburg te Malvern.
 Erf 1456, Johannesburg te Malvern.
 Erf 897, Johannesburg te Jeppe.
 Erf 246, Johannesburg te Troyeville.
 Erf 646, Johannesburg te Newlands.
 Erf 676, Johannesburg te Vrededorp.
 Erwe 1944 en 1945, Johannesburg te Mayfair.
 Erf 917, Johannesburg te Bezuidenhoutsvlei.
 Erf 215, Johannesburg te Malvern.
 Erwe 1764 en 1765, Johannesburg te Mayfair.
 Erf 530, Johannesburg te Melville.
 Erf 6401, Benoni te Northmead-uitbreiding 4.
 Erf 289, Johannesburg te Turffontein.
 Restant van Erf 74, Nigel.
 Erf 481, Johannesburg te Denver.
 Erwe 1131 en 1132, Johannesburg te Mayfair.
 Erf 404, Johannesburg te Yeoville.
 Erf 578, Johannesburg te Mayfair.

Adres van eiendom**Ligging van eiendom**

Agste Laan 44, Northmead, Benoni.....	Erf 2050, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 48, Northmead, Benoni.....	Erf 2046, Benoni te Northmead.
Agste Laan 60, Northmead, Benoni.....	Erf 2034, Benoni te Northmead.
Agste Laan 62, Northmead, Benoni.....	Erf 2032, Benoni te Northmead.
Agste Laan 64, Northmead, Benoni.....	Erf 2030, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 5, Northmead, Benoni.....	Erf 1967, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 6, Northmead, Benoni.....	Erf 3046, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 9, Northmead, Benoni.....	Erf 1959, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 12, Northmead, Benoni.....	Erf 3040, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 16, Northmead, Benoni.....	Erf 3092, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 18, Northmead, Benoni.....	Erf 3090, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 23, Northmead, Benoni.....	Erf 1945, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 28, Northmead, Benoni.....	Erf 3107, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 32, Northmead, Benoni.....	Erf 3105, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 37, Northmead, Benoni.....	Erf 1931, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 38, Northmead, Benoni.....	Erf 3099, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 42, 42A en 42B, Northmead, Benoni.....	Erf 3150, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 45, Northmead, Benoni.....	Erf 1923, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 47, Northmead, Benoni.....	Erf 1921, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 54, Northmead, Benoni.....	Erf 3169, Benoni te Northmead.
Elfde Laan 57, Northmead, Benoni.....	Erf 1911, Benoni te Northmead.
Parkstraat 9 en 9A, Benoni.....	Erf 161, Benoni.
Surreystraat 11, Western-uitbreiding, Benoni.....	Gedeelte 1 van Gedeelte 1 van Erf 2677, Benoni te Western-uitbreiding.
Derde Laan 40, Northmead, Benoni.....	Erf 2350, Benoni te Northmead.
Derde Laan 41, Northmead, Benoni.....	Erf 2407, Benoni te Northmead.
Derde Laan 42, Northmead, Benoni.....	Erf 2348, Benoni te Northmead.
Derde Laan 45, Northmead, Benoni.....	Erf 2403, Benoni te Northmead.
Derde Laan 47, Northmead, Benoni.....	Erf 2401, Benoni te Northmead.
Derde Laan 48, Northmead, Benoni.....	Erf 2342, Benoni te Northmead.
Derde Laan 50, Northmead, Benoni.....	Erf 2340, Benoni te Northmead.
Derde Laan 54, Northmead, Benoni.....	Erf 2336, Benoni te Northmead.
Turveystraat 16 en 16A, Benoni.....	Erf 320, Benoni.
Turveystraat 22, 22A en 22B, Benoni.....	Restant van Erf 559, Benoni.
Turveystraat 26, Benoni.....	Erf 759, Benoni.
Turveystraat 38, Benoni.....	Erf 1660, Benoni.
Twaalfde Laan 7, Northmead, Benoni.....	Erf 3063, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 14, Northmead, Benoni.....	Erf 3233, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 15, Northmead, Benoni.....	Erf 3070, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 16, Northmead, Benoni.....	Erf 3232, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 20, Northmead, Benoni.....	Erf 3239, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 22, Northmead, Benoni.....	Erf 3240, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 26, Northmead, Benoni.....	Erf 3256, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 31, Northmead, Benoni.....	Erf 3123, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 32, Northmead, Benoni.....	Erf 3272, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 34, Northmead, Benoni.....	Erf 3273, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 37, Northmead, Benoni.....	Erf 3129, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 38, Northmead, Benoni.....	Erf 3289, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 45, Northmead, Benoni.....	Erf 3136, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 46, Northmead, Benoni.....	Erf 3314, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 49, Northmead, Benoni.....	Erf 3138, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 50, Northmead, Benoni.....	Erf 3311, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 52, Northmead, Benoni.....	Erf 3309, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 58, Northmead, Benoni.....	Erf 3360, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 60, Northmead, Benoni.....	Erf 3358, Benoni te Northmead.
Twaalfde Laan 64, Northmead, Benoni.....	Erf 3355, Benoni te Northmead.
Typhoonstraat 17, Airfield, Benoni.....	Erf 4110, Benoni te Airfield.
Victorialaan 29, Benoni.....	Erf 471, Benoni.
Victorialaan 31, Benoni.....	Erf 469, Benoni.
Victorialaan 33 en 33A, Benoni.....	Erf 467, Benoni.
Victorialaan 35, Benoni.....	Erf 465, Benoni.
Victorialaan 37 en 37A, Benoni.....	Erf 463, Benoni.
Victorialaan 39, Benoni.....	Erf 461, Benoni.
Victorialaan 41 en 41A, Benoni.....	Erf 459, Benoni.
Derde Laan 38, Northmead, Benoni.....	Erf 2352, Benoni te Northmead.
Derde Straat 36, Northmead, Benoni.....	Erf 3041, Benoni te Northmead.
Derde Straat 38, Northmead, Benoni.....	Erf 3043, Benoni te Northmead.
Derde Straat 41, Northmead, Benoni.....	Erf 3087, Benoni te Northmead.
Derde Straat 44, Northmead, Benoni.....	Erf 3053, Benoni te Northmead.
Derde Straat 45, Northmead, Benoni.....	Erf 3079, Benoni te Northmead.

<i>Adres van eiendom</i>	<i>Ligging van eiendom</i>
Derde Straat 59, Northmead, Benoni	Erf 3234, Benoni te Northmead.
Derde Straat 67, Northmead, Benoni	Erf 3217, Benoni te Northmead.
Derde Straat 70, Northmead, Benoni	Erf 3215, Benoni te Northmead.
Derde Straat 76, Northmead, Benoni	Erf 3371, Benoni te Northmead.
Derde Straat 81, Northmead, Benoni	Erf 3392, Benoni te Northmead.
Derde Straat 83, Northmead, Benoni	Erf 3394, Benoni te Northmead.
Derde Straat 85, Northmead, Benoni	Erf 3396, Benoni te Northmead.
13de Laan 2, Northmead, Benoni	Erf 3365, Benoni te Northmead.
13de Laan 9, Northmead, Benoni	Erf 3218, Benoni te Northmead.
13de Laan 18, Northmead, Benoni	Erf 3407, Benoni te Northmead.
13de Laan 19, Northmead, Benoni	Erf 3253, Benoni te Northmead.
13de Laan 21, Northmead, Benoni	Erf 3254, Benoni te Northmead.
13de Laan 24, Northmead, Benoni	Erf 3402, Benoni te Northmead.
13de Laan 34, Northmead, Benoni	Erf 3455, Benoni te Northmead.
13de Laan 36, Northmead, Benoni	Erf 3453, Benoni te Northmead.
13de Laan 39, Northmead, Benoni	Erf 3304, Benoni te Northmead.
13de Laan 44, Northmead, Benoni	Erf 3461, Benoni te Northmead.
13de Laan 46, Northmead, Benoni	Erf 3462, Benoni te Northmead.
13de Laan 47, Northmead, Benoni	Erf 3329, Benoni te Northmead.
13de Laan 48, Northmead, Benoni	Erf 3463, Benoni te Northmead.
13de Laan 62, Northmead, Benoni	Erf 3496, Benoni te Northmead.
Turveystraat 5A en 5B en Mowbraylaan 59 en 59A, Benoni	Erf 61, Benoni.
Turveystraat 6 en 6A, Benoni	Erf 59, Benoni.
Turveystraat 8, Benoni	Erf 60, Benoni.
Turveystraat 14, Benoni	Erf 319, Benoni.
Victorialaan 43, Benoni	Erf 457, Benoni.
Victorialaan 44, Benoni	Erf 338, Benoni.
Victorialaan 45, Benoni	Erf 455, Benoni.
Victorialaan 46, Benoni	Erf 336, Benoni.
Victorialaan 47, Benoni	Erf 456, Benoni.
Victorialaan 48, Benoni	Erf 334, Benoni.
Victorialaan 49 en 49A, Benoni	Erf 451, Benoni.
Victorialaan 50, Benoni	Gedeelte 2 van Erf 7546, Benoni.
Victorialaan 53, Benoni	Erf 447, Benoni.
Victorialaan 54, Benoni	Erf 328, Benoni.
Victorialaan 55, Benoni	Erf 445, Benoni.
Victorialaan 56, Benoni	Erf 326, Benoni.
Victorialaan 57, Benoni	Erf 443, Benoni.
Victorialaan 83, Benoni	Erf 437, Benoni.
Victorialaan 85, Benoni	Erf 435, Benoni.
Victorialaan 87, Benoni	Erf 433, Benoni.
Victorialaan 89, Benoni	Erf 431, Benoni.
Victorialaan 90, Benoni	Erf 312, Benoni.
Victorialaan 91, Benoni	Erf 429, Benoni.
Victorialaan 92, Benoni	Erf 310, Benoni.
Victorialaan 93, Benoni	Erf 427, Benoni.
Victorialaan 95, Benoni	Erf 425, Benoni.
Victorialaan 96, Benoni	Erf 306, Benoni.
Victorialaan 97 en 97A, Benoni	Erf 423, Benoni.
Victorialaan 98, Benoni	Erf 304, Benoni.
Victorialaan 103 en 103A, Benoni	Erf 417, Benoni.
Victorialaan 104 en 104A, Benoni	Erf 2702, Benoni.
Victorialaan 105 en 105A, Benoni	Erf 415, Benoni.
Victorialaan 109, Benoni	Erf 411, Benoni.
Victorialaan 111, Benoni	Erf 409, Benoni.
Victorialaan 112, Benoni	Erf 290, Benoni.
Victorialaan 113, Benoni	Erf 407, Benoni.
Victorialaan 115, Benoni	Erf 405, Benoni.
Victorialaan 117, Benoni	Erf 403, Benoni.
Victorialaan 118, Benoni	Erf 284, Benoni.
Victorialaan 119 en 119A, Benoni	Erf 401, Benoni.
Victorialaan 123 en 123A, Benoni	Erf 397, Benoni.
Victorialaan 124, Benoni	Erf 278, Benoni.
Victorialaan 128, Benoni	Erf 274, Benoni.
Victorialaan 129, Benoni	Erf 391, Benoni.
Victorialaan 131 en 131A, Benoni	Erf 389, Benoni.
Victorialaan 134, Benoni	Erf 268, Benoni.
Victorialaan 138, Benoni	Erf 264, Benoni.
Victorialaan 140 en 140A, Benoni	Erf 262, Benoni.
Victorialaan 143, Benoni	Erf 1761, Benoni.

Adres van eiendom**Ligging van eiendom**

Victorialaan 147, Benoni
 Victorialaan 149, Benoni
 Victorialaan 150, Benoni
 Victorialaan 151, Benoni
 Victorialaan 157, Benoni
 Victorialaan 158, Benoni
 Webbstraat 6, Northmead, Benoni
 Webbstraat 42, Northmead, Benoni
 Wellingtonstraat 6, Airfield, Benoni
 Wellingtonstraat 8, Airfield, Benoni
 Wellingtonstraat 21, Airfield, Benoni

Erf 1757, Benoni.
 Erf 1755, Benoni.
 Erf 1742, Benoni.
 Erf 1753, Benoni.
 Gedeelte 4 van Erf 2645, Benoni.
 Gedeelte 3 van Erf 2644, Benoni.
 Erf 4597, Benoni te Northmead.
 Erf 4559, Benoni te Northmead.
 Erf 4082, Benoni te Airfield.
 Erf 4084, Benoni te Airfield.
 Erf 4056, Benoni te Airfield.

SCHEDULE**Address of premises****Situation of premises**

18, 18A, 18B and 18C Diering Street, Turffontein, Johannesburg
 149 North Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg
 6, 6A and 8 King Street, Malvern, Johannesburg
 276 and 276A St Amant Street, Malvern, Johannesburg
 382 and 382A Main Street, Jeppe, Johannesburg
 36, 36A and 36B Wilhelmina Street, Troyeville, Johannesburg
 29 Du Preez Street, Newlands, Johannesburg
 52 and 52A 14th Street, Vrededorp, Johannesburg
 60 and 60A High Street and 32 and 32A Second Avenue, Mayfair, Johannesburg
 141 and 141A Broadway, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg
 6 12th Street, Malvern, Johannesburg
 33 and 33A Oxford Street and 55 and 55A Sixth Avenue, Mayfair, Johannesburg
 Flats 1-5, 61 and 61A Fifth Avenue, Melville, Johannesburg
 4 Angelier Street, Northmead Extension 4, Benoni
 16 Donnelly Street, Turffontein, Johannesburg
 Flats 1-4, Cilmor Mansions, 95 Commissioner Street, Nigel
 22 Morice Street, Denver, Johannesburg
 Flats 1 and 2, 62 College Street and 84 Seventh Avenue, Mayfair, Johannesburg
 Flats 1-4, Maxsal Court, 7 Page Street, Yeoville, Johannesburg
 132 and 132A Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg
 44 Eighth Avenue, Northmead, Benoni
 48 Eighth Avenue, Northmead, Benoni
 60 Eighth Avenue, Northmead, Benoni
 62 Eighth Avenue, Northmead, Benoni
 64 Eighth Avenue, Northmead, Benoni
 5 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 6 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 9 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 12 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 16 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 18 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 23 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 28 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 32 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 37 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 38 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 42, 42A and 42B Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 45 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 47 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 54 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 57 Eleventh Avenue, Northmead, Benoni
 9 and 9A Park Street, Benoni
 11 Surrey Street, Western Extension, Benoni
 40 Third Avenue, Northmead, Benoni
 41 Third Avenue, Northmead, Benoni
 42 Third Avenue, Northmead, Benoni
 45 Third Avenue, Northmead, Benoni
 47 Third Avenue, Northmead, Benoni
 48 Third Avenue, Northmead, Benoni
 50 Third Avenue, Northmead, Benoni

Erf 913, Johannesburg at Turffontein.
 Erf 1319, Johannesburg at Bezuidenhouts Valley.
 Erven 787 and 789, Johannesburg at Malvern.
 Erf 1456, Johannesburg at Malvern.
 Erf 897, Johannesburg at Jeppe.
 Erf 246, Johannesburg at Troyeville.
 Erf 646, Johannesburg at Newlands.
 Erf 676, Johannesburg at Vrededorp.
 Erven 1944 and 1945, Johannesburg at Mayfair.
 Erf 917, Johannesburg at Bezuidenhouts Valley.
 Erf 215, Johannesburg at Malvern.
 Erven 1764 and 1765, Johannesburg at Mayfair.
 Erf 530, Johannesburg at Melville.
 Erf 6401, Benoni at Northmead Extension 4.
 Erf 289, Johannesburg at Turffontein.
 Remainder of Erf 74, Nigel.
 Erf 481, Johannesburg at Denver.
 Erven 1131 and 1132, Johannesburg at Mayfair.
 Erf 404, Johannesburg at Yeoville.
 Erf 578, Johannesburg at Mayfair.
 Erf 2050, Benoni at Northmead.
 Erf 2046, Benoni at Northmead.
 Erf 2034, Benoni at Northmead.
 Erf 2032, Benoni at Northmead.
 Erf 2030, Benoni at Northmead.
 Erf 1967, Benoni at Northmead.
 Erf 3046, Benoni at Northmead.
 Erf 1959, Benoni at Northmead.
 Erf 3040, Benoni at Northmead.
 Erf 3092, Benoni at Northmead.
 Erf 3090, Benoni at Northmead.
 Erf 1945, Benoni at Northmead.
 Erf 3107, Benoni at Northmead.
 Erf 3105, Benoni at Northmead.
 Erf 1931, Benoni at Northmead.
 Erf 3099, Benoni at Northmead.
 Erf 3150, Benoni at Northmead.
 Erf 1923, Benoni at Northmead.
 Erf 1921, Benoni at Northmead.
 Erf 3169, Benoni at Northmead.
 Erf 1911, Benoni at Northmead.
 Erf 161, Benoni.
 Portion 1 of Portion 1 of Erf 2677, Benoni at Western Extension.
 Erf 2350, Benoni at Northmead.
 Erf 2407, Benoni at Northmead.
 Erf 2348, Benoni at Northmead.
 Erf 2403, Benoni at Northmead.
 Erf 2401, Benoni at Northmead.
 Erf 2342, Benoni at Northmead.
 Erf 2340, Benoni at Northmead.

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
54 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2336, Benoni at Northmead.
16 and 16A Turvey Street, Benoni	Erf 320, Benoni.
22, 22A and 22B Turvey Street, Benoni	Remainder of Erf 559, Benoni.
26 Turvey Street, Benoni	Erf 759, Benoni.
38 Turvey Street, Benoni	Erf 1660, Benoni.
7 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3063, Benoni at Northmead.
14 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3233, Benoni at Northmead.
15 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3070, Benoni at Northmead.
16 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3232, Benoni at Northmead.
20 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3239, Benoni at Northmead.
22 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3240, Benoni at Northmead.
26 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3256, Benoni at Northmead.
31 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3123, Benoni at Northmead.
32 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3272, Benoni at Northmead.
34 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3273, Benoni at Northmead.
37 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3129, Benoni at Northmead.
38 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3289, Benoni at Northmead.
45 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3136, Benoni at Northmead.
46 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3314, Benoni at Northmead.
49 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3138, Benoni at Northmead.
50 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3311, Benoni at Northmead.
52 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3309, Benoni at Northmead.
58 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3360, Benoni at Northmead.
60 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3358, Benoni at Northmead.
64 Twelfth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3355, Benoni at Northmead.
17 Typhoon Street, Airfield, Benoni	Erf 4110, Benoni at Airfield.
29 Victoria Avenue, Benoni	Erf 471, Benoni.
31 Victoria Avenue, Benoni	Erf 469, Benoni.
33 and 33A Victoria Avenue, Benoni	Erf 467, Benoni.
35 Victoria Avenue, Benoni	Erf 465, Benoni.
37 and 37A Victoria Avenue, Benoni	Erf 463, Benoni.
39 Victoria Avenue, Benoni	Erf 461, Benoni.
41 and 41A Victoria Avenue, Benoni	Erf 459, Benoni.
38 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2352, Benoni at Northmead.
36 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3041, Benoni at Northmead.
38 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3043, Benoni at Northmead.
41 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3087, Benoni at Northmead.
44 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3053, Benoni at Northmead.
45 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3079, Benoni at Northmead.
59 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3234, Benoni at Northmead.
67 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3217, Benoni at Northmead.
70 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3215, Benoni at Northmead.
76 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3371, Benoni at Northmead.
81 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3392, Benoni at Northmead.
83 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3394, Benoni at Northmead.
85 Third Street, Northmead, Benoni	Erf 3396, Benoni at Northmead.
2 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3365, Benoni at Northmead.
9 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3218, Benoni at Northmead.
18 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3407, Benoni at Northmead.
19 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3253, Benoni at Northmead.
21 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3254, Benoni at Northmead.
24 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3402, Benoni at Northmead.
34 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3455, Benoni at Northmead.
36 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3453, Benoni at Northmead.
39 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3304, Benoni at Northmead.
44 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3461, Benoni at Northmead.
46 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3462, Benoni at Northmead.
47 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3329, Benoni at Northmead.
48 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3463, Benoni at Northmead.
62 13th Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3496, Benoni at Northmead.
5A and 5B Turvey Street and 59 and 59A Mowbray Avenue, Benoni	Erf 61, Benoni.
6 and 6A Turvey Street, Benoni	Erf 59, Benoni.
8 Turvey Street, Benoni	Erf 60, Benoni.
14 Turvey Street, Benoni	Erf 319, Benoni.
43 Victoria Avenue, Benoni	Erf 457, Benoni.
44 Victoria Avenue, Benoni	Erf 338, Benoni.
45 Victoria Avenue, Benoni	Erf 455, Benoni.
46 Victoria Avenue, Benoni	Erf 336, Benoni.
47 Victoria Avenue, Benoni	Erf 456, Benoni.
48 Victoria Avenue, Benoni	Erf 334, Benoni.

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
49 and 49A Victoria Avenue, Benoni	Erf 451, Benoni.
50 Victoria Avenue, Benoni	Portion 2 of Erf 7546, Benoni.
53 Victoria Avenue, Benoni	Erf 447, Benoni.
54 Victoria Avenue, Benoni	Erf 328, Benoni.
55 Victoria Avenue, Benoni	Erf 445, Benoni.
56 Victoria Avenue, Benoni	Erf 326, Benoni.
57 Victoria Avenue, Benoni	Erf 443, Benoni.
83 Victoria Avenue, Benoni	Erf 437, Benoni.
85 Victoria Avenue, Benoni	Erf 435, Benoni.
87 Victoria Avenue, Benoni	Erf 433, Benoni.
89 Victoria Avenue, Benoni	Erf 431, Benoni.
90 Victoria Avenue, Benoni	Erf 312, Benoni.
91 Victoria Avenue, Benoni	Erf 429, Benoni.
92 Victoria Avenue, Benoni	Erf 310, Benoni.
93 Victoria Avenue, Benoni	Erf 427, Benoni.
95 Victoria Avenue, Benoni	Erf 425, Benoni.
96 Victoria Avenue, Benoni	Erf 306, Benoni.
97 and 97A Victoria Avenue, Benoni	Erf 423, Benoni.
98 Victoria Avenue, Benoni	Erf 304, Benoni.
103 and 103A Victoria Avenue, Benoni	Erf 417, Benoni.
104 and 104A Victoria Avenue, Benoni	Erf 2702, Benoni.
105 and 105A Victoria Avenue, Benoni	Erf 415, Benoni.
109 Victoria Avenue, Benoni	Erf 411, Benoni.
111 Victoria Avenue, Benoni	Erf 409, Benoni.
112 Victoria Avenue, Benoni	Erf 290, Benoni.
113 Victoria Avenue, Benoni	Erf 407, Benoni.
115 Victoria Avenue, Benoni	Erf 405, Benoni.
117 Victoria Avenue, Benoni	Erf 403, Benoni.
118 Victoria Avenue, Benoni	Erf 284, Benoni.
119 and 119A Victoria Avenue, Benoni	Erf 401, Benoni.
123 and 123A Victoria Avenue, Benoni	Erf 397, Benoni.
124 Victoria Avenue, Benoni	Erf 278, Benoni.
128 Victoria Avenue, Benoni	Erf 274, Benoni.
129 Victoria Avenue, Benoni	Erf 391, Benoni.
131 and 131A Victoria Avenue, Benoni	Erf 389, Benoni.
134 Victoria Avenue, Benoni	Erf 268, Benoni.
138 Victoria Avenue, Benoni	Erf 264, Benoni.
140 and 140A Victoria Avenue, Benoni	Erf 262, Benoni.
143 Victoria Avenue, Benoni	Erf 1761, Benoni.
147 Victoria Avenue, Benoni	Erf 1757, Benoni.
149 Victoria Avenue, Benoni	Erf 1755, Benoni.
150 Victoria Avenue, Benoni	Erf 1742, Benoni.
151 Victoria Avenue, Benoni	Erf 1753, Benoni.
157 Victoria Avenue, Benoni	Portion 4 of Erf 2645, Benoni.
158 Victoria Avenue, Benoni	Portion 3 of Erf 2644, Benoni.
6 Webb Street, Northmead, Benoni	Erf 4597, Benoni at Northmead.
42 Webb Street, Northmead, Benoni	Erf 4559, Benoni at Northmead.
6 Wellington Street, Airfield, Benoni	Erf 4082, Benoni at Airfield.
8 Wellington Street, Airfield, Benoni	Erf 4084, Benoni at Airfield.
21 Wellington Street, Airfield, Benoni	Erf 4056, Benoni at Airfield.

**DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR,
BEHUISING EN WERKE**

No. 514

14 Februarie 1992

WET OP HUURBEHEER, 1976

**VRYSTELLING VAN SEKERE WONINGS, MOTOR-
HUISE, MOTORSTAANPLEKKE EN BEDIENDE-
KAMERS VAN HUURBEHEER**

Ek, Rudi Erwin Redinger, Ministeriële Verteenwoordiger vir die provinsie Natal, Administrasie: Volksraad, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by Goewermentskennisgewing No. 1469 van 8 Desember 1989, verklaar hierby kragtens artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet No. 80 van 1976), dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiertoe, met ingang van die datum waarop 'n bestaande huurder van so 'n woning se okkupasie wettiglik beëindig word

**DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT,
HOUSING AND WORKS**

No. 514

14 February 1992

RENT CONTROL ACT, 1976

**EXEMPTION OF CERTAIN DWELLINGS, GARAGES,
PARKING SPACES AND SERVANTS' ROOMS
FROM RENT CONTROL**

I, Rudi Erwin Redinger, Ministerial Representative, for the Province of Natal, Administration: House of Assembly, in accordance with the powers granted to me by Government Notice No. 1469 of 8 December 1989, hereby declare under section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act No. 80 of 1976), that—

(a) the dwelling mentioned in the Schedule hereto, are, as from the date on which the occupation of an existing lessee of such a dwelling is lawfully terminated

of die datum waarop sodanige huurder se maandelikse inkomste soos omskryf in Proklamasie No. 32 van 25 Maart 1983, soos gewysig by Proklamasie No. 99 van 1 Julie 1983, Proklamasie No. 24 van 20 Februarie 1987 en Proklamasie No. 51 van 1 Junie 1991, die toepaslike inkomsteperk vermeld in die Bylae by eersgenoemde Proklamasie, soos aldus gewysig, naamlik R2 000 ten opsigte van 'n huurder wat 'n gesinshoof met afhanklikes is of R1 200 ten opsigte van 'n enkelopende huurder sonder afhanklikes, oorskry, welke datum ook al eerste voorval, mits die betrokke huurder op die betrokke datum nie 70 jaar of ouer is nie; en

(b) die motorhuise, motorstaanplekke en bediende-kamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in paragraaf (a) hierbo bedoel, met ingang van die toepaslike datum in die genoemde paragraaf bedoel,

van huurbeheer vrygestel is, op voorwaarde dat, behoudens die bepalings van artikel 28 van genoemde Wet op Huurbeheer, 1976, gedurende 'n tydperk van drie kalendermaande vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel van huurbeheer die verhuurder nie van die huurder mag vereis om die perseel te ontruim nie, en voorts dat gedurende 'n tydperk van twee jaar vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel die huurgeld ten opsigte daarvan nie met meer as 10% per jaar verhoog mag word nie.

R. E. REDINGER,

Ministeriële Verteenwoordiger die provinsie Natal.

or the date on which the monthly income of such lessee, as defined in Proclamation No. 32 of 25 March 1983, as amended by Proclamation No. 99 of 1 July 1983, Proclamation No. 24 of 20 February 1987 and Proclamation No. 51 of 1 June 1991, exceeds the applicable income limit stipulated in the Schedule to the first-mentioned Proclamation, as so amended, namely R2 000 in respect of a lessee who is the head of a family with dependants or R1 200 in respect of a single lessee without dependants, whichever date occurs first, provided the lessee in question on the applicable date is not 70 years of age or older; and

(b) the garages, parking spaces and servants' rooms situated anywhere on land which forms part of land occupied or used in connection with the dwellings referred to in paragraph (a) above, are, as from the applicable date referred to in the said paragraph,

exempted from rent control, on condition that, subject to the provisions of section 28 of the said Rent Control Act, 19f the said Rent Control Act, 1976, during a period of three calendar months as from the date of exemption of the relevant premises from rent control, the lessor may not require the lessee to vacate the premises, and further that during a period of two years as from the date of exemption of the relevant premises the rental in respect thereof shall not be increased by more than 10% per annum.

R. E. REDINGER,

Ministerial Representative, Province of Natal.

BYLAE

Adres van eiendom

Inyonisingel 13, Amanzimtoti.....

Ligging van eiendom

Perseel 160, Amanzimtotidorsgebied.

SCHEDULE

Address of premises

13 Inyoni Crescent, Amanzimtoti.....

Situation of premises

Lot 160, Amanzimtoti Township.

DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE BESTUUR, BEHUISING EN WERKE

No. 515

14 Februarie 1992

WET OP HUURBEHEER, 1976

VRYSTELLING VAN SEKERE WONINGS, MOTOR- HUISE, MOTORSTAANPLEKKE EN BEDIENDE- KAMERS VAN HUURBEHEER

Ek, Lucas Johannes Nel, Ministeriële Verteenwoordiger vir Suid- en Oos-Transvaal, Administrasie: Volksraad, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by Kennisgewing No. 1469 van 8 Desember 1989, verklaar hierby kragtens artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet No. 80 van 1976), dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiertoe, met ingang van die datum waarop 'n bestaande huurder van so 'n woning se okkupasie wettiglik beëindig word of die datum waarop sodanige huurder se maandelikse inkomste soos omskryf in Proklamasie No. 32 van 25 Maart 1983, soos gewysig by Proklamasie No. 99 van 1 Julie 1983, Proklamasie No. 24 van 20 Februarie

DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT, HOUSING AND WORKS

No. 515

14 February 1992

RENT CONTROL ACT, 1976

EXEMPTION OF CERTAIN DWELLINGS, GARAGES, PARKING SPACES AND SERVANT'S ROOMS FROM RENT CONTROL

I, Lucas Johannes Nel, Ministerial Representative, for the Southern and Eastern Transvaal, Administration: House of Assembly, in accordance with the powers granted to me by Government Notice No. 1469 of 8 December 1989, hereby declare under section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act No. 80 of 1976), that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are, as from the date on which the occupation of an existing lessee of such a dwelling is lawfully terminated or the date on which the monthly income of such lessee, as defined in Proclamation No. 32 of 25 March 1983, as amended by Proclamation No. 99 of 1 July 1983, Proclamation No. 24 of 20 February 1987 and

1987 en Proklamasie No. 51 van 1 Junie 1991, die toepaslike inkomsteperk vermeld in die Bylae by eersgenoemde Proklamasie, soos aldus gewysig, naamlik R2 000 ten opsigte van 'n huurder wat 'n gesinshoof met afhanklikes is of R1 200 ten opsigte van 'n enkelopende huurder sonder afhanklikes, oorskry, welke datum ook al eerste voorval, mits die betrokke huurder op die betrokke datum nie 70 jaar of ouer is nie; en

(b) die motorhuise, motorstaanplekke en bediende-kamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in paragraaf (a) hierbo bedoel, met ingang van die toepaslike datum in die genoemde paragraaf bedoel,

van huurbeheer vrygestel is, op voorwaarde dat, behoudens die bepalings van artikel 28 van genoemde Wet op Huurbeheer, 1976, gedurende 'n tydperk van drie kalendermaande vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel van huurbeheer die verhuurder nie van die huurder mag vereis om die perseel te ontruim nie, en voorts dat gedurende 'n tydperk van twee jaar vanaf die datum van vrystelling van die betrokke perseel die huurgeld ten opsigte daarvan nie met meer as 10% per jaar verhoog mag word nie.

L. J. NEL,

Ministeriële Verteenwoordiger,
Suid- en Oos-Transvaal.

Proclamation No. 51 of 1 June 1991, exceeds the application income limit stipulated in the Schedule to the first-mentioned Proclamation, as so amended, namely R2 000 in respect of a lessee who is the head of a family with dependants or R1 200 in respect of a single lessee without dependants, whichever date occurs first, provided the lessee in question on the applicable date is not 70 years of age or older; and

(b) the garages, parking spaces and servant's rooms situated anywhere on land which forms part of land occupied or used in connection with the dwellings referred to in paragraph (a) above, are as from the applicable date referred to in the said paragraph,

exempted from rent control, on condition that, subject to the provisions of section 28 of the said Rent Control Act, 1976, during a period of three calendar months as from the date of exemption of the relevant premises from rent control, the lessor may not require the lessee to vacate the premises, and further that during a period of two years as from the date of exemption of the relevant premises the rental in respect thereof shall not be increased by more than 10% per annum.

L. J. NEL,

Ministerial Representative,
Southern and Eastern Transvaal.

BYLAE

Adres van eiendom

Fullerstraat 38 en 38A en Ascotweg 37 en 37A, Bertrams, Johannesburg
Hopkinsstraat 77 en 77A, Bellevue, Johannesburg
Vyfde Laan 25 en 25A, Bezuidenhoutsvallei, Johannesburg
Victoriastraat 143 en 143A, Rosettenville, Johannesburg
Robinsonweg 61 en 61A, Mayfair, Johannesburg
Sewende Laan 14 en 14A, Bezuidenhoutsvallei, Johannesburg
Chambersstraat 27, Booyens, Johannesburg
Gordonweg 59 en 59A, Judith's Paarl, Johannesburg
Harleystraat 29, Yeoville, Johannesburg
St Frusquinstaat 32 en 32A, Malvern, Johannesburg
Longstraat 26, Booyens, Johannesburg
Bartlettweg 8 en 8A, Mayfair, Johannesburg
Putneyweg 40 en 40A, Brixton, Johannesburg
Rheederstraat 71, 71A, 73 en 73A, Forest Hill, Johannesburg
Carolinestraat 139 en 139A, Brixton, Johannesburg
St Frusquinstaat 27 en 27A, Malvern, Johannesburg
Motorstraat 37 en 37A en Warwickstraat 14 en 14A, Westdene, Johannesburg
Van Zylstraat 27 en 27A, Newlands, Johannesburg
Fanousweg 18 en 18A, Turffontein-Wes, Johannesburg
Robinsonweg 13 en 13A, Mayfair, Johannesburg
Millbourne 75, Lorentzville, Johannesburg
Donnellystraat 236 en 236A, Kenilworth, Johannesburg

Ligging van eiendom

Erwe 547 en 548, Johannesburg te Bertrams.
Erf 454, Johannesburg te Bellevue.
Erf 34, Johannesburg te Bezuidenhoutsvallei.
Restant van Erf 557, Johannesburg te Rosettenville.
Erf 2290, Johannesburg te Mayfair.
Erf 394, Johannesburg te Bezuidenhoutsvallei.
Gedeelte B van Erf 87, Johannesburg te Booyens.
Erf 80, Johannesburg te Judith's Paarl.
Erwe 107 en 147, Johannesburg te Yeoville.
Erf 935, Johannesburg te Malvern.
Erf 227, Johannesburg te Booyens.
Erf 2401, Johannesburg te Mayfair.
Erf 174, Johannesburg te Brixton.
Erwe 476 en 477, Johannesburg te Forest Hill.
Erf 400, Johannesburg te Brixton.
Erf 1209, Johannesburg te Malvern.
Erf 1128, Johannesburg te Westdene.
Erf 630, Johannesburg te Newlands.
Erf 270, Johannesburg te Turffontein-Wes.
Erf 691, Johannesburg te Mayfair.
Erf 153, Johannesburg te Lorentzville.
Erf 132, Johannesburg te Kenilworth.

Adres van eiendom

Jaunceystraat 46, Highlands-Noord, Johannesburg
Markweg 88 en 88A, Newlands, Johannesburg
Persimmonstraat 212, Malvern, Johannesburg
Queenstraat 2 en 2A, Malvern, Johannesburg
St Swithinslaan 70, Auckland Park, Johannesburg
10de Laan 6 en 6A, Mayfair, Johannesburg
Rosestraat 53 en 53A, Rosettnville, Johannesburg
Op de Bergenstraat 40 en 40A, Fairview, Johannesburg
Tweede Laan 62, Northmead, Benoni
Parkstraat 15 en 15A, Benoni
Tweede Straat 6, Northmead, Benoni
Tweede Straat 7, 7A, 7B en 7C, Northmead, Benoni
Tweede Straat 14, Northmead, Benoni
Sewende Laan 15, Northmead, Benoni
Sewende Laan 16, Northmead, Benoni
Sewende Laan 17, Northmead, Benoni
Sewende Laan 18, Northmead, Benoni
Sewende Laan 19, Northmead, Benoni
Sewende Laan 22, Northmead, Benoni
Sewende Laan 26, Northmead, Benoni
Sewende Laan 30, Northmead, Benoni
Sewende Laan 60, Northmead, Benoni
Sewende Laan 61, Northmead, Benoni
Sewende Straat 7, Northmead, Benoni
Sewende Straat 43, Northmead, Benoni
Sewende Straat 45, Northmead, Benoni
Sewende Straat 52, Northmead, Benoni
Sewende Straat 53, Northmead, Benoni
Sewende Straat 55, Northmead, Benoni
Sewende Straat 57, Northmead, Benoni
Sewende Straat 58, Northmead, Benoni
Sewende Straat 65, Northmead, Benoni
Sewende Straat 70, Northmead, Benoni
Sewende Straat 74, Northmead, Benoni
Sewende Straat 77, Northmead, Benoni
Sewende Straat 78, Northmead, Benoni
Sewende Straat 79, Northmead, Benoni
Sewende Straat 84, Northmead, Benoni
Sewende Straat 86, Northmead, Benoni
Sewende Straat 88, Northmead, Benoni
Tweede Laan 5, Northmead, Benoni
Tweede Laan 7, Northmead, Benoni
Tweede Laan 9, Northmead, Benoni
Tweede Laan 11, Northmead, Benoni
Tweede Laan 14, Northmead, Benoni
Tweede Laan 15, Northmead, Benoni
Tweede Laan 16, Northmead, Benoni
Tweede Laan 17, Northmead, Benoni
Tweede Laan 20, Northmead, Benoni
Tweede Laan 22, Northmead, Benoni
Tweede Laan 27, Northmead, Benoni
Tweede Laan 28, Northmead, Benoni
Tweede Laan 29, Northmead, Benoni
Tweede Laan 30, Northmead, Benoni
Tweede Laan 32, Northmead, Benoni
Tweede Laan 33, Northmead, Benoni
Tweede Laan 34, Northmead, Benoni
Tweede Laan 36, Northmead, Benoni
Tweede Laan 38, Northmead, Benoni
Tweede Laan 39, Northmead, Benoni
Tweede Laan 40, Northmead, Benoni
Tweede Laan 41, Northmead, Benoni
Tweede Laan 45, Northmead, Benoni
Tweede Laan 46, Northmead, Benoni
Tweede Laan 47, Northmead, Benoni
Tweede Laan 48, Northmead, Benoni
Tweede Laan 49, Northmead, Benoni
Tweede Laan 51, Northmead, Benoni

Ligging van eiendom

Erwe 1615 en 1863, Johannesburg te Highlands-Noord.
Erf 2012, Johannesburg te Newlands.
Erf 775, Johannesburg te Malvern.
Erf 105, Johannesburg te Malvern.
Erf 649, Johannesburg te Auckland Park.
Erf 1537, Johannesburg te Mayfair.
Erf 352, Johannesburg te Rosettnville.
Erf 243, Johannesburg te Fairview.
Erf 3961, Benoni te Northmead.
Erf 302, Benoni.
Erf 2531, Benoni te Northmead.
Erf 2291, Benoni te Northmead.
Erf 6757, Benoni te Northmead.
Erf 2789, Benoni te Northmead.
Erf 2778, Benoni te Northmead.
Erf 2757, Benoni te Northmead.
Erf 2776, Benoni te Northmead.
Erf 2149, Benoni te Northmead.
Erf 2112, Benoni te Northmead.
Erf 2108, Benoni te Northmead.
Erf 2704, Benoni te Northmead.
Erf 2098, Benoni te Northmead.
Erf 2737, Benoni te Northmead.
Erf 2423, Benoni te Northmead.
Erf 3787, Benoni te Northmead.
Erf 3789, Benoni te Northmead.
Erf 3181, Benoni te Northmead.
Erf 3357, Benoni te Northmead.
Erf 3354, Benoni te Northmead.
Erf 3353, Benoni te Northmead.
Erf 3306, Benoni te Northmead.
Erf 3337, Benoni te Northmead.
Erf 3323, Benoni te Northmead.
Erf 3330, Benoni te Northmead.
Erf 3505, Benoni te Northmead.
Erf 3334, Benoni te Northmead.
Erf 3507, Benoni te Northmead.
Erf 3482, Benoni te Northmead.
Erf 3484, Benoni te Northmead.
Erf 3486, Benoni te Northmead.
Erf 2497, Benoni te Northmead.
Erf 2489, Benoni te Northmead.
Erf 2487, Benoni te Northmead.
Erf 2485, Benoni te Northmead.
Erf 2436, Benoni te Northmead.
Erf 2481, Benoni te Northmead.
Erf 2434, Benoni te Northmead.
Erf 2479, Benoni te Northmead.
Erf 2430, Benoni te Northmead.
Erf 2428, Benoni te Northmead.
Erf 2469, Benoni te Northmead.
Erf 2422, Benoni te Northmead.
Erf 2467, Benoni te Northmead.
Erf 2420, Benoni te Northmead.
Erf 2478, Benoni te Northmead.
Erf 2463, Benoni te Northmead.
Erf 2476, Benoni te Northmead.
Erf 2474, Benoni te Northmead.
Erf 2472, Benoni te Northmead.
Erf 2457, Benoni te Northmead.
Erf 2470, Benoni te Northmead.
Erf 2455, Benoni te Northmead.
Erf 2451, Benoni te Northmead.
Erf 2404, Benoni te Northmead.
Erf 2449, Benoni te Northmead.
Erf 2402, Benoni te Northmead.
Erf 3939, Benoni te Northmead.
Erf 3941, Benoni te Northmead.

Adres van eiendom**Ligging van eiendom**

Tweede Laan 52, Northmead, Benoni	Erf 2398, Benoni te Northmead.
Tweede Laan 54, Northmead, Benoni	Erf 2396, Benoni te Northmead.
Tweede Laan 58, Northmead, Benoni	Erf 2392, Benoni te Northmead.
Tweede Laan 59, Northmead, Benoni	Erf 3949, Benoni te Northmead.
Aerodromerylaan 6, Northmead, Benoni	Erf 3188, Benoni te Northmead.
Aerodromerylaan 12, Northmead, Benoni	Erf 3352, Benoni te Northmead.
Aerodromerylaan 28, Northmead, Benoni	Erf 3532, Benoni te Northmead.
Aerodromerylaan 50, Northmead, Benoni	Erf 4532, Benoni te Northmead.
Aerodromerylaan 60, Northmead, Benoni	Erf 4483, Benoni te Northmead.
Albatroslaan 20, Benoni	Erf 3993, Benoni.
Albatroslaan 24, Benoni	Erf 3997, Benoni.
Bunyanstraat 3, Benoni	Erf 462, Benoni.
Bunyanstraat 4, Benoni	Erf 339, Benoni.
Bunyanstraat 6, 6A en 6B, Benoni	Erf 340, Benoni.
Bunyanstraat 9, Benoni	Erf 6501, Benoni.
Bunyanstraat 10, 10A en 10B, Benoni	Erf 460, Benoni.
Bunyanstraat 13 en 13A, Benoni	Erf 7904, Benoni.
Bunyanstraat 16 en 16A, Benoni	Erf 799, Benoni.
Bunyanstraat 19 en 19A, Benoni	Erf 1002, Benoni.
Bunyanstraat 21 en 21A, Benoni	Erf 1101, Benoni.
Bunyanstraat 23, 23A en 23B, Benoni	Erf 6760, Benoni.
Bunyanstraat 25 en 25A, Benoni	Erf 6758, Benoni.
Agtste Laan 6, Northmead, Benoni	Erf 2088, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 7, Northmead, Benoni	Erf 2123, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 11, Northmead, Benoni	Erf 2119, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 15, Northmead, Benoni	Erf 2115, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 17, Northmead, Benoni	Erf 2113, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 19, Northmead, Benoni	Erf 2111, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 20, Northmead, Benoni	Erf 2074, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 21, Northmead, Benoni	Erf 2109, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 22, Northmead, Benoni	Erf 2072, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 23, Northmead, Benoni	Erf 2107, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 26, Northmead, Benoni	Erf 2068, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 36, Northmead, Benoni	Erf 2058, Benoni te Northmead.
Agtste Laan 40, Northmead, Benoni	Erf 2054, Benoni te Northmead.
Derde Laan 15, Northmead, Benoni	Erf 2433, Benoni te Northmead.
Derde Laan 16, Northmead, Benoni	Erf 2374, Benoni te Northmead.
Derde Laan 17, Northmead, Benoni	Erf 2437, Benoni te Northmead.
Derde Laan 18, Northmead, Benoni	Erf 2372, Benoni te Northmead.
Derde Laan 22, Northmead, Benoni	Erf 2368, Benoni te Northmead.
Derde Laan 23, Northmead, Benoni	Erf 2425, Benoni te Northmead.
Derde Laan 25, Northmead, Benoni	Erf 2423, Benoni te Northmead.
Derde Laan 26, Northmead, Benoni	Erf 2364, Benoni te Northmead.
Derde Laan 28, Northmead, Benoni	Erf 2362, Benoni te Northmead.
Derde Laan 30, Northmead, Benoni	Erf 2360, Benoni te Northmead.
Derde Laan 35, Northmead, Benoni	Erf 2473, Benoni te Northmead.
Derde Laan 36, Northmead, Benoni	Erf 2354, Benoni te Northmead.
Derde Laan 55, Northmead, Benoni	Erf 2393, Benoni te Northmead.
Derde Laan 56, Northmead, Benoni	Erf 2334, Benoni te Northmead.
Derde Laan 57, Northmead, Benoni	Erf 2391, Benoni te Northmead.
Derde Laan 60, Northmead, Benoni	Erf 2330, Benoni te Northmead.
Derde Laan 62, Northmead, Benoni	Erf 2328, Benoni te Northmead.
Derde Laan 63, Northmead, Benoni	Erf 3957, Benoni te Northmead.
Derde Laan 70, Northmead, Benoni	Erf 2320, Benoni te Northmead.
Derde Laan 72, Northmead, Benoni	Erf 2378, Benoni te Northmead.
Derde Laan 74, Northmead, Benoni	Erf 2376, Benoni te Northmead.
Derde Laan 76, Northmead, Benoni	Erf 2374, Benoni te Northmead.
Derde Laan 80, Northmead, Benoni	Erf 2310, Benoni te Northmead.
Derde Laan 82, Northmead, Benoni	Erf 2308, Benoni te Northmead.
Derde Laan 88, Northmead, Benoni	Erf 2302, Benoni te Northmead.
Derde Laan 92, Northmead, Benoni	Erf 2298, Benoni te Northmead.
Derde Laan 96, Northmead, Benoni	Erf 2294, Benoni te Northmead.
Derde Laan 106, Northmead, Benoni	Erf 3970, Benoni te Northmead.
Tweede Laan 115, Geduld, Springs	Erf 596, Springs te Geduld.
Tweede Laan 126 en 126A, Geduld, Springs	Erf 730, Springs te Geduld.
Derde Laan 68, Geduld, Springs	Erf 636, Springs te Geduld.
Woonstelle 1 - 4, Mariahof, Derde Laan 70, Geduld, Springs	Erf 635, Springs te Geduld.
Tiende Laan 10, Northmead, Benoni	Erf 1960, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 12, Northmead, Benoni	Erf 1958, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 13, Northmead, Benoni	Erf 2017, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 15, Northmead, Benoni	Erf 2015, Benoni te Northmead.

Adres van eiendom**Ligging van eiendom**

Tiende Laan 22, Northmead, Benoni.....	Erf 1948, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 24, Northmead, Benoni.....	Erf 1946, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 25, Northmead, Benoni.....	Erf 2005, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 27, Northmead, Benoni.....	Erf 2003, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 28, Northmead, Benoni.....	Erf 1942, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 30, Northmead, Benoni.....	Erf 1940, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 31, Northmead, Benoni.....	Erf 1999, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 32, Northmead, Benoni.....	Erf 1938, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 33, Northmead, Benoni.....	Erf 1997, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 35, Northmead, Benoni.....	Erf 1995, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 37, Northmead, Benoni.....	Erf 1993, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 38, Northmead, Benoni.....	Erf 1994, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 42, Northmead, Benoni.....	Erf 1928, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 43, Northmead, Benoni.....	Erf 1987, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 44, Northmead, Benoni.....	Erf 1926, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 47, Northmead, Benoni.....	Erf 1983, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 48, Northmead, Benoni.....	Erf 1922, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 51, Northmead, Benoni.....	Erf 1979, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 52, Northmead, Benoni.....	Erf 1978, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 54, Northmead, Benoni.....	Erf 1976, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 57, Northmead, Benoni.....	Erf 1973, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 58, Northmead, Benoni.....	Erf 1972, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 59, Northmead, Benoni.....	Erf 1971, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 61, Northmead, Benoni.....	Erf 1969, Benoni te Northmead.
Derde Laan 2, Northmead, Benoni.....	Erf 2388, Benoni te Northmead.
Derde Laan 5, Northmead, Benoni.....	Erf 2443, Benoni te Northmead.
Derde Laan 6, Northmead, Benoni.....	Erf 2384, Benoni te Northmead.
Derde Laan 7, Northmead, Benoni.....	Erf 2441, Benoni te Northmead.
Erneststraat 40, Springs-uitbreiding.....	Erf 1741, Springs-uitbreiding.
Railwaylaan 10A, 10B en 10C en Surreystraat 2 en 2A, Benoni.....	Erf 2695, Benoni.
Parkstraat 15 en 15A, Benoni.....	Erf 302, Benoni.
Sutherlandlaan 30 en 30A, Strubenvale, Springs.....	Erf 963, Springs te Strubenvale.
Sterlingstraat 3, Airfield, Benoni.....	Erf 4213, Benoni te Airfield.
Tiende Laan 2, Northmead, Benoni.....	Erf 1968, Benoni te Northmead.
Somersetlaan 3, Benoni.....	Erf 2684, Benoni.
Tiende Laan 6, Northmead, Benoni.....	Erf 7964, Benoni te Northmead.
Tiende Laan 9, Northmead, Benoni.....	Erf 2021, Benoni te Northmead.
Somersetlaan 2, 4, 6, 9 en 9A, Benoni.....	Erf 2683, Benoni.
Somersetlaan 15, Benoni.....	Erf 2676, Benoni.
Somersetlaan 19, Benoni.....	Restant van Erf 2676, Benoni.
Suffolklaan 4, Benoni.....	Erf 2577, Benoni.
Suffolklaan 7, Benoni.....	Erf 2678, Benoni.
Sunnysidelaan 6, Benoni.....	Erf 7542, Benoni.
Sunnysidelaan 30, Benoni.....	Erf 3570, Benoni.
Surrey laan 1 en 1A, Benoni.....	Erf 7621, Benoni.
Surrey laan 2, Benoni.....	Erf 2695, Benoni.
Surrey laan 3, Benoni.....	Erf 7568, Benoni.
Surrey laan 4 en 4A, Benoni.....	Erf 2693, Benoni.
Surrey laan 5 en 5A, Benoni.....	Erf 2680, Benoni.
Surrey laan 13, Benoni.....	Erf 2676, Benoni.
Surrey laan 15, 15A en 15B, Benoni.....	Erf 2675, Benoni.
Swanstraat 2, Benoni.....	Erf 679, Benoni.
Vierde Laan 65 en 65A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 1675, Johannesburg te Mayfair.
Vyfde Straat 110, Linden, Johannesburg.....	Gedeelte 1 van Erf 45, Johannesburg te Linden.
Dieringstraat 69, Kenilworth, Johannesburg.....	Erf 899, Johannesburg te Kenilworth.
13de Laan 7 en 7A, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 1566, Johannesburg te Mayfair.
Vierde Straat 3 en 3A, Malvern, Johannesburg.....	Erf 67, Johannesburg te Malvern.
Persimmonstraat 315 en 315A, Malvern, Johannesburg.....	Erf 1166, Johannesburg te Malvern.
Negende Laan 22, Mayfair, Johannesburg.....	Erf 2119, Johannesburg te Mayfair.
Kollstraat 5 en 7, Forest Hill, Johannesburg.....	Erf 636, Johannesburg te Forest Hill.
Ludlowstraat 18 en Vierde Laan 30, Westdene, Johannesburg.....	Erf 375, Johannesburg te Westdene.
Sesde Laan 268 en 268A, Bezuidenhoutvallei, Johannesburg.....	Erf 376, Johannesburg te Bezuidenhoutvallei.
Sesde Laan 3, Northmead, Benoni.....	Erf 2535, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 6 en 6A en Tweede Straat 7, 7A en 7B, Northmead, Benoni...	Erf 2537, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 8, Northmead, Benoni.....	Erf 2196, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 10, Northmead, Benoni.....	Erf 2194, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 12, Northmead, Benoni.....	Erf 2192, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 14, Northmead, Benoni.....	Erf 2158, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 16, Northmead, Benoni.....	Erf 2156, Benoni te Northmead.
Sesde Laan 19, Northmead, Benoni.....	Erf 2185, Benoni te Northmead.

Adres van eiendom

Sesde Laan 20, Northmead, Benoni.....
 Sesde Laan 24, Northmead, Benoni.....
 Sesde Laan 28, Northmead, Benoni.....
 Sesde Laan 30, Northmead, Benoni.....
 Sesde Laan 32, Northmead, Benoni.....
 Sesde Laan 61, Northmead, Benoni.....
 Sewende Straat 90, Northmead, Benoni

Ligging van eiendom

Erf 2152, Benoni te Northmead.
 Erf 2148, Benoni te Northmead.
 Erf 2144, Benoni te Northmead.
 Erf 2142, Benoni te Northmead.
 Erf 2140, Benoni te Northmead.
 Erf 2167, Benoni te Northmead.
 Erf 3488, Benoni te Northmead.

SCHEDULE**Address of premises**

38 and 38A Fuller Street and 37 and 37A Ascot Road, Bertrams, Johannesburg
 77 and 77A Hopkins Street, Bellevue, Johannesburg.....
 25 and 25A Fifth Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg

134 and 143A Victoria Street, Rosettenville, Johannesburg.....

61 and 61A Robinson Road, Mayfair, Johannesburg

14 and 14A Seventh Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg

27 Chambers Street, Booyens, Johannesburg

59 and 59A Gordon Road, Judith's Paarl, Johannesburg.....

29 Harley Street, Yeoville, Johannesburg

32 and 32A St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg

26 Long Street, Booyens, Johannesburg.....

8 and 8A Bartlett Road, Mayfair, Johannesburg

40 and 40A Putney Road, Brixton, Johannesburg

71, 71A, 73 and 73A Rheeder Street, Forest Hill, Johannesburg.....

139 and 139A Caroline Street, Brixton, Johannesburg

27 and 27A St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg

37 and 37A Motor Street and 14 and 14A Warwick Street, Westdene, Johannesburg

27 and 27A Van Zyl Street, Newlands, Johannesburg.....

18 and 18A Fanous Road, Turffontein West, Johannesburg

13 and 13A Robinson Road, Mayfair, Johannesburg

75 Millbourne, Lorentzville, Johannesburg

236 and 236A Donnelly Street, Kenilworth, Johannesburg.....

46 Jauncey Street, Highlands North, Johannesburg

88 and 88A Mark Road, Newlands, Johannesburg.....

212 Persimmon Street, Malvern, Johannesburg

2 and 2A Queen Street, Malvern, Johannesburg

70 St Swithins Avenue, Auckland Park, Johannesburg

6 and 6A 10th Avenue, Mayfair, Johannesburg

53 and 53A Rose Street, Rosettenville, Johannesburg

40 and 40A Op de Bergen Street, Fairview, Johannesburg

62 Second Avenue, Northmead, Benoni

15 and 15A Park Street, Benoni

6 Second Street, Northmead, Benoni

7, 7A, 7B and 7C Second Street, Northmead, Benoni

14 Second Street, Northmead, Benoni

15 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

16 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

17 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

18 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

19 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

22 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

26 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

30 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

60 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

61 Seventh Avenue, Northmead, Benoni

7 Seventh Street, Northmead, Benoni

43 Seventh Street, Northmead, Benoni

45 Seventh Street, Northmead, Benoni

Situation of premises

Erven 547 and 548, Johannesburg at Bertrams.

Erf 454, Johannesburg at Bellevue.

Erf 34, Johannesburg, at Bezuidenhouts Valley.

Remainder of Erf 557, Johannesburg at Rosettenville.

Erf 2290, Johannesburg at Mayfair.

Erf 394, Johannesburg at Bezuidenhouts Valley.

Portion B of Erf 87, Johannesburg at Booyens.

Erf 80, Johannesburg at Judith's Paarl.

Erven 107, and 147, Johannesburg at Yeoville.

Erf 935, Johannesburg at Malvern.

Erf 227, Johannesburg at Booyens.

Erf 2401, Johannesburg at Mayfair.

Erf 174, Johannesburg at Brixton.

Erven 476 and 477, Johannesburg at Forest Hill.

Erf 400, Johannesburg at Brixton.

Erf 1209, Johannesburg at Malvern.

Erf 1128, Johannesburg at Westdene.

Erf 630, Johannesburg at Newlands.

Erf 270, Johannesburg at Turffontein West.

Erf 691, Johannesburg at Mayfair.

Erf 153, Johannesburg at Lorentzville.

Erf 132, Johannesburg at Kenilworth.

Erven 1615 and 1863, Johannesburg at Highlands North.

Erf 2012, Johannesburg at Newlands.

Erf 775, Johannesburg at Malvern.

Erf 105, Johannesburg at Malvern.

Erf 649, Johannesburg at Auckland Park.

Erf 1537, Johannesburg at Mayfair.

Erf 352, Johannesburg at Rosettenville.

Erf 243, Johannesburg at Fairview.

Erf 3961, Benoni at Northmead.

Erf 302, Benoni.

Erf 2531, Benoni at Northmead.

Erf 2291, Benoni at Northmead.

Erf 6757, Benoni at Northmead.

Erf 2789, Benoni at Northmead.

Erf 2778, Benoni at Northmead.

Erf 2757, Benoni at Northmead.

Erf 2776, Benoni at Northmead.

Erf 2149, Benoni at Northmead.

Erf 2112, Benoni at Northmead.

Erf 2108, Benoni at Northmead.

Erf 2704, Benoni at Northmead.

Erf 2098, Benoni at Northmead.

Erf 2737, Benoni at Northmead.

Erf 2423, Benoni at Northmead.

Erf 3787, Benoni at Northmead.

Erf 3789, Benoni at Northmead.

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
52 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3181, Benoni at Northmead.
53 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3357, Benoni at Northmead.
55 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3354, Benoni at Northmead.
57 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3353, Benoni at Northmead.
58 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3306, Benoni at Northmead.
65 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3337, Benoni at Northmead.
70 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3323, Benoni at Northmead.
74 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3330, Benoni at Northmead.
77 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3505, Benoni at Northmead.
78 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3334, Benoni at Northmead.
79 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3507, Benoni at Northmead.
84 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3482, Benoni at Northmead.
86 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3484, Benoni at Northmead.
88 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3486, Benoni at Northmead.
5 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2497, Benoni at Northmead.
7 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2489, Benoni at Northmead.
9 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2487, Benoni at Northmead.
11 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2485, Benoni at Northmead.
14 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2436, Benoni at Northmead.
15 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2481, Benoni at Northmead.
16 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2434, Benoni at Northmead.
17 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2479, Benoni at Northmead.
20 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2430, Benoni at Northmead.
22 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2428, Benoni at Northmead.
27 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2469, Benoni at Northmead.
28 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2422, Benoni at Northmead.
29 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2467, Benoni at Northmead.
30 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2420, Benoni at Northmead.
32 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2478, Benoni at Northmead.
33 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2463, Benoni at Northmead.
34 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2476, Benoni at Northmead.
36 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2474, Benoni at Northmead.
38 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2472, Benoni at Northmead.
39 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2457, Benoni at Northmead.
40 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2470, Benoni at Northmead.
41 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2455, Benoni at Northmead.
45 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2451, Benoni at Northmead.
46 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2404, Benoni at Northmead.
47 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2449, Benoni at Northmead.
48 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2402, Benoni at Northmead.
49 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3939, Benoni at Northmead.
51 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3941, Benoni at Northmead.
52 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2398, Benoni at Northmead.
54 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2396, Benoni at Northmead.
58 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2392, Benoni at Northmead.
59 Second Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3949, Benoni at Northmead.
6 Aerodrome Drive, Northmead, Benoni	Erf 3188, Benoni at Northmead.
12 Aerodrome Drive, Northmead, Benoni	Erf 3352, Benoni at Northmead.
28 Aerodrome Drive, Northmead, Benoni	Erf 3532, Benoni at Northmead.
50 Aerodrome Drive, Northmead, Benoni	Erf 4532, Benoni at Northmead.
60 Aerodrome Drive, Northmead, Benoni	Erf 4483, Benoni at Northmead.
20 Albatross Avenue, Benoni	Erf 3993, Benoni.
24 Albatross Avenue, Benoni	Erf 3997, Benoni.
3 Bunyan Street, Benoni	Erf 462, Benoni.
4 Bunyan Street, Benoni	Erf 339, Benoni.
6, 6A and 6B Bunyan Street, Benoni	Erf 340, Benoni.
9 Bunyan Street, Benoni	Erf 6501, Benoni.
10, 10A and 10B Bunyan Street, Benoni	Erf 460, Benoni.
13 and 13A Bunyan Street, Benoni	Erf 7904, Benoni.
16 and 16A Bunyan Street, Benoni	Erf 799, Benoni.
19 and 19A Bunyan Street, Benoni	Erf 1002, Benoni.
21 and 21A Bunyan Street, Benoni	Erf 1101, Benoni.
23, 23A and 23B Bunyan Street, Benoni	Erf 6760, Benoni.
25 and 25A Bunyan Street, Benoni	Erf 6758, Benoni.
6 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2088, Benoni at Northmead.
7 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2123, Benoni at Northmead.
11 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2119, Benoni at Northmead.
15 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2115, Benoni at Northmead.
17 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2113, Benoni at Northmead.
19 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2111, Benoni at Northmead.

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
20 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2074, Benoni at Northmead.
21 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2109, Benoni at Northmead.
22 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2072, Benoni at Northmead.
23 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2107, Benoni at Northmead.
26 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2068, Benoni at Northmead.
36 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2058, Benoni at Northmead.
40 Eighth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2054, Benoni at Northmead.
15 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2433, Benoni at Northmead.
16 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2374, Benoni at Northmead.
17 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2437, Benoni at Northmead.
18 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2372, Benoni at Northmead.
22 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2368, Benoni at Northmead.
23 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2425, Benoni at Northmead.
25 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2423, Benoni at Northmead.
26 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2364, Benoni at Northmead.
28 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2362, Benoni at Northmead.
30 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2360, Benoni at Northmead.
35 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2473, Benoni at Northmead.
36 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2354, Benoni at Northmead.
55 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2393, Benoni at Northmead.
56 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2334, Benoni at Northmead.
57 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2391, Benoni at Northmead.
60 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2330, Benoni at Northmead.
62 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2328, Benoni at Northmead.
63 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3957, Benoni at Northmead.
70 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2320, Benoni at Northmead.
72 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2378, Benoni at Northmead.
74 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2376, Benoni at Northmead.
76 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2374, Benoni at Northmead.
80 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2310, Benoni at Northmead.
82 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2308, Benoni at Northmead.
88 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2302, Benoni at Northmead.
92 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2298, Benoni at Northmead.
96 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2294, Benoni at Northmead.
106 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 3970, Benoni at Northmead.
115 Second Avenue, Geduld, Springs	Erf 596, Springs at Geduld.
126 and 126A Second Avenue, Geduld, Springs	Erf 730, Springs at Geduld.
68 Third Avenue, Geduld, Springs	Erf 636, Springs at Geduld.
Flats 1 - 4, Maria Court, 70 Third Avenue, Geduld, Springs	Erf 635, Springs at Geduld.
10 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1960, Benoni at Northmead.
12 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1958, Benoni at Northmead.
13 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2017, Benoni at Northmead.
15 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2015, Benoni at Northmead.
22 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1948, Benoni at Northmead.
24 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1946, Benoni at Northmead.
25 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2005, Benoni at Northmead.
27 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2003, Benoni at Northmead.
28 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1942, Benoni at Northmead.
30 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1940, Benoni at Northmead.
31 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1999, Benoni at Northmead.
32 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1938, Benoni at Northmead.
33 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1997, Benoni at Northmead.
35 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1995, Benoni at Northmead.
37 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1993, Benoni at Northmead.
38 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1994, Benoni at Northmead.
42 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1928, Benoni at Northmead.
43 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1987, Benoni at Northmead.
44 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1926, Benoni at Northmead.
47 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1983, Benoni at Northmead.
48 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1922, Benoni at Northmead.
51 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1979, Benoni at Northmead.
52 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1978, Benoni at Northmead.
54 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1976, Benoni at Northmead.
57 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1973, Benoni at Northmead.

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
58 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1972, Benoni at Northmead.
59 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1971, Benoni at Northmead.
61 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1969, Benoni at Northmead.
2 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2388, Benoni at Northmead.
5 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2443, Benoni at Northmead.
6 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2384, Benoni at Northmead.
7 Third Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2441, Benoni at Northmead.
40 Ernest Street, Springs Extension	Erf 1741, Springs Extension.
10A, 10B and 10C Railway Avenue and 2 and 2A Surrey Street, Benoni ...	Erf 2695, Benoni.
15 and 15A Park Street, Benoni	Erf 302, Benoni.
30 and 30A Sutherland Avenue, Strubenvale, Springs	Erf 963, Springs at Strubenvale.
3 Sterling Street, Airfield, Benoni	Erf 4213, Benoni at Airfield.
2 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 1968, Benoni at Northmead.
3 Somerset Avenue, Benoni	Erf 2684, Benoni.
6 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 7964, Benoni at Northmead.
9 Tenth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2021, Benoni at Northmead.
2, 4, 7, 9 and 9A, Somerset Avenue, Benoni	Erf 2683, Benoni.
15 Somerset Avenue, Benoni	Erf 2676, Benoni.
19 Somerset Avenue, Benoni	Remainder of Erf 2676, Benoni.
4 Suffolk Avenue, Benoni	Erf 2577, Benoni.
7 Suffolk Avenue, Benoni	Erf 2678, Benoni.
6 Sunnyside Avenue, Benoni	Erf 7542, Benoni.
30 Sunnyside Avenue, Benoni	Erf 3570, Benoni.
1 and 1A Surrey Avenue, Benoni	Erf 7621, Benoni.
2 Surrey Avenue, Benoni	Erf 2695, Benoni.
3 Surrey Avenue, Benoni	Erf 7568, Benoni.
4 and 4A Surrey Avenue, Benoni	Erf 2693, Benoni.
5 and 5A Surrey Avenue, Benoni	Erf 2680, Benoni.
13 Surrey Avenue, Benoni	Erf 2676, Benoni.
15, 15A and 15B Surrey Avenue, Benoni	Erf 2675, Benoni.
2 Swan Street, Benoni	Erf 679, Benoni.
65 and 65A Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 1675, Johannesburg at Mayfair.
110 Fifth Street, Linden, Johannesburg	Portion 1 of Erf 45, Johannesburg at Linden.
69 Diering Street, Kenilworth, Johannesburg	Erf 899, Johannesburg at Kenilworth.
7 and 7A 13th Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 1566, Johannesburg at Mayfair.
3 and 3A Fourth Street, Malvern, Johannesburg	Erf 67, Johannesburg at Malvern.
315 and 315A Persimmon Street, Malvern, Johannesburg	Erf 1166, Johannesburg at Malvern.
22 Nineth Avenue, Mayfair, Johannesburg	Erf 2119, Johannesburg at Mayfair.
5 and 7 Koll Street, Forest Hill, Johannesburg	Erf 636, Johannesburg at Forest Hill.
18 Ludlow Road and 30 Fourth Avenue, Westdene, Johannesburg	Erf 375, Johannesburg at Westdene.
268 and 268A Sixth Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg	Erf 376, Johannesburg at Bezuidenhouts Valley.
3 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2535, Benoni at Northmead.
6 and 6A Sixth Avenue and 7, 7A and 7B Second Street, Northmead, Benoni	Erf 7537, Benoni at Northmead.
8 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2196, Benoni at Northmead.
10 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2194, Benoni at Northmead.
12 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2192, Benoni at Northmead.
14 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2158, Benoni at Northmead.
16 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2156, Benoni at Northmead.
19 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2185, Benoni at Northmead.
20 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2152, Benoni at Northmead.
24 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2148, Benoni at Northmead.
28 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2144, Benoni at Northmead.
30 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2142, Benoni at Northmead.
32 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2140, Benoni at Northmead.
61 Sixth Avenue, Northmead, Benoni	Erf 2167, Benoni at Northmead.
90 Seventh Street, Northmead, Benoni	Erf 3488, Benoni at Northmead.

**DEPARTEMENT VAN LANDBOU-
ONTWIKKELING****No. 516****14 Februarie 1992**

(Verwysingsnommer: 67-311-1879)

**KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOPING
VAN BESWAARDE ONROERENDE GOED**

In die saak tussen **Die Minister van Landbou-ontwikkeling** (Eiser) en **Willem Johannes Jacobus van Zyl** (gebore 19 Junie 1946) (Verweerder)

As gevolg van 'n beslaglegging deur die Minister van Landbou-ontwikkeling ingevolge artikel 37 van die Wet op Landboukrediet, 1966, sal 'n verkoping sonder reserve gehou word in teenwoordigheid van die Landdros, by die hoofingang van die Landdroskantoor, Brits, op 26 Februarie 1992 om 10:00 van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:

1. Gedeelte 924 van die plaas Hartebeespoort B410, Registrasieafdeling JQ, Transvaal;

Gehou kragtens Akte van Transport T27259/1988.

2. Gedeelte 1085 van die plaas Hartebeespoort B410, Registrasieafdeling JQ, Transvaal;

Gehou kragtens Akte van Transport T27259/1988.

Terme: Tien persent van die koopprys kontant op die dag van verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg wat binne veertien (14) dae na die datum van verkoping by die Adjunk-balju ingehandig moet word.

Voorwaardes: Die verkoopvoorwaardes kan nagegaan word in die kantoor van die Adjunk-balju, Brits.

Eiser se verteenwoordiger:

Die Direkteur: Finansiële Bystand
Privaatsak X118
PRETORIA
0001

(J. A. Momberg—310-4165)

**DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE
SAKE****No. 451****14 Februarie 1992****WET OP VREEMDELINGE, 1937****VANSVERANDERING: RAJAN NA
QUERESHI**

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Azeezur Rabman Rajan, sy eggenote Zubeida Rajan en minderjarige kind Wafiyah Rajan, woonagtig te Asterstraat 9, Zinniaville, Rustenburg, te magtig om die van **Quereshi** aan te neem.

**DEPARTMENT OF AGRICULTURE
DEVELOPMENT****No. 516****14 February 1992**

(Reference Number: 67-311-1879)

**NOTICE OF SALE IN EXECUTION OF MORTGAGED
IMMOVABLE PROPERTY**

In the matter between the **Minister of Agricultural Development** (Plaintiff) and **Willem Johannes Jacobus van Zyl** (born 19 June 1946) (Defendant)

In consequence of an attachment by the Minister of Agricultural Development, in terms of section 37 of the Agricultural Credit Act, 1966, a sale without reserve will be held in the presence of the Magistrate at the main entrance of the Magistrate's Office, Brits, on 26 February 1992 at 10:00 of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:

1. Portion 924 of the farm Hartebeespoort B410, Registration Division JQ, Transvaal;

Held by Deed of Transfer T27259/1988.

2. Portion 1085 of the farm Hartebeespoort B410, Registration Division JQ, Transvaal;

Held by Deed of Transfer T27259/1988.

Terms: Ten per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within fourteen (14) days after the date of the sale.

Conditions: The conditions of sale can be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Brits.

Plaintiff's representative:

The Director: Financial Assistance
Private Bag X118
PRETORIA
0001

(J. A. Momberg—310-4165)

**DEPARTMENT OF HOME
AFFAIRS****No. 451****14 February 1992****ALIENS ACT, 1937****CHANGE OF SURNAME: RAJAN TO
QUERESHI**

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Azeezur Rabman Rajan, his wife Zubeida Rajan and minor child Wafiyah Rajan, residing at 9 Aster Street, Zinniaville, Rustenburg, to assume the surname of **Quereshi**.

No. 452 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937
VANSVERANDERING: DABUA NA
MOOSA

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Mohamed Ismail Dabua, woonagtig te Linum Place 6, Greytown, te magtig om die van **Moosa** aan te neem.

No. 452 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937
CHANGE OF SURNAME: DABUA TO
MOOSA

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Mohamed Ismail Dabua, residing at 6 Linum Place, Greytown, to assume the surname of **Moosa**.

No. 453 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937
VANSVERANDERING: EBRAHIM NA
RAHIM

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Mahomed Ebrahim, Ebrahim, woonagtig te Waterboomstraat 15, Stanger, te magtig om die van **Rahim** aan te neem.

No. 453 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937
CHANGE OF SURNAME: EBRAHIM TO
RAHIM

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Mahomed Ebrahim, Ebrahim, residing at 15 Waterboom Street, Stanger, to assume the surname of **Rahim**.

No. 454 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937
VANSVERANDERING: MAJIKI NA
MABE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Honi Samuel Majiki en sy minderjarige kinders Kahlolo Majiki, Matshidiso Majiki en Dimakatso Majiki, woonagtig te 8412 Eenheid F, P.O. Thokoza, te magtig om die van **Mabe** aan te neem.

No. 454 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937
CHANGE OF SURNAME: MAJIKI TO
MABE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Honi Samuel Majiki, and his minor children Kahlolo Majiki, Matshidiso Majiki and Dimakatso Majiki, residing at 8412 Unit F, P.O. Thokoza, to assume the surname of **Mabe**.

No. 455 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937
VANSVERANDERING: KRUGER NA
DE'ATH

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Eugene Kruger, woonagtig te Aytonstraat 16, Sunnyside, Pretoria, te magtig om die van **De'Ath** aan te neem.

No. 455 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937
CHANGE OF SURNAME: KRUGER TO
DE'ATH

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Eugene Kruger, residing at 16 Ayton Street, Sunnyside, Pretoria, to assume the surname of **De'Ath**.

No. 456 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937
VANSVERANDERING: OOSTHUIZEN
NA MORRIS

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Sonja Oosthuizen, woonagtig te Conventlaan 6, Krugersdorp-Noord, te magtig om die van **Morris** aan te neem.

No. 456 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937
CHANGE OF SURNAME: OOSTHUIZEN
TO MORRIS

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Sonja Oosthuizen, residing at 6 Convent Lane, Krugersdorp North, to assume the surname of **Morris**.

No. 457 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: MKHIZE NA THABETHE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalinge van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Alexander Tutu Mkhize, woonagtig te 1166 Zone 1, Pimville, P.O. kwaXuma, Soweto, te magtig om die van **Thabethe** aan te neem.

No. 458 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: XULU NA CHAMANE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalinge van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Nkozana Phillemon Xulu, woonagtig te Stellenbosch Farmers Winery, Otto Vollenweg 5, New Germany, te magtig om die van **Chamane** aan te neem.

No. 459 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: SHAZI NA NDLOVU

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalinge van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Mfanizothini Edmund Shazi, sy eggenote Mildred Bongiwe Shazi en minderjarige kind Ayanda Nokuthula Ndlovu, woonagtig te Umlazi-woongebied G527, P.O. Umlazi, te magtig om die van **Ndlovu** aan te neem.

No. 460 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: NOMOYI NA KWATSHA

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalinge van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Tukela Nomoyi, woonagtig te Aprilstraat 10, New Brighton, te magtig om die van **Kwatsha** aan te neem.

No. 461 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: NDLELA NA NKOSI

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalinge van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Siphos Moses Ndlela, woonagtig te Moretele View 132, Mamelodi-Wes, te magtig om die van **Nkosi** aan te neem.

No. 457 14 Februarie 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: MKHIZE TO THABETHE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Alexander Tutu Mkhize, residing at 1166 Zone 1, Pimville, P.O. kwaXuma, Soweto, to assume the surname of **Thabethe**.

No. 458 14 Februarie 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: XULU TO CHAMANE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Nkosana Phillemon Xulu, residing at Stellenbosch Farmers Winery, 5 Otto Vollen Road, New Germany, to assume the surname of **Chamane**.

No. 459 14 Februarie 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: SHAZI TO NDLOVU

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Mfanizothini Edmund Shazi, his wife Mildred Bongiwe Shazi and minor child Ayanda Nokuthula Ndlovu, residing at G527 Umlazi Township, P.O. Umlazi, to assume the surname of **Ndlovu**.

No. 460 14 Februarie 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: NOMOYI TO KWATSHA

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Tukela Nomoyi, residing at 10 April Street, New Brighton, to assume the surname of **Kwatsha**.

No. 461 14 Februarie 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: NDLELA TO NKOSI

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Siphos Moses Ndlela, residing at 132 Moretele View, Mamelodi West, to assume the surname of **Nkosi**.

No. 462 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: MNCWABE NA
MCHUNU

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Jabulani Mfanaeuthi Mncwabe, woonagtig te Privaatsak X1012, Hammersdale, te magtig om die van **Mchunu** aan te neem.

No. 463 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: DENNIS NA
DAVIES

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Lionel Reginald Dennis, Dennis, woonagtig te Naomistraat 24, Florida, te magtig om die van **Davies** aan te neem.

No. 464 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: CLAASSEN
NA KHAN

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Paul Conrad Claassen, woonagtig te Debi Place 7, Northdale, Pietermaritzburg, te magtig om die van **Khan** aan te neem.

No. 465 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: CHONG NA
LEE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Leo Chong, sy eggenote Hu Xie Chong en minderjarige kind Catherine Lee, woonagtig te Risanalaan 70, Risana, Johannesburg, te magtig om die van **Lee** aan te neem.

No. 466 14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: DEYA NA
MAKHASI

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Lulamile Albert Deya, sy eggenote Thandiwe Nancy Deya en minderjarige kind Sharon Sipokazi Deya, woonagtig te Bambanastraat 12, N U 4, Motherwell, Port Elizabeth, te magtig om die van **Makhasi** aan te neem.

No. 462 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: MNCWABE TO
MCHUNU

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Jabulani Mfanaeuthi Mncwabe, residing at Private Bag X1012, Hammersdale, to assume the surname of **Mchunu**.

No. 463 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: DENNIS TO
DAVIES

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Lionel Reginald Dennis, Dennis, residing at 24 Naomi Street, Florida, to assume the surname of **Davies**.

No. 464 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: CLAASSEN
TO KHAN

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Paul Conrad Claassen, residing at 7 Debi Place, Northdale, Pietermaritzburg, to assume the surname of **Khan**.

No. 465 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: CHONG TO
LEE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Leo Chong, his wife Hu Xie Chong and minor child Catherine Lee, residing at 70 Risana Avenue, Risana, Johannesburg, to assume the surname of **Lee**.

No. 466 14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: DEYA TO
MAKHASI

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Lulamile Albert Deya, his wife Thandiwe Nancy Deya and minor child Sharon Sipokazi Deya, residing at 12 Bambana Street, N U 4, Motherwell, Port Elizabeth, to assume the surname of **Makhasi**.

No. 467

14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: KHOZA NA
NSELE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Charles Nduna Khoza, sy eggenote Mafora Elizabeth Khoza en minderjarige kinders Ramatuba Jafta More, Joel Rantoi More, Tuni Thelma More en Michael Vusimuzi More, woonagtig te Seksie FF 935, Soshanguve, te magtig om die van **Nsele** aan te neem.

No. 468

14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: ISMAIL NA
BHAMJEE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Yahyaa Ismail, woonagtig te Kraftweg 60, Elandsfontein, 1406, te magtig om die van **Bhamjee** aan te neem.

No. 469

14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: MAYELO NA
LANGA

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Stephen Langwe Mayelo, woonagtig te Twala Seksie 287, Katlehong, te magtig om die van **Langa** aan te neem.

No. 470

14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: GUMEDI NA
MTHEMBU

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Nkosinathi Solomon Gumedi, woonagtig te Mphanga Seksie 82, Kathlehong, te magtig om die van **Mthembu** aan te neem.

No. 471

14 Februarie 1992

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING: GAFOOR NA
KOOROWLAY

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Ismail Cassiem Gafoor, sy eggenote Zulaigha Ismael Koorowlay en minderjarige kinders Ismail Gafoor, Khalied Ismail Koorowlay Gafoor en Tasneem Cassim, woonagtig te Forbeslaan 35, Rylandslandgoed, Kaapstad, te magtig om die van **Koorowlay** aan te neem.

No. 467

14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: KHOZA TO
NSELE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Charles Nduna Khoza, his wife Mafora Elizabeth Khoza and minor children Ramatuba Jafta More, Joel Rantoi More, Tuni Thelma More and Michael Vusimuzi More, residing at 935 Section FF, Soshanguve, to assume the surname of **Nsele**.

No. 468

14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: ISMAIL TO
BHAMJEE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Yahyaa Ismail, residing at 60 Kraft Road, Elandsfontein, 1406, to assume the surname of **Bhamjee**.

No. 469

14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: MAYELO TO
LANGA

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Stephen Langwe Mayelo, residing at 287 Twala Section, Katlehong, to assume the surname of **Langa**.

No. 470

14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: GUMEDI TO
MTHEMBU

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Nkosinathi Solomon Gumedi, residing at 82 Mphanga Section, Kathlehong, to assume the surname of **Mthembu**.

No. 471

14 February 1992

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME: GAFOOR TO
KOOROWLAY

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Ismail Cassiem Gafoor, his wife Zulaigha Ismael Koorowlay and minor children Ismail Gafoor, Khalied Ismail Koorowlay Gafoor and Tasneem Cassim, residing at 35 Forbes Avenue, Rylands Estate, Cape Town, to assume the surname of **Koorowlay**.

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE**No. 479****14 Februarie 1992****ERKENNING VERLEEN AS KONSUL**

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Victor Zola Mkatshane met ingang van 13 Januarie 1992 erkenning verleen is as Konsul van die Republiek Transkei in Johannesburg, met die provinsie Transvaal as sy regsgebied.

Mnr. Mkatshane is die opvolger van mnr. G. G. S. Madyibi.

(72/226/3)

No. 503**14 Februarie 1992****GELOOFSBRIEFOORHANDIGING**

Hierby word bekendgemaak dat mnr. C. Bustos op 17 Januarie 1992 deur die Staatspresident by Tuynhuys, Kaapstad, ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van Chili in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

(72/42/1)

No. 504**14 Februarie 1992****GELOOFSBRIEFOORHANDIGING**

Hierby word bekendgemaak dat mnr. M. Ucelay op 17 Januarie 1992 deur die Staatspresident by Tuynhuys, Kaapstad, ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van Spanje in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

(72/26/1)

No. 505**14 Februarie 1992****GELOOFSBRIEFOORHANDIGING**

Hierby word bekendgemaak dat dr. R. van Overberghe op 17 Januarie 1992 deur die Staatspresident by Tuynhuys, Kaapstad, ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van België in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

(72/9/1)

No. 506**14 Februarie 1992****GELOOFSBRIEFOORHANDIGING**

Hierby word bekendgemaak dat mnr. H. Porta op 17 Januarie 1992 deur die Staatspresident by Tuynhuys, Kaapstad, ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van Argentinië in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

(72/19/1)

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS**No. 479****14 February 1992****RECOGNITION GRANTED AS CONSUL**

It is hereby notified that Mr Victor Zola Mkatshane has, with effect from 13 January 1992, been granted recognition as Consul of the Republic of Transkei in Johannesburg, with the Province of the Transvaal as his area of jurisdiction.

Mr Mkatshane is the successor to Mr G. G. S. Madyibi.

(72/226/3)

No. 503**14 February 1992****PRESENTATION OF CREDENTIALS**

It is hereby notified that Mr C. Bustos was received by the State President at Tuynhuys, Cape Town, on 17 January 1992, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Chile in the Republic of South Africa.

(72/42/1)

No. 504**14 February 1992****PRESENTATION OF CREDENTIALS**

It is hereby notified that Mr M. Ucelay was received by the State President at Tuynhuys, Cape Town, on 17 January 1992, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Spain in the Republic of South Africa.

(72/26/1)

No. 505**14 February 1992****PRESENTATION OF CREDENTIALS**

It is hereby notified that Dr R. van Overberghe was received by the State President at Tuynhuys, Cape Town, on 17 January 1992, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Belgium in the Republic of South Africa.

(72/9/1)

No. 506**14 February 1992****PRESENTATION OF CREDENTIALS**

It is hereby notified that Mr H. Porta was received by the State President at Tuynhuys, Cape Town, on 17 January 1992, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Argentina in the Republic of South Africa.

(72/19/1)

No. 507 14 Februarie 1992**ERKENNING VERLEEN AS KONSUL-GENERAAL**

Hierby word bekendgemaak dat aan dr. Robert van Overberghe met ingang van 1 Desember 1991 erkenning verleen is as Konsul-generaal van België in Kaapstad, met die provinsie die Kaap die Goeie Hoop as sy regsgebied.

Dr. Van Overberghe is die opvolger van mnr. E. Kobia.

(72/9/2)

No. 508**14 Februarie 1992****ERKENNING VERLEEN AS VISEKONSUL**

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. J. Williams met ingang van 3 Januarie 1992 erkenning verleen is as Visekonsul van die Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Johannesburg, met die provinsies Transvaal en die Oranje-Vrystaat, asook die gedeelte van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop ten noorde van en uitsluitende die landdrostdistrikte Philipstown, Britstown, Victoria-Wes, Carnarvon, Kenhardt en Gordonia, as sy regsgebied.

Mnr. Williams is die opvolger van mev. T. B. Bubbear.

(72/20/4)

No. 509**14 Februarie 1992****ERKENNING VERLEEN AS KONSUL**

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Nkosinathi Sydney Memela met ingang van 1 Januarie 1992 erkenning verleen is as Konsul van die Republiek Transkei in Bloemfontein, met die provinsie die Oranje-Vrystaat en die gedeelte van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop ten noorde van en met inbegrip van die landdrostdistrikte Kenhardt, Prieska en Hopetown as sy regsgebied.

Mnr. Memela is die opvolger van mnr. R. M. Sobekwa.

(72/226/6)

No. 510**14 Februarie 1992****OPGRADERING VAN KONSULAAT-GENERAAL TOT AMBASSADE EN GELOOFSBRIEFOORHANDIGING**

Hierby word bekendgemaak dat die Suid-Afrikaanse Konsulaat-generaal in Oslo, Noorweë, opgegradeer is tot Ambassade en dat mnr. W. Bosman op 28 Januarie 1992 deur die Koning van Noorweë ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrieff as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van die Republiek van Suid-Afrika in Noorweë oorhandig het.

(4/2/172)

No. 507 14 February 1992**RECOGNITION GRANTED AS CONSUL-GENERAL**

It is hereby notified that Dr Robert van Overberghe has, with effect from 1 December 1991, been granted recognition as Consul-General of Belgium in Cape Town, with the Province of the Cape of Good Hope as his area of jurisdiction.

Dr Van Overberghe is the successor to Mr E. Kobia.

(72/9/2)

No. 508**14 February 1992****RECOGNITION GRANTED AS VICE-CONSUL**

It is hereby notified that Mr J. Williams has, with effect from 3 January 1992, been granted recognition as Vice-Consul of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Johannesburg, with the Provinces of the Transvaal and the Orange Free State, as well as that portion of the Province of the Cape of Good Hope to the north of and excluding the Magisterial Districts of Philipstown, Britstown, Victoria West, Carnarvon, Kenhardt and Gordonia, as his area of jurisdiction.

Mr Williams is the successor to Mrs T. B. Bubbear.

(72/20/4)

No. 509**14 February 1992****RECOGNITION GRANTED AS CONSUL**

It is hereby notified that Mr Nkosinathi Sydney Memela has, with effect from 1 January 1992, been granted recognition as Consul of the Republic of Transkei in Bloemfontein, with the Province of the Orange Free State and that portion of the Province of the Cape of Good Hope to the north of and including the Magisterial Districts of Kenhardt, Prieska and Hopetown as his area of jurisdiction.

Mr Memela is the successor to Mr R. M. Sobekwa.

(72/226/6)

No. 510**14 February 1992****UPGRADING FROM CONSULATE-GENERAL TO EMBASSY AND PRESENTATION OF CREDENTIALS**

It is hereby notified that the South African Consulate-General in Oslo, Norway, has been upgraded to Embassy and that Mr W. Bosman was received by the King of Norway on 28 January 1992, on which occasion he presented his letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of South Africa to Norway.

(4/2/172)

No. 511

14 Februarie 1992

ERKENNING VERLEEN AS KONSUL

Hierby word bekendgemaak dat aan mej. Patricia Ann Thornton met ingang van 31 Desember 1991 erkenning verleen is as Konsul (Konsulêr) van die Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Johannesburg, met die provinsies Transvaal en die Oranje-Vrystaat, asook die gedeelte van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop ten noorde van en uitsluitende die landdrosdistrikte Philipstown, Britstown, Victoria-Wes, Carnarvon, Kenhardt en Gordonias, as haar regsgebied.

Mej. Thornton is die opvolger van mnr. T. K. Southworth.

(72/20/4)

No. 511

14 February 1992

RECOGNITION GRANTED AS CONSUL

It is hereby notified that Miss Patricia Ann Thornton has, with effect from 31 December 1991, been granted recognition as Consul (Consular) of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Johannesburg, with the Provinces of the Transvaal and the Orange Free State, as well as that portion of the Province of the Cape of Good Hope to the north of and excluding the Magisterial Districts of Philipstown, Britstown, Victoria West, Carnarvon, Kenhardt and Gordonias, as her area of jurisdiction.

Miss Thornton is the successor to Mr T. K. Southworth.

(72/20/4)

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 502

14 Februarie 1992

12 PERSENT BINNELANDSE GEREGISTREERDE EFFEKTE, 2004/5/6: GESERTIFISEERDE SEKURITEIT-OORDRAGVORM No. 2156/12447/91/04A VIR R293 000 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN OPENBARE BELEGGINGSKOMMISSARISSE

Aangesien daar by die Departement van Finansies aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovermelde gesertifiseerde sekuriteit-oordragvorm wat verloor of verlé is, word hierby bekendgemaak dat tensy die oorspronklike gesertifiseerde sekuriteit-oordragvorm binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Departement van Finansies, Privaatsak X115, Pretoria, ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 502

14 February 1992

12 PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK, 2004/5/6: CERTIFIED SECURITIES TRANSFER FROM No. 2156/12447/91/04A FOR R293 000 ISSUED IN FAVOUR OF PUBLIC INVESTMENT COMMISSIONERS

Application having been made to the Department of Finance for a duplicate of the above-mentioned certified securities transfer form having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original certified securities transfer form is produced at the Department of Finance, Private Bag X115, Pretoria, within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID

No. 472

14 Februarie 1992

WET OP STANDAARDE, 1982

VOORGESTELDE WYSIGING VAN VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR DIE VEILIGHEID VAN GLOEILAMPE

Hierby word kragtens artikel 16 (3) van die Wet op Standaarde, 1982 (Wet No. 30 van 1982), bekendgemaak dat die Minister van Handel en Nywerheid en Ekonomiese Koördinerende, van voorneme is om die verpligte spesifikasie vir die veiligheid van gloeilampe gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. R. 2719 van 23 November 1990 te wysig soos in die Bylae uiteengesit.

Die doel van die wysiging is om 'n bykomende merk wat 'n bepaalde tegniese aspek van die lamp sal identifiseer, in te stel.

Enige persoon wat beswaar wil maak teen die Minister se voorneme om hierdie wysiging aan te bring, moet sy skriftelike beswaar voor of op die datum twee maande na publikasie van hierdie kennisgewing indien by die Direkteur-generaal, Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, Privaatsak X191, Pretoria, 0001.

DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY

No. 472

14 February 1992

STANDARDS ACT, 1982

PROPOSED AMENDMENT OF THE COMPLUSORY SPECIFICATION FOR THE SAFETY OF INCANDESCENT LAMPS

It is hereby made known under section 16 (3) of the Standards Act, 1982 (Act No. 30 of 1982), that the Minister of Trade and Industry and Economic Co-ordination, intends to amend the compulsory specification for the safety of incandescent lamps published by Government Notice No. R. 2719 of 23 November 1990, as set out in the Schedule.

The purport of the amendment is to introduce additional marking to identify a particular aspect of the lamp.

Any person who wishes to object to the intention of the Minister to effect this amendment shall lodge his objection in writing with the Director-General, South African Bureau of Standards, Private Bag X191, Pretoria, 0001, on or before the date two months after publication of this notice.

BYLAE**WYSIGING VAN DIE VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR DIE VEILIGHEID VAN GLOEILAMPE****Onderafdeling 4.1:** Voeg die volgende by die lys:

(d) 'n merk wat die tipe sekering wat gebruik is, duidelik identifiseer.

No. 473**14 Februarie 1992****WET OP STANDAARDE, 1982****VOORGESTELDE WYSIGING VAN VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR KATEGORIE N₂- EN N₃- MOTORVOERTUIE**

Hierby word kragtens artikel 16 (3) van die Wet op Standaarde, 1982 (Wet No. 30 van 1982), bekendgemaak dat die Minister van Handel en Nywerheid en Ekonomiese Koördinerende, van voorneme is om die verpligte spesifikasie vir kategorie N₂- en N₃-motorvoertuie gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 1286 van 17 Junie 1983, en gewysig by Goewermentskennisgewing No. 1496 van 5 Julie 1985 en Goewermentskennisgewing No. 312 van 15 Mei 1987 in te trek en te vervang deur die spesifikasie in die Bylae vervat.

Die doel van die wysiging is om al die vorige wysigings te konsolideer, om sekere nuwe vereistes in te stel, om bestaande wysigings op datum te bring en om bepaalde vereistes duideliker te stel.

Enige persoon wat beswaar wil maak teen die Minister se voorneme om hierdie wysiging aan te bring, moet sy skriftelike beswaar voor of op die datum twee maande na publikasie van hierdie kennisgewing indien by die Direkteur-generaal, Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, Privaatsak X191, Pretoria, 0001.

SCHEDULE**AMENDMENT OF THE COMPULSORY SPECIFICATION FOR THE SAFETY OF INCANDESCENT LAMPS****Subsection 4.1:** Add the following to the list:

(d) a mark that clearly identifies the type of fuse employed.

No. 473**14 February 1992****STANDARDS ACT, 1982****PROPOSES AMENDMENT OF THE COMPULSORY SPECIFICATION FOR CATEGORY N₂ AND N₃ MOTOR VEHICLES**

It is hereby made known under section 16 (3) of the Standards Act, 1982 (Act No. 30 of 1982), that the Minister of Trade and Industry and Economic Co-ordination, intends to withdraw the compulsory specification for Category N₂ and N₃ motor vehicles published by Government Notice No. 1286 of 17 June 1983 and amended by Government Notice No. 1496 of 5 July 1985 and Government Notice No. 312 of 15 May 1987, and to substitute therefor the specification contained in the Schedule.

The purport of the amendment is to consolidate all the previous amendments, to introduce certain new requirements, to update existing requirements and to clarify specific requirements.

Any person who wishes to object to the intention of the Minister to effect this amendment shall lodge his objection in writing with the Director General, South African Bureau of Standards, Private Bag X191, Pretoria, 0001, on or before the date two months after publication of this notice.

BYLAE**VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR KATEGORIE N₂- EN N₃-MOTORVOERTUIE***(Datums van Inwerkingtreding)*

Onderafdelings	Item	Datum	Uitsluitings
Alle onderafdelings/items wat nie hieronder genoem word nie		1 September 1983	Geen.
3.1.3	Agterwaarskuwingstekens	1 September 1983	Geen.
3.1.1	Ligte volgens SABS 1376	15 Julie 1987	Voertuie wat voor 1 Januarie 1987 gehomologeer is.
3.3	Remming volgens SABS 1207	15 Julie 1987	N ₂ -voertuie wat voor 1 Januarie 1987 gehomologeer is.
3.8	Toetstelle vir beskerming teen onderinry van agter volgens SABS 1055	15 Julie 1987	N ₂ -motorvoertuie.
3.4.2	Hoorbare waarskutoestelle volgens SABS 0169	1 Januarie 1989	Geen.
3.1.2	Installering van ligte volgens SABS 1046	1 Junie 1992	Geen.
3.1.3	Agterwaarskuwingstekens	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is, moet aan óf die vorige óf die geldende vereistes voldoen.

Onderafdelings	Item	Datum	Uitsluitings
3.2.1	Truspeëls volgens SABS 1436	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is, moet aan of SABS 1054 of SABS 1436 voldoen.
3.2.2(b)(2)	Plastiekveiligheidsbeglasing volgens SABS 1472	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is moet aan of die vorige vereistes of SABS 1472 voldoen.
3.3	Remming volgens SABS 1207 of SABS 1506	1 Junie 1992	N ₂ -voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is.
3.5	Deure en in- en uitgange volgens die Padverkeerswet	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is, moet aan of die vorige vereistes of die geldende vereistes voldoen.
3.6	Sitplekke en sitplekverankerings volgens SABS 1429	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is.
3.9	Waarskudriehoeke (indien verskaf) volgens die Padverkeerswet	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is.
4.3.3	Omgewingsgeraasregulasies vir voertuie wat bedoel is om werkplekke te word	1 Junie 1992	Geen.
6.1	Spoedmeettoerusting volgens SABS 1441	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is, moet aan of die vorige vereistes of SABS 1441 voldoen.
6.4	Buitebande soos in hierdie kennisgewing	1 Junie 1992	Geen.
6.5	Wielklappe volgens SABS 1496	1 Junie 1992	Voertuie wat voor 1 Junie 1992 gehomologeer is.

SCHEDULE

COMPULSORY SPECIFICATION FOR CATEGORY N₂ AND N₃ MOTOR VEHICLES

(Operative Dates)

Subsection	Item	Date	Exclusions
All subsections/items not referred to below		1 September 1983	Nil.
3.1.3	Rear warning signs	1 September 1983	Nil.
3.1.1	Lights to SABS 1376	15 July 1987	Vehicles homologated before 1 January 1987.
3.3	Braking to SABS 1207	15 July 1987	N ₂ vehicles homologated before 1 January 1987.
3.8	Rear underrun protection devices to SABS 1055	15 July 1987	N ₂ motor vehicles.
3.4.2	Audible warning devices to SABS 0169	1 January 1989	Nil.
3.1.2	Installation of lights to SABS 1046	1 June 1992	Nil.
3.1.3	Rear warning signs	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992 shall comply with either the previous or the current requirements.
3.2.1	Rear-view mirrors to SABS 1436	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992 shall comply with either SABS 1054 or SABS 1436.
3.2.2(b)(2)	Plastics safety glazing to SABS 1472	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992 shall comply with either previous requirements or SABS 1472.

Subsection	Item	Date	Exclusions
3.3	Braking to SABS 1207 or SABS 1506	1 June 1992	N ₂ vehicles homologated before 1 June 1992.
3.5	Doors, entrances and exits to the Road Traffic Act	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992 shall comply with either previous requirements or the current requirements.
3.6	Seats and seat anchorages to SABS 1429	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992.
3.9	Warning triangles (if supplied) to the Road Traffic Act	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992.
4.3.3	Environmental noise regulations on vehicles intended to become workplaces	1 June 1992	Nil.
6.1	Speedometers to SABS 1441	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992 shall comply with either previous requirements or SABS 1441.
6.4	Tyres as in this Notice	1 June 1992	Nil.
6.5	Wheel flaps to SABS 1496	1 June 1992	Vehicles homologated before 1 June 1992.

VERPLIGTE SPESIFIKASIE VIR KATEGORIE N₂- EN N₃-MOTORVOERTUIG

1. BESTEK.

1.1 Hierdie spesifikasie dek die vereistes vir nuwe motorvoertuie van kategorie N₂ en N₃, met inbegrip van N₂- of N₃-motorvoertuie wat nie voorheen in Suid-Afrika geregistreer was nie, wat ontwerp of aangepas is vir gebruik op openbare paaie.

1.2 Die vereistes van die spesifikasie geld, vir sover dit die dele betref wat reeds ingelyf is, ten opsigte van 'n onvolledige motorvoertuig wat vir verdere vervaardiging deur een fabrikant aan 'n ander gelewer word en die spesifikasie glad in sy geheel vir die voertuig nadat dit deur die laasgenoemde fabrikant voltooi is.

1.3 Die spesifikasie geld nie ten opsigte van eksperimentele of prototipe voertuie wat vir toets-, beoordelings- of ontwikkelingsdoeleindes gebou word of ten opsigte van tipe "A"- militêre voertuie of voertuie vir spesiale doeleindes van die tipe wat deur Regulasie 436 (1) van die gekonsolideerde Padverkeersregulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), gedek word, of landbontrekkers nie.

1.4 Die toepaslike vereistes van die spesifikasie wat op 'n gespesifiseerde datum in werking tree, geld nie ten opsigte van voertuie wat voor dié datum vervaardig of ingevoer is nie.

Opmerking: In gevalle waar 'n SABS-spesifikasie deur verwysing by hierdie spesifikasie ingelyf is, geld sodanige inlywing ten opsigte van die basiese vereistes vir die kommoditeit soos in die ingelyfde spesifikasie aangegee, maar nie ten opsigte van monsternemingsprosedures en ander konsepte en voorskrifte wat nie by die toepassing van hierdie spesifikasie ter sake is nie.

COMPULSORY SPECIFICATION FOR CATEGORY N₂ AND N₃ MOTOR VEHICLES

1. SCOPE.

1.1 This specification covers the requirements for new motor vehicles of category N₂ and N₃, including any N₂ or N₃ motor vehicles not previously registered in South Africa, designed or adapted for operation on a public road.

1.2 The requirements of the specification shall, in so far as the parts already incorporated are concerned, apply in respect of an incomplete motor vehicle supplied for further manufacture by one manufacturer to another and the entire specification shall apply to the vehicle after completion thereof by the last mentioned manufacturer.

1.3 The specification shall not apply to experimental or to prototype vehicles constructed for the purpose of testing, assessment or development, or to Type "A" military vehicles, or to special purpose vehicles to the type covered by Regulation 436 (1) of the consolidated Road Traffic Regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989), or to agricultural tractors.

1.4 The relevant requirements of the specification that take effect on any specified date, shall not apply to vehicles manufactured or imported before that date.

Note: Where an SABS specification is incorporated by reference into this specification, such incorporation relates to the basic requirements for the commodity as stated in the incorporated specification, but not to sampling procedures and other concepts and directives not material to the application of this specification.

2. WOORDBEPALING.

2.1 Die volgende woordbepalings geld vir die doel van hierdie spesifikasie:

Fabrikant: Die persoon wat 'n nuwe kategorie N-motorvoertuig vervaardig, produseer, monteer, verander, modifiseer of ombou, en "vervaardig" het 'n ooreenstemmende betekenis.

Goedere: Alle roerende goed.

Goederevoertuig: 'n Motorvoertuig, met inbegrip van 'n voorspanmotor, 'n mobiele kraan en 'n noodvoertuig, maar uitgesonderd 'n motorfiets, motordriewiel, motorvierwiel, motorkar, minibus of bus, wat vir die vervoer van goedere op openbare paaie ontwerp of aangepas is.

Homologasie: Die bepaling, erkenning en sertifisering deur die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde van die effektiewe ontwerp datum van 'n besondere model van 'n motorvoertuig.

Opmerking: Die homologasieëls wat vir enige afsonderlike tipe N₂/N₃-motorvoertuig geld, is onderworpe aan vooraf onderhandeling tussen die fabrikant en die SABS.

Kategorie, N-motorvoertuig: 'n Goederevoertuig met minstens vier wiele of met drie wiele en 'n maksimum massa van meer as 1 t.

Kategorie N₂-motorvoertuig, hierna voertuig genoem: 'n Kategorie N-voertuig met 'n maksimum massa van meer as 3,5 t, maar hoogstens 12 t, wat vir die vervoer van goedere gebruik word.

Kategorie N₃-motorvoertuig, hierna voertuig genoem: 'n Kategorie N-voertuig met 'n maksimum massa van meer as 12 t wat vir die vervoer van goedere gebruik word.

Openbare pad: 'n Pad, straat of deurgang, met inbegrip van die padsome, of enige ander plek, hetsy 'n deurgang al dan nie, waartoe die publiek toegangsreg het en wat hulle algemeen gebruik.

Tipe "A"- militêre voertuig: 'n Motorvoertuig, uitgesonderd 'n tipe "B"- militêre voertuig, wat vir militêre doeleindes ontwerp is en wat, benewens die feit dat dit bewapen is, ook gepantser is.

Tipe "B"- militêre voertuig: 'n Motorvoertuig wat vir militêre doeleindes vir die vervoer van goedere of personeel ontwerp of aangepas is en wat gepantser kan wees.

3. ALGEMENE VEREISTES.

3.1 VEREISTES VIR LIGTE, LIGTOESTELLE EN AGTERWAARSKUWINGSTEKEN.

3.1.1 *Ligte:* Skerp en gedompte kopligte, rigting-wyserligte, stopligte en voorste en agterste posisieligte wat op 'n voertuig aangebring is, moet voldoen aan die toepaslike vereistes van standaardspesifikasie SABS 1376 'Ligte vir motorvoertuie', Deel I-1983 'Gloeilampe' soos by Goewermentskennissgewing 563 van 29 Julie 1983 gepubliseer, Deel II-1985 'Kopligte' soos by Goewermentskennissgewing 1263 van 14 Junie 1985 gepubliseer en Deel III-1985 'Sekondêre ligte' soos by Goewermentskennissgewing 2328 van 18 Oktober 1985 gepubliseer:

Met dien verstande dat alle ander ligte wat volgens onderafdeling 3.1.2 vereis word of aangebring mag word, hiermee vir die doel van hierdie onderafdeling van die verpligte spesifikasie uitgesluit word.

2. DEFINITIONS.

2.1 For the purpose of this specification the following definitions shall apply:

Category N motor vehicle: A goods vehicle having at least four wheels, or having three wheels and a maximum mass exceeding 1 t.

Category N₂ motor vehicle, hereinafter referred to as a vehicle: A category N vehicle used for the carriage of goods and having a maximum mass of more than 3,5 t but not more than 12 t.

Category N₃ motor vehicle, hereinafter referred to as a vehicle: A category N vehicle used for the carriage of goods and having a maximum mass exceeding 12 t.

Goods: Any moveable property.

Goods vehicle: A motor vehicle, other than a motor cycle, motor tricycle, motor quadricycle, motor car, minibus or bus, designed or adapted for the conveyance of goods on a public road, and includes a truck-tractor, mobile crane and breakdown vehicle.

Homologation: The determination, recognition and certification by the South African Bureau of Standards of the effective date of design of a particular model of a motor vehicle.

Note: The homologation rules applicable to any individual type of N₂/N₃ motor vehicle are subject to prior negotiation between the manufacturer and the SABS.

Manufacturer: The person who manufactures, assembles, alters, modifies or converts a new Category N motor vehicle, and "Manufacture" has a corresponding meaning.

Public road: A road, street or thoroughfare, including the verges, or any other place, whether a thoroughfare or not, to which the public have the right of access and commonly use.

Type "A" military vehicle: A motor vehicle, other than Type "B" military vehicle, designed for military purposes and which, in addition to being armed, has an armoured skin.

Type "B" military vehicle: A motor vehicle designed or adapted for military purposes for the carriage of goods or personnel and which may have an armoured skin.

3. GENERAL REQUIREMENTS.

3.1 REQUIREMENTS FOR LIGHTS, LIGHTING EQUIPMENT AND REAR WARNING SIGN.

3.1.1 *Lights:* Main and dipped-beam headlights, direction-indicator lights, stoplights, and front and rear position lights fitted to a vehicle shall comply with the relevant requirements given in Standard Specification SABS 1376 'Lights for motor vehicles', Part I-1983 'Incandescent lamps' as published by Government Notice 563 of 29 July 1983, Part II-1985 'Headlights' as published by Government Notice 1263 of 14 June 1985 and Part III-1985 'Secondary lights' as published by Government Notice 2328 of 18 October 1985:

Provided that all other lights required or allowed to be fitted in terms of subsection 3.1.2 are hereby excluded for the purposes of this subsection of the compulsory specification.

3.1.2 Ligtoestelle: Ligtoestelle wat voldoen aan die toepaslike vereistes van SABS 1046-1990 'Motorvoertuigveiligheidspesifikasie vir ligte en ligseintoestelle wat op motorvoertuie en sleepwaens aangebring is' soos by Goewermentskennisgewing 1735 van 27 Julie 1990 gepubliseer, moet op 'n voertuig aangebring wees:

Met dien verstande dat—

(a) daar aan die vereistes vir die installering van trukaatsers soos in afdeling 4.14, 4.16 en 4.17 van genoemde SABS 1046 aangegee, voldoen kan word deur die gebruik en aanbring van trukaatsers wat in die toepaslike regulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), omskryf word en daar hierbenevens ook aan die vereistes voldoen kan word deur die gebruik en aanbring van trukaatsers wat integreerende dele van enige ander liglenssamestel uitmaak; en

(b) die spesifieke vereistes van genoemde SABS 1046 vir—

(1) die verstelling van gedompte kopligte wat in onderafdeling 4.2.6 en Aanhangsel 1 uiteengesit word;

(2) kategorie 5-kantrigtingwyserlampe wat in onderafdeling 4.5.3, 4.5.4, Tabel 1 en Fig. 5 uiteengesit word;

(3) buitelynmmerklampe wat in afdeling 4.13 uiteengesit word; en

(4) agterste mislampe wat in afdeling 4.11 uiteengesit word,

as OPSIONEEL beskou word vir die doel van hierdie verpligte spesifikasie:

Met dien verstande dat indien sodanige toestelle of lampe op 'n voertuig aangebring word, hulle aan die toepaslike spesifieke vereistes moet voldoen.

3.1.3 Agterwaarskuwingsteken: 'n Agterwaarskuwingsteken wat aan die vereistes van die toepaslike regulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), voldoen, moet op 'n voertuig aangebring wees.

3.2 VEREISTES VIR TRUSPIEËLS EN SIG.

3.2.1 Truspieëls: 'n Truspieël wat voldoen aan die toepaslike vereistes van SABS 1436-1989 'Motorvoertuigveiligheidspesifikasie vir truspieëls vir motorvoertuie van kategorie M en N' soos by Goewermentskennisgewing 2008 van 22 September 1989 gepubliseer, moet op 'n voertuig aangebring wees.

3.2.2 Windskerms, vensters en afskortings:

(a) **Windskerms:** 'n Windskerm van veiligheidsglas wat voldoen aan die toepaslike vereistes van SABS 1991-1978 'Standaardspesifikasie vir hoogs penetrasiebestande lamelveiligheds glas vir voertuie' soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer, moet op 'n voertuig aangebring wees.

(b) Vensters en afskortings:

(1) **Algemeen:** Afskortings van deursigtige materiaal en vensters wat in 'n voertuig aangebring is, moet, uitgesonderd soos volgens (2) hieronder toegelaat, van veiligheidsglas wees wat aan die toepaslike vereistes van genoemde SABS 1191-1978 of SABS 1193-1978 'Standaardspesifikasie vir getemperde veiligheidsglas vir voertuie' soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer, voldoen.

3.1.2 Lighting: A vehicle shall be fitted with lighting that complies with the relevant requirements given in SABS 1046-1990 'Motor vehicle safety specification for lights and light-signalling devices installed on motor vehicles and trailers' as published by Government Notice 1735 of 27 July 1990:

Provided that—

(a) the requirements for the installation of retro-reflectors as given in sections 4.14, 4.16 and 4.17 of the said SABS 1046 may be met by the use and fitment of retro-reflectors that are defined in the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989), and in addition, the requirements may also be met by the use and fitting of retro-reflectors that are integral portions of any other light lens assembly; and

(b) the specific requirements of the said SABS 1046 for—

(1) dipped-beam adjustment devices set out in subsection 4.2.6 and Appendix 1;

(2) category 5 side direction-indicator lamps set out in subsections 4.5.3, 4.5.4, Table 1 and Fig. 5;

(3) end-outline marker lamps set out in section 4.13; and

(4) rear fog lamps set out in section 4.11,

shall be treated as OPTIONAL for the purposes of this compulsory specification:

Provided that if any motor vehicle is fitted with such devices or lamps they shall comply with the applicable specific requirements.

3.1.3 Rear warning sign: A vehicle shall be fitted with a rear warning sign that complies with the requirements of the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989).

3.2 REQUIREMENTS FOR REAR-VIEW MIRRORS AND VISION.

3.2.1 Rear-view mirrors: A vehicle shall be fitted with a rear-view mirror that complies with the relevant requirements given in SABS 1436-1989 'Motor vehicle safety specification for the rear-view mirrors of motor vehicles of Categories M and N' as published by Government Notice 2008 of 22 September 1989.

3.2.2 Windscreens, windows and partitions:

(a) **Windscreens:** A vehicle shall be fitted with a windscreen of safety glass that complies with the relevant requirements given in SABS 1191-1978 'Standard specification for high penetration-resistant laminated safety glass for vehicles' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982.

(b) Windows and partitions:

(1) **General:** Partitions of transparent material and windows fitted to a vehicle shall, except as allowed in terms of (2) below, be of safety glass that complies with the relevant requirements given in the said SABS 1191-1978 or in SABS 1193-1978 'Standard specification for toughened safety glass for vehicles' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982.

(2) *Plastiekveiligheidsbeglasingsmateriaal:* Met uitsondering van die vensters direk regs en direk links van die bestuurder wat soos in (1) hierbo moet wees, kan vensters en afskortings van plastiekmateriaal wat voldoen aan die toepaslike vereistes van SABS 1472-1989 'Motorvoertuigveiligheid-standaardspesifikasie vir plastiekveiligheidsbeglasingsmateriaal vir motorvoertuie' soos by Goewermentskennisgewing 775 van 21 April 1989 gepubliseer, aangebring word.

3.2.3 Ruitveërs: 'n Voertuig moet voorsien wees van minstens een ruitveër wat op 'n ander wyse as met die hand in werking gestel word en die ruitveërblad moet, as dit in werking is, die buitekant van die windskeerm reg voor die bestuurder egalig en behoorlik skoon vee.

3.3 VEREISTES VIR REMME EN REMTOERUSTING: Remtoerusting wat voldoen aan die toepaslike vereistes van of SABS 1207-1985 'Motorvoertuigveiligheid-standaardspesifikasie vir remming' soos by Goewermentskennisgewing 6 van 3 Januarie 1986 gepubliseer of SABS 1506-1990 'Motorvoertuigveiligheidsspesifikasie vir remming' soos by Goewermentskennisgewing 869 van 20 April 1990 gepubliseer, moet aan 'n voertuig aangebring wees.

3.4 VEREISTES VIR KONTROLES EN HOORBARE WAARSKUTOESTELLE.

3.4.1 Kontroles: Alle kontroles wat in 'n voertuig aangebring is en wat vir die bestuur van die voertuig vereis word, moet so geplaas wees dat die bestuurder hulle kan bykom en in werking kan stel terwyl hy in die gewone bestuursposisie sit:

Met dien verstande dat die gewone bestuursposisie die posisie met die sitplekgordel vasgemaak is.

3.4.2 Hoorbare waarskutoestelle: 'n Voertuig moet voorsien wees van een of meer hoorbare waarskutoestelle wat sodanig is dat, as dit in werking gestel word, 'n aanhoudende klank voortgebring word by 'n peil van minstens 93 dB, bepaal volgens SABS 0169-1984 'Gebruikskode vir die bepaling van die prestasie van hoorbare waarskutoestelle (toeters) na installering in 'n motorvoertuig' soos by Goewermentskennisgewing 966 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

3.5 VEREISTES VIR DEURE EN IN- EN UITGANGE: Die deure en die in- en uitgange van 'n N_2 - of N_3 -motorvoertuig moet aan die vereistes van die toepaslike regulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), voldoen.

3.6 VEREISTES VIR SITPLEKKE EN SITPLEKVERANKERINGS: 'n Voertuig moet voorsien wees van sitplekke en sitplekverankerings wat aan die toepaslike vereistes van aanhangsel III van SABS 1429-1987 'Motorvoertuigveiligheidsspesifikasie vir strekte van sitplekke en hul verankerings' soos by Goewermentskennisgewing 1878 van 4 September 1987 gepubliseer, voldoen.

3.7 VEREISTES VIR ELEKTRIESE VERBINDERS: Elke voertuig wat 'n elektriese kring van 12 V het en wat bedoel is om 'n sleepwa te sleep, moet voorsien wees van die sok van 'n tipe 12N7-elektriese verbinder wat aan die toepaslike vereistes van standaardspesifikasie SABS 1327-1981 'Elektriese verbinders vir sleep- en gesleepte voertuie' soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer, voldoen.

Die kontak aansluiters van genoemde sok moet met die elektriese kring verbind wees op die wyse wat in tabel 1 aangegee word.

(2) *Plastics safety glazing material:* Excluding those windows fitted to the immediate right and to the immediate left of the driver which shall be as in (1) above, windows and partitions of plastics material complying with the relevant requirements given in SABS 1472-1989 'Motor vehicle safety standard specification for plastic safety glazing materials for motor vehicles' as published by Government Notice 775 of 21 April 1989, may be fitted.

3.2.3 Windscreen wipers: A vehicle shall be fitted with at least one windscreen wiper capable of operation by means other than manual, and the windscreen wiper blade, when in operation, shall wipe the outside of the windscreen directly in front of the driver, evenly and efficiently.

3.3 REQUIREMENTS FOR BRAKES AND BRAKING EQUIPMENT: A vehicle shall be fitted with braking equipment that complies with the relevant requirements given in either SABS 1207-1985 'Motor vehicle safety standard specification for braking' as published by Government Notice 6 of 3 January 1986 or SABS 1506-1990 'Motor vehicle safety specification for braking' as published by Government Notice 869 of 20 April 1990.

3.4 REQUIREMENTS FOR CONTROLS AND AUDIBLE WARNING DEVICES.

3.4.1 Controls: All controls that are fitted to a vehicle, and that are required for driving the vehicle, shall be so located that the driver can reach and operate them when seated in the normal driving position:

Provided that the normal driving position shall be with the seat belt fastened.

3.4.2 Audible warning devices: A vehicle shall be fitted with one or more audible warning devices such that when they are operated, a continuous sound is emitted at a level of at least 93 dB, determined in accordance with SABS 0169-1984 'Code of practice for determining the performance of audible warning devices (hooters) after installation in a motor vehicle' as published by Government Notice 966 of 11 May 1984.

3.5 REQUIREMENTS FOR DOORS, ENTRANCES AND EXITS: The doors, entrances and exits of any N_2 or N_3 motor vehicle shall comply with the requirements of the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989).

3.6 REQUIREMENTS FOR SEATS AND SEAT ANCHORAGES: A vehicle shall be fitted with seats and seat anchorages that comply with the relevant requirements given in Annex III of SABS 1429-1987 'Motor vehicle safety specification for strength of seats and of their anchorages' as published by Government Notice 1878 of 4 September 1987.

3.7 REQUIREMENTS FOR ELECTRICAL CONNECTORS: Each vehicle that has a 12 V electrical circuit and that is intended for drawing a trailer shall be fitted with the socket of a Type 12N7 electrical connector that complies with the relevant requirements given in Standard Specification SABS 1327-1981 'Electrical connectors for towing and towed vehicles' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982.

The contract terminals of the said socket shall be connected to the electrical circuit as given in Table 1.

TABEL 1
VERBINDINGS VIR DIE SOK VAN 'N TPE
12N7-VERBINDER

1	2	3
Kontak No.	Kring	Voorkeur kleur vir are
1	Linkerrigtingwyser en, indien dit aangebring is, flitsnoodligte	Geel
2	Agterste mislig	Blou
3	Gemeenskaplike terugleiding	Wit
4	Regterigtingwyser en, indien dit aangebring is, flitsnoodligte ..	Groen
5	Regteragterposisie- en buitelynmmerkligte en agterregistrasieplaatverligtingstoestel	Bruin
6	Stopligte	Rooi
7	Linkeragterposisie- en buitelynmmerkligte en agterregistrasieplaatverligtingstoestel	Swart

Opmerking: Indien die agterregistrasieplaat verlig word deur twee onafhanklike lampe, een deur kontak 5 en die ander deur kontak 7 gevoer, moet hulle so verbind wees dat geen lamp 'n gemeenskaplike verbinding met kontak 5 sowel as kontak 7 het nie.

3.8 TOESTELLE VIR BESKERMING TEEN ONDERINRY VAN AGTER: Alle N₃-voertuie moet voorsien wees van 'n toestel vir beskerming teen onderinry van agter wat aan die toepaslike vereistes van SABS 1055-1983 'Motorvoertuigveiligheid-standaardspesifikasie vir toestelle vir beskerming teen onderinry van agter' soos by Goewermentskennisgewing 785 van 14 Oktober 1983 gepubliseer, voldoen:

Met dien verstande dat sekere voertuie volgens afdeling 5.2 of 5.5 van genoemde SABS 1055 uitgesluit mag word.

3.9 VEREISTES VIR WAARSKUDRIEHOEKE: In die geval van 'n voertuig waarby waarskudriehoeke as deel van die voertuigtoerusting verskaf word, moet sodanige waarskudriehoeke aan die vereistes van die toepaslike regulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), voldoen.

4. VEREISTES VIR DIE BEHEER VAN OMGEWINGSTEURNIS

4.1 VERBOD OP RADIO- EN TELEVISIESTEURNIS: 'n Voertuig en die onderdele en toebehore daarvan moet aan die geldende toepaslike regulasies met betrekking tot versteuring van kommunikasie wat ingevolge die Radiowet, 1952 (Wet 3 van 1952), afgekondig is, voldoen.

4.2 VERBOD OP LUGBESOEDILING: Die uitlaatgas uit die enjin van 'n voertuig moet sodanig wees dat dit aan die geldende toepaslike regulasies wat ingevolge die Wet op die Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965 (Wet 45 van 1965), afgekondig is, voldoen.

TABLE 1
CONNECTIONS FOR THE SOCKET OF A TYPE 12N7 CONNECTOR

1	2	3
Contact No.	Circuit	Preferred core colour
1	Left-hand direction indicator and, where fitted, flashing emergency lights	Yellow
2	Rear fog light	Blue
3	Common return	White
4	Right-hand direction indicator and, where fitted, flashing emergency lights	Green
5	Right-hand rear position and end-outline marker lights, and rear registration-plate illuminating device	Brown
6	Stop lights	Red
7	Left-hand rear position and end-outline marker lights, and rear registration-plate illuminating device	Black

Note: When the rear registration-plate is illuminated by two independent lamps, one fed from contact 5 and one fed from contact 7, they shall be so connected that no lamp has a common connection with both contacts 5 and 7.

3.8 REQUIREMENTS FOR REAR UNDERRUN PROTECTION DEVICES: All N₃ vehicles shall be fitted with a rear underrun protection device that complies with the relevant requirements given in SABS 1055-1983 'Motor vehicle safety standard specification for rear underrun protection devices' as published by Government Notice 785 of 14 October 1983:

Provided that certain vehicles may be excluded in terms of section 5.2 or 5.5 of the said SABS 1055.

3.9 REQUIREMENTS FOR WARNING TRIANGLES: In the case of any vehicle supplied with a warning triangle as part of the vehicle equipment, such a warning triangle shall comply with the requirements of the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989).

4. REQUIREMENTS FOR THE CONTROL OF ENVIRONMENTAL INTERFERENCE

4.1 SUPPRESSION OF RADIO AND TELEVISION INTERFERENCE: A vehicle, its components and its accessories shall comply with the current applicable regulations relating to interference with communications, promulgated under the Radio Act, 1952 (Act 3 of 1952).

4.2 SUPPRESSION OF ATMOSPHERIC POLLUTION: The exhaust emission from the engine of a vehicle shall be such as to comply with the current applicable regulations promulgated under the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965 (Act 45 of 1965).

4.3 VERBOD OP GERAASUITSTRALING.

4.3.1 *Bewegende voertuie:* Die geraas, uitgesonderd afkomstig van hoorbare waarskutoestelle, wat deur 'n voertuig uitgestraal word, bepaal volgens SABS 097-1975 'Gebruikskode vir die meting van motorvoertuiggeraasuitstraling' soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer, mag nie die volgende waardes oorskry nie:

- (1) 89 dB(A) in die geval van 'n voertuig wat 'n krag-eenheid het wat laer as 150 kW aangeslaan is; en
- (2) 91 dB(A) in die geval van alle ander voertuie.

Om vir gebrek aan presisie in die meettoerusting toe te laat, moet die hoogste klankpeilaflesing wat verkry word met 1 dB(A) verminder word.

4.3.2 *Stilstaande voertuie:* Die geraas, uitgesonderd geraas afkomstig van hoorbare waarskutoestelle, wat deur 'n voertuig uitgestraal word, bepaal volgens SABS 0181-1981 'Gebruikskode vir die meting van geraas uitgestraal deur stilstaande padvoertuie', soos by Goewermentskennisgewing 463 van 9 Julie 1982 gepubliseer, moet vir homologeerdoeleindes aange-teken word.

4.3.3 *Omgewingsgeraasregulasies vir werkplekke:* In die geval van 'n vervaardigde voertuig wat duidelik bestem is om 'n werkplek te word, moet die binnekant voldoen aan die toepaslike geraasregulasies wat ingevolge die Wet op Masjinerie en Beroepsveiligheid, 1983 (Wet 6 van 1983), afgekondig is, soos by Goewermentskennisgewing R. 2281 van 16 Oktober 1987 gepubliseer.

5. VEREISTES MET BETREKKING TOT METROLOGIESE GEGEWENS.

5.1 VOERTUIGAFMETINGS: Die afmetings van 'n voertuig moet aan die vereistes van die toepaslike regulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), voldoen.

5.2 INLIGTING WAT VERTOON MOET WORD.

5.2.1 *Inligtingsplate:* 'n Voertuig moet 'n metaal-dataplaat of -plate hê wat op 'n opvallende plek aan 'n deursigbare paneel in die enjingedeelte of die instrumentpaneel of in die voertuigkajuit bevestig is deur middel van klinknaels of sweising of volgens 'n ander metode wat dieselfde blywende bevestiging vir die lewensduur van die voertuig sal verseker.

5.2.2 *Fabrikant se massa- en drywingsdata:* Die volgende besonderhede van die voertuig moet leesbaar en op blywende wyse gedruk of gestempel wees op die dataplate wat volgens 5.2.1 vereis word:

- (a) Die bruto voertuigmassa, in kilogram, voorafgegaan deur die letters "GVM/BVM";
- (b) die bruto asmassas of bruto aseenheidsmassas van elke as of aseenheid, in kilogram, voorafgegaan deur die letters "GA/BA" of "GAU/BAE", soos toepaslik;
- (c) die bruto kombinasie-massa, in kilogram, voorafgegaan deur die letters "GCM/BKM";
- (d) die netto drywing, in kilowatt, voorafgegaan deur die letters "P/D", bepaal volgens SABS 013 'Gebruikskode vir die bepaling van die werkverrigting (by netto drywing) van binnebrandenjins', Deel 1-1988 'Padvoertuigbinnebrandenjins by seespieël' soos by Goewermentskennisgewing 1652 van 19 Augustus 1988 gepubliseer.

4.3 SUPPRESSION OF NOISE EMISSION.

4.3.1 *Vehicles in motion:* With the exception of noise emission originating from audible warning devices, any noise emitted by a vehicle, determined in accordance with SABS 097-1975 'Code of practice for the measurement of noise emitted by motor vehicles' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982, shall not exceed—

- (1) 89 dB(A) for a vehicle having a power unit rated at less than 150 kW; and
- (2) 91 dB(A) for any other vehicle.

To allow for any lack of precision in the measuring equipment, the highest sound level reading obtained shall be reduced by 1 dB(A).

4.3.2 *Vehicles when stationary:* With the exception of noise emission originating from audible warning devices, any noise emitted by a vehicle, determined in accordance with SABS 0181-1981 'Code of practice for the measurement of noise emitted by road vehicles when stationary' as published by Government Notice 463 of 9 July 1982, shall be recorded for homologation purposes.

4.3.3 *Environmental noise regulations for work-places:* In the case of any vehicle manufactured that is clearly intended to become a workplace, the interior shall comply with the applicable noise regulations promulgated under the Machinery and Occupational Safety Act, 1983 (Act 6 of 1983), as published by Government Notice R. 2281 of 16 October 1987.

5. REQUIREMENTS CONCERNING METROLOGICAL DATA.

5.1 VEHICLE DIMENSIONS: The dimensions of a vehicle shall comply with the requirements of the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989).

5.2 INFORMATION TO BE DISPLAYED.

5.2.1 *Information plates:* A vehicle shall have a metal data plate or plates affixed by rivets, or by welding, or by any other method that will achieve similar permanency of attachment during the life of the vehicle, in a conspicuous position to a door post, or to a panel in the engine compartment, or to the dash panel, or in the vehicle cab.

5.2.2 *Manufacturer's mass and power data:* The data plates require in terms of 5.2.1 shall be legibly and permanently imprinted or stamped with the following information concerning the vehicle:

- (a) The gross vehicle mass, in kilograms, prefixed by the letters "GVM/BVM";
- (b) the gross axle mass-load or gross axle unit mass-load of each axle or axle unit, in kilograms, prefixed by the letters "GA/BA" or "GAU/BAE", as applicable;
- (c) the gross combination mass, in kilograms, prefixed by the letters "GCM/BKM";
- (d) the net power, in kilowatts, prefixed by the letters "P/D", determined in accordance with SABS 013 'Code of practice for the determination of performance (at net power) of internal combustion engines', Part 1-1988 'Road vehicle internal combustion engines at sea level' as published by Government Notice 1652 of 19 August 1988.

5.2.3 Fabrikant se identifikasiedata: Die volgende data moet leesbaar en op blywende wyse op 'n opvallende plek op 'n voertuig of op die dataplaat(plate) wat volgens 5.2.1 vereis word, of as deel van 'n voertuig-identifikasienommer (VIN-kode) op genoemde plaat(plate) op die voertuig gedruk of gestempel wees:

- (a) Die onderstelnummer;
- (b) die fabrikant se modeltype;
- (c) die fabrikant se volle naam.

Hierbenewens moet die enjinnummer leesbaar op die enjinblok gestempel wees.

5.2.4 Voorsiening vir registrasie: Geskikte ruimtes moet vir die volgende besonderhede op die dataplaat(plate) voorsien wees:

- (a) T kg (vir die tarra);
- (b) V kg (vir die toelaatbare maksimum voertuigmassa);
- (c) A kg of AU/AE kg, soos toepaslik (vir die toelaatbare asmassas of toelaatbare aseenheidsmassas van elke as of aseenheid);
- (d) D/T kg (vir die toelaatbare maksimum sleepvoertuigmassa).

Die laaste voertuigfabrikant is verantwoordelik vir die aanbring van hierdie besonderhede op die dataplaat(plate).

5.3 MEETEENHEDE: Alle meters, wysers of instrumente wat in 'n motorvoertuig aangebring is en wat in fisiese eenhede gekalibreer is, moet gekalibreer wees in eenhede soos voorgeskryf deur die geldende toepaslike regulasies wat ingevolge die Wet op Meeteenhede en Nasionale Meetstandaarde, 1973 (Wet 76 van 1973), afgekondig is.

6. VEREISTES VIR VOERTUIGTOERUSTING, -ONDERDELE EN -STELSELS.

6.1 SPOEDMETERS: 'n Voertuig wat op 'n gelyk pad 'n spoed van meer as 25 km/h kan bereik, moet voorsien wees van spoedmeettoerusting wat aan die toepaslike vereistes van SABS 1441-1987 'Motorvoertuigveiligheidspesifikasie vir spoedmeteruitrusting op motorvoertuie' soos by Goewermentskennisgewing 1878 van 4 September 1987 gepubliseer, voldoen:

Met dien verstande dat 'n spoedregistreertoestel wat as spoedmeettoerusting aangebring is, vrygestel is van die vereistes van genoemde SABS 1441.

6.2 ENJIN, UITLAATSTELSEL EN TRANSMISSIE.

6.2.1 Enjin: Die enjin van 'n voertuig moet so van 'n bedekking voorsien wees dat enige deel van die enjin wat 'n gevaarbron uitmaak, buite die normale bereik van mense is.

6.2.2 Uitlaatstelsel: Die uitlaatstelsel van 'n voertuig moet so ontwerp, gebou en aan die voertuig aangebring wees dat dit aan die vereistes van die toepaslike regulasies van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989) voldoen.

6.2.3 Transmissie: 'n Selfgedrewe voertuig moet toegerus wees met 'n transmissiestelsel wat dit moontlik maak om die voertuig in 'n voorwaartse sowel as 'n terugging te beheer en te bestuur.

5.2.3 Manufacturer's identification data: The following data shall be legibly and permanently imprinted or stamped in a conspicuous position on a vehicle, or on the data plate(s) required in terms of 5.2.1, or as part of a vehicle identification number (VIN Code) on the said plate(s) on the vehicle:

- (a) The chassis number;
- (b) the manufacturer's model type;
- (c) the manufacturer's full name.

In addition, the engine number shall be legibly stamped on the engine block.

5.2.4 Provision for registration: Suitable spaces shall be provided on the data plate(s) for:

- (a) T kg (for the tare);
- (b) V kg (for the permissible maximum vehicle mass);
- (c) A kg or AU/AE kg, as applicable (for the permissible axle mass-load or permissible axle unit mass-load of each axle or axle unit);
- (d) D/T kg (for the permissible maximum drawing vehicle mass).

The responsibility for marking this information on the data plate(s) shall rest with the final vehicle manufacturer.

5.3 MEASURING UNITS: All gauges, indicators or instruments that are fitted to a motor vehicle and are calibrated in physical units shall be calibrated in units as prescribed by the current applicable regulations promulgated under the Measuring Units and National Measuring Standards Act, 1973 (Act 76 of 1973).

6. REQUIREMENTS FOR VEHICLE EQUIPMENT, COMPONENTS AND SYSTEMS.

6.1 SPEEDOMETRES: A vehicle capable of exceeding a speed of 25 km/h on a level road shall be equipped with speedometre equipment that complies with the relevant requirements given in SABS 1441-1987 'Motor vehicle safety specifications for speedometre equipment on motor vehicles' as published by Government Notice 1878 of 4 September 1987:

Provided that any speed recording device fitted as speedometre equipment shall be exempted from the requirements of the said SABS 1441.

6.2 ENGINE, EXHAUST SYSTEM AND TRANSMISSION.

6.2.1 Engine: The engine of a vehicle shall be fitted with a cover such that any part of the engine that constitutes a source of danger is out of normal reach of a person.

6.2.2 Exhaust system: The exhaust system of a vehicle shall be so designed, constructed and fitted to the vehicle as to comply with the requirements of the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989).

6.2.3 Transmission: A self-propelled vehicle shall be equipped with a transmission enabling it to be controlled and driven in both a forward and a reverse direction.

6.3 BRANDSTOFSTELSEL: Die opening vir die vul van brandstoftenk-in 'n voertuig moet van 'n doeltreffende dop voorsien wees wat voorkom dat water of ander vreemde stof per ongeluk daarin kan kom.

6.4 BUITEBANDE: Die buitebande wat op die wiele van 'n motorvoertuig aangebring word, moet afmetings en laswaarde hê wat saambruikbaar is met die gespesifiseerde of toegelate veilings wat aan die vereistes van die toepaslike regulasie van die Padverkeerswet, 1989 (Wet 29 van 1989), voldoen.

6.5 WIELKLAPPE: Met uitsondering van voorspanmotors, moet alle voertuie met 'n bruto voertuigmassa van meer as 7,5 t voorsien wees van wielklappe wat aan die toepaslike vereistes van SABS 1496-1989 'Spesifikasie vir wielklappe aangebring op motorvoertuie' soos by Goewermentskenningsgewing 2008 van 22 September 1989 gepubliseer, voldoen:

Met dien verstande dat—

(a) wielklappe wat deur die voertuigfabrikant ontwerp en goedgekeur is, as 'n alternatief aangebring kan word; en

(b) onderstelvoertuie en onderstel-met-kajuit voertuie wat na 'n plek gestuur word sodat die bakwerk aangebring kan word of na 'n handelaar vir sodanige voertuie, uitgesluit is van die aanbring van wielklappe.

7. VEREISTES VIR VOERTUIGVLOEISTOF.

7.1 HIDROULIESE REM- EN KOPPELAARVLOEISTOF: Die hidrouliese rem- en koppelaarstelsel van 'n voertuig moet aan die toepaslike vereistes van die geldende verpligte standaardspesifikasie soos by Goewermentskenningsgewing 128 van 17 Januarie 1975 gepubliseer, voldoen.

8. EKWIVALENTE VEREISTES: Daar kan geag word dat daar aan die vereistes van enige van die SABS-standaarde in die toepaslike dele van afdeling 3, 4, en 6 voldoen is indien daar aan die betrokke EEG- of EKE-vereistes, in tabel 2 aangegee, voldoen is.

6.3 FUEL SYSTEM: The orifice for filling a fuel tank on a vehicle shall be fitted with an effective cap that prevents incidental ingress of water or other foreign matter.

6.4 TYRES: The tyres fitted to the wheels of a motor vehicle shall have dimensions and loads, compatible with the specified or permitted rims, that comply with the requirements of the relevant regulations to the Road Traffic Act, 1989 (Act 29 of 1989).

6.5 WHEEL FLAPS: Excluding truck-tractors, all vehicles with a gross vehicle mass exceeding 7,5 t shall be fitted with wheel flaps that comply with the relevant requirements given in SABS 1496-1989 'Specification for wheel flaps fitted to motor vehicles' as published by Government Notice 2008 of 22 September 1989:

Provided that—

(a) wheel flaps designed and approved by the vehicle manufacturer may be fitted as an alternative; and

(b) chassis-only and chassis-cab vehicles being driven to a place to have body work fitted or to a dealer of such vehicles are excluded from the fitment of wheel flaps.

7. REQUIREMENTS FOR VEHICLE FLUIDS.

7.1 HYDRAULIC BRAKE AND CLUTCH FLUIDS: Any hydraulic brake and clutch fluids contained in the hydraulic brake and clutch systems of a vehicle shall comply with the relevant requirements of the current compulsory standard specification as published by Government Notice 128 of 17 January 1975.

8. EQUIVALENT REQUIREMENTS: The requirements of any of the SABS standards in the appropriate parts of sections 3, 4 and 6 may be deemed to have been met if the listed EEC or ECE requirements given in Table 2 have been met.

TABEL 2
EKWIVALENTE VEREISTES

1	2	3	4
Afdeling	SABS-standaard	EEG-riglyn	EKE-regulasie
3.1.1 Ligte	1376 Deel I, II en III	76/758, 89/516, 76/759, 89/277, 76/761, 89/517, 76/762, 77/538, 89/518, 77/539, 77/540	1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 19, 20, 23, 31, 37, 38
3.1.2 Ligtoestelle	1046	76/756, 80/233, 82/244, 83/276, 84/8, 89/278	48
3.2.1 Truspieëls	1436	71/127, 79/795, 85/205	46
3.2.2 Veiligheidsbeglasing	1191 1193		43
3.3 Remme en remming	1207 en 1506	71/320, 74/132, 75/524, 79/489, 85/647	13
3.4.2 Hoorbare waarskutoestelle	0169	70/388	28
3.6 Sitplekke en sitplekverankerings	1429	74/408, 81/577	17

1	2	3	4
Afdeling	SABS-standaard	EEG-riglyn	EKE-regulasie
3.8 Toestelle vir beskerming teen onderinry van agter	1055	70/221, 79/490, 81/333	58
4.3.1 Geraasuitstraling.....	097	70/159, 73/350, 77/212, 81/334	9
6.1 Spoedmeters.....	1441	75/443	39

TABLE 2
EQUIVALENT REQUIREMENTS

1	2	3	4
Section	SABS-Standard	EEC Directive	ECE-Regulation
3.1.1 Lights.....	1376 Parts I, II and III	76/758, 89/516, 76/759, 89/277, 76/761, 89/517, 76/762, 77/538, 89/518, 77/539, 77/540	1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 19, 20, 23, 31, 37, 38
3.1.2 Lighting..... 48	1046	76/756, 80/233, 82/244, 83/276, 84/8, 89/278	
3.2.1 Rear-view mirrors.....	1436	71/127, 79/795, 85/205	46
3.2.2 Safety glazing.....	1191 1193		43
3.3 Brakes and braking.....	1207 and 1506	71/320, 74/132, 75/524, 79/489, 85/647	13
3.4.2 Audible warning devices.....	0169	70/388	28
3.6 Seats and seat anchorages.....	1429	74/408, 81/577	17
3.8 Rear underrun protection devices.....	1055	70/221, 79/490, 81/333	58
4.3.1 Noise emission.....	097	70/159, 73/350, 77/212, 81/334	9
6.1 Speedometers.....	1441	75/443	39

KANTOOR VAN DIE STAATSPRESIDENT

No. 480

14 Februarie 1992

AANSTELLING VAN MINISTERS EN ADJUNKMINISTERS

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Staatspresident kragtens artikels 24, 27 en 39 (3) (b), saamgelees met artikel 21 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1983 (Wet No. 110 van 1983), besluit het om die Ministersraad van die Raad van Verteenwoordigers met ingang van 12:00 op 3 Februarie 1992 soos volg her saam te stel:

Mnr. Jakobus Albert Rabie, LP: Voorsitter van die Ministersraad.

Eerw Andrew Alfred Julies, LP: Minister van Gesondheidsdienste en Welsyn.

Mnr. Abraham Williams LP: Minister van Onderwys en Kultuur.

STATE PRESIDENT'S OFFICE

No. 480

14 February 1992

APPOINTMENT OF MINISTERS AND DEPUTY MINISTERS

It is hereby notified for general information that the State President has, in accordance with sections 24, 27 and 39 (3) (b) read with section 21 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1983 (Act No. 110 of 1983), decided to constitute a new Minister's Council of the House of Representatives with effect from 12:00 on 3 February 1992 as follows:

Mr Jakobus Albert Rabie, MP: Chairman of the Ministers Council.

Eerw Andrew Alfred Julies, MP: Minister of Health Services and Welfare.

Mr Abraham Williams, MP: Minister of Education and Culture.

Mnr. Gerald Norman Morkel LP: Minister van Begroting.

Mnr. Pieter Willem Saaiman LP: Minister van Plaaslike Bestuur, Behuising en Landbou.

Mnr. Cecil Bernard Herandien LP: Adjunkminister van Plaaslike Bestuur en Behuising.

Die Staatspresident het verder besluit omtrent die Staatspresident het verder besluit om kragtens artikel 27 van die voormelde Grondwet, 1983, **mnr. Glen Morris Edwin Carelse**, LP, as Adjunkminister van Mannekrag en van Plaaslike Regering en Nasionale Behuising aan te stel.

Mr Gerald Norman Morkel, MP: Minister of the Budget.

Mr Pieter Willem Saaiman, MP: Minister of Local Government, Housing and Agriculture.

Mr Cecil Bernard Herandien, MP: Deputy Minister of Local Government and Housing.

The State President has also decided in accordance with section 27 of the above Constitution, 1983, in appoint **Mr Glen Morris Edwin Carelse**, MP as Deputy Minister of Manpower and of Local Government and National Housing.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU

No. 443

14 Februarie 1992

WET OP PLANTTELEERSREGTE, 1976
(WET No. 15 VAN 1976)

AANSOEKE OM PLANTTELEERSREGTE

Ingevolge die bepalings van artikel 13 (1) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat die aansoeke om planttelersregte, waarvan die besonderhede in die Bylae hierby verskyn, nie ingevolge artikel 11 van die Wet verwerp is nie en aanvaar is vir oorweging vir die toekenning van planttelersregte.

M. S. JOUBERT,

namens Registrateur van Planttelersregte.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

No. 443

14 February 1992

PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976
(ACT No. 15 OF 1976)

APPLICATIONS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS

In terms of the provisions of section 13 (1) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that applications for plant breeders' rights, particulars of which appear in the Schedule hereto, have not been rejected under section 11 of the Act and have been accepted for consideration for the granting of plant breeders' rights.

M. S. JOUBERT,

for Registrar of Plant Breeders' Rights.

BYLAE • SCHEDULE

ONTVANGS VAN AANSOEKE OM PLANTTELEERSREGTE • RECEIPTS OF APPLICATIONS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS

Aansoek No. Application No.	Naam en adres van aansoeker Name and address of applicant	Soort plant Kind of plant	Voorgestelde benaming Proposed denomination	Naam en adres van agent Name and address of agent	Aansoek-datum Application date
PT 1149.....	Potchefstroom Universiteit/University, Potchefstroom, 2520	<i>Eragrostis curvula</i> (Schrud.) Nees (ou-landsgras / weeping love grass)	PUK 100.....	Geen/None.....	1991-10-08
PT 1150.....	Violet Breeders, Posbus/P.O. Box 512, Krugersdorp, 1740	<i>Saintpaulia ionantha</i> H. Wendl. (viooltjie/violet)	Vanessa.....	idem.....	1991-10-31
PT 1151.....	Safropa, Posbus/P.O. Box 3178, Brits, 0250	<i>Dainthus</i> L. (angelier/carnation)	Francesco.....	idem.....	idem
PT 1152.....	idem.....	idem.....	Kleifran.....	idem.....	idem
PT 1153.....	Herholdt, J. A., Posbus/P.O. Box 16803, Pretoria-Noord/North, 0116	<i>Rosa</i> L. (roos/rose).....	Folcorpink.....	Ludwig's Roses, Posbus/P.O. Box 28165, Sunnyside, 0132	idem
PT 1154.....	Cowper, M., 32 Epping Road, Mount Pleasant, Zimbabwe	idem.....	Lisa.....	idem.....	idem
PT 1155.....	Rosen Tantau, Tornescherweg 13, D-2082, Uetersen, Germany	idem.....	Osiana.....	Malanseuns, Posbus / P.O. Box 911636, Rosslyn, 0200	idem
PT 1156.....	idem.....	idem.....	Tanetahn.....	idem.....	idem
PT 1157.....	idem.....	idem.....	Tanelorak.....	idem.....	idem
PT 1158.....	idem.....	idem.....	Tanselbon.....	idem.....	idem
PT 1159.....	idem.....	idem.....	Tankorab.....	idem.....	idem
PT 1160.....	idem.....	idem.....	Tanlepam.....	idem.....	idem
PT 1161.....	Sup.-genl., Landbou-ontw./Sup.-Gen., Agric. Dev., Private Bag X116, Pretoria, 0001	Pruim-onderstam/Plum rootstock	Rianacot.....	Geen/None.....	1991-11-14
PT 1162.....	idem.....	<i>Actinidia chinensis</i> Plance (kiwivrug/kiwi-fruit)	Pollinex.....	idem.....	1991-10-29

Aansoek No. Application No.	Naam en adres van aansoeker Name and address of applicant	Soort plant Kind of plant	Voorgestelde benaming Proposed denomination	Naam en adres van agent Name and address of agent	Aansoek-datum Application date
PT 1163.....	Topfruit, Posbus/P.O. Box 73, Simondium, 7670, en/and Fernhout, J. A., Vreeland, Ceres, 6835	<i>Prunus persica</i> (L.) Batsch. (perske/peach)	Oom Martin	<i>idem</i>	1991-11-28
PT 1164.....	Topfruit, Posbus/P.O. Box 73, Simondium, 7670, en/and Chiltern Farms, Elgin, 7180	<i>Malus</i> spp. (appel/apple)	Flavorglo	<i>idem</i>	<i>idem</i>
PT 1165.....	Topfruit, Posbus/P.O. Box 73, Simondium, 7670, en/and Timberlea 73, Stellenbosch, 7600	<i>Prunus persica</i> (L.) Batsch. (nektarien/nectarine)	Early Sunlite ...	<i>idem</i>	<i>idem</i>
PT 1166.....	Dekalb Plant Genetics, 3100 Sycamore Road, Dekalb, Illinois, USA	<i>Zea mays</i> L. (geel graanmietie / yellow grain maize)	DE 0647	Sensako, Posbus/P.O. Box 3295, Brits, 0250	1991-11-27
PT 1167.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	DE 80-24.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
PT 1168.....	Chief Executive Officer, Western Australian Dept. of Agriculture, 3 Baron-Hay Court, South Perth, Western Australia	<i>Malus</i> spp. (appel/apple)	Pink Lady	Topfruit, Posbus/P.O. Box 73, Simondium, 7670	<i>idem</i>
PT 1169.....	Chief Executive Officer, Western Australian Dept. of Agriculture, 3 Baron-Hay Court, South Perth, Western Australia	<i>Malus</i> spp. (appel/apple)	Pink Lady	Topfruit, Posbus/P.O. Box 73, Simondium, 7670	1991-11-27
PT 1170.....	Sakata Seed, Yokohama, Minami No. 20, Yokohama, Japan, 232	<i>Brassica oleracea</i> L. convar. <i>botrytis</i> (L.) Alef. var. <i>botrytis</i> (blomkool / cauliflower)	Incline	Mayford, Posbus/P.O. Box 160, Lanseria, 1748	1991-12-10
PT 1171.....	S. N. C. Meilland & Cie., 134 Bd F Meilland, 06603 Antibes, France	<i>Rosa</i> L. (roos/rose)	Meijade	Malanseuns, Posbus/P.O. Box 911636, Rosslyn, 0200	<i>idem</i>
PT 1172.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Meixetal	<i>idem</i>	<i>idem</i>
PT 1173.....	Breedt P. P., Posbus/P.O. Box 166, Rustenburg, 0300	<i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck (lemoen/orange)	Royal Late	Geen/None	1991-12-11

No. 444

14 Februarie 1992

WET OP PLANTTELERSREGTE, 1976
(WET No. 15 VAN 1976)WYSIGING VAN AANSOEKE OM
PLANTTELERSREGTE

Ingevolge die bepalings van artikel 12 (2) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat aansoeke vir die wysiging van die aansoeke om planttelersregte van die volgende variëteite, waarvan die besonderhede in die Bylae aangedui is, ontvang is.

M. S. JOUBERT,

namens Registrateur van Planttelersregte.

No. 444

14 February 1992

PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976
(ACT No. 15 OF 1976)AMENDMENT OF APPLICATIONS FOR
PLANT BREEDERS' RIGHTS

In terms of the provisions of section 12 (2) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that applications for the amendment of the applications of plant breeders' rights of the following varieties, the particulars of which appear in the Schedule hereto, have been received.

M. S. JOUBERT,

for Registrar of Plant Breeders' Rights.

BYLAE • SCHEDULE

AANSOEKE OM DIE WYSIGING VAN VOORGESTELDE BENAMINGS
APPLICATIONS FOR THE ALTERATION OF PROPOSED DENOMINATIONS

Aansoek No. Application No.	Naam en adres van aansoeker Name and address of applicant	Soort plant Kind of plant	Naam en adres van agent Name and address of agent	Vorige voorgestelde benaming Previous proposed denomination	Nuwe voorgestelde benaming New proposed denomination
PT 792.....	Nickerson Seed Co., Cambridge Science Park, Milton Road, Cambridge, UK	<i>Medicago sativa</i> L. (lusern/lucerne)	Sensako, Posbus/P.O. Box 3295, Brits, 0250	AP 8891	Berry!
PT 660.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	<i>idem</i>	AP 8640	Ruby

No. 445 14 Februarie 1992**WET OP PLANTTELEERSREGTE, 1976**
(WET No. 15 VAN 1976)**TERUGTREKKING VAN AANSOEKE OM**
PLANTTELEERSREGTE

Ingevolge die bepalings van artikel 13 (2) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat die aansoeke om planttelersregte ten opsigte van die variëteite waarvan die besonderhede in die Bylae aangedui is, teruggetrek is.

M. S. JOUBERT,

namens Registrateur van Planttelersregte.

No. 445 14 February 1992**PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976**
(ACT No. 15 of 1976)**WITHDRAWAL OF APPLICATIONS FOR**
PLANT BREEDERS' RIGHTS

In terms of the provisions of section 13 (2) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that the applications for plant breeders' rights, particulars of which appear in the Schedule hereto, have been withdrawn.

M. S. JOUBERT,

for Registrar of Plant Breeders' Rights.

BYLAE • SCHEDULE**TERUGTREKKING VAN AANSOEKE OM PLANTTELEERSREGTE**
WITHDRAWAL OF APPLICATIONS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS

Aansoek No. Application No.	Naam en adres van aansoeker Name and address of applicant	Soort plant Kind of plant	Benaaming Denomination	Naam en adres van agent Name and address of agent	Datum van terugtrekking Date of withdrawal
PT 975.....	Agri-Aid, Posbus/P.O. Box 291, Howick, 3290	<i>Phaseolus vulgaris</i> L. (droëboon/dry bean)	ADB 109.....	Geen/None.....	1991-10-24
PT 974.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	ADB 123.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>

No. 446 14 Februarie 1992**WET OP PLANTTELEERSREGTE, 1976**
(WET No. 15 VAN 1976)**TOESTAAN VAN PLANTTELEERSREGTE**

Ingevolge die bepalings van artikel 20 (2) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat planttelersregte, ten opsigte van die variëteite waarvan die besonderhede in die Bylae aangedui is, toegestaan is.

M. S. JOUBERT,

namens Registrateur van Planttelersregte.

No. 446 14 February 1992**PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976**
(ACT No. 15 OF 1976)**GRANT OF PLANT BREEDERS' RIGHTS**

In terms of the provisions of section 20 (2) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that plant breeders' rights, of the varieties of which the particulars appear in the Schedule hereto, have been granted.

M. S. JOUBERT,

for Registrar of Plant Breeders' Rights.

BYLAE • SCHEDULE**TOESTAAN VAN PLANTTELEERSREGTE • GRANT OF PLANT BREEDERS' RIGHTS**

Registrasie No. Registration No.	Naam en adres van houër Name and address of holder	Soort plant Kind of plant	Benaaming Denomination	Naam en adres van agent Name and address of agent	Datum toegestaan Date granted
ZA 91692.....	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	<i>Phaseolus vulgaris</i> L. (droë boon/dry bean)	PNR 181.....	Geen/None.....	1990-10-08
ZA 91693.....	Asgrow, Posbus/P.O. Box 912653, Silverton, 0127	<i>Glycine max</i> (L.) Merrill (sojaboon/soya bean)	A 5233.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91694.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	A 5409.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91695.....	Oldafo Ltd., P.O. Box 910, Gweru, Zimbabwe	<i>idem</i>	Octa.....	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	<i>idem</i>
ZA 91696.....	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	<i>idem</i>	PNR 494.....	Geen/None.....	<i>idem</i>
ZA 91697.....	Willamette Seed Co., P.O. Box 791, Albany, Oregon, 97321-0277, USA	<i>Festuca arundinacea</i> Schreb. (langswenk-gras/tall fescue)	Johnstone.....	Mayford, Posbus/P.O. Box 160, Lanseria, 1748	1991-10-28
ZA 91698.....	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	<i>idem</i>	Cajun.....	Geen/None.....	<i>idem</i>

Registrasie No. Registration No.	Naam en adres van houder Name and address of holder	Soort plant Kind of plant	Benaming Denomination	Naam en adres van agent Name and address of agent	Datum toegestaan Date granted
ZA 91699.....	<i>idem</i>	<i>Vigna unguiculata</i> (L.) Walp. (akkerboon/cowpea)	PNR 311.....	<i>idem</i>	1991-11-14
ZA 91700.....	Agseeds, Posbus/P.O. Box 315, Greytown, 3500	<i>idem</i>	Brahman.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91701.....	Sup.-genl., Landbou-ontw./Sup.-Gen., Agric. Dev., Privaatsak/Private Bag X116, Pretoria, 0001	<i>idem</i>	Chappy.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91702.....	Ferry Morse Seed Co., P.O. Box 4938, Modesto, California, 95353-4938, USA	<i>Phaseolus vulgaris</i> L. (tuinboon/garden bean)	Trueblue.....	Hygrotech, Posbus/P.O. Box 912990, Silverton, 0127	1991-11-18
ZA 91703.....	Sluis & Groot, P.O. Box 13, Enkhuizen, Holland	<i>idem</i>	Caravelle.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91704.....	Mayford, Posbus/P.O. Box 160, Lanseria, 1748	<i>Lycopersicon lycopersicum</i> Karst. ex Farwell (tamatie/tomato)	Maximillion.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91705.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Jamboree.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91706.....	Starke Ayres, Posbus/P.O. Box 304, Eppindust, 7475	<i>idem</i>	Red Robin.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91707.....	Sup.-genl., Landbou-ontw./Sup.-Gen., Agric. Dev., Privaatsak/Private Bag X116, Pretoria, 0001	<i>Protea</i> spp. (protea).....	Red Baron.....	<i>idem</i>	1991-12-12
ZA 91708.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Andrea.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91709.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Brenda.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91710.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Satin Pink.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91711.....	<i>idem</i>	<i>Leucadendron</i> spp. (tobos/leucadendron)	Candles.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91712.....	<i>idem</i>	<i>Leucospermum</i> spp. (speldekussing/leucospermum)	Tango.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91713.....	Sup.-genl., Landbou-ontw./Sup.-Gen., Agric. Dev., Privaatsak/Private Bag X116, Pretoria, 0001	<i>idem</i>	Ballerina.....	Geen/None.....	1991-12-12
ZA 91714.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Starlight.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91715.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	High Gold.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>
ZA 91716.....	Sup.-genl., Landbou-ontw./Sup.-Gen., Agric. Dev., Privaatsak/Private Bag X116, Pretoria, 0001	<i>Psidium guajava</i> Lindl. (koejawel/guava)	Jonelle.....	Geen/None.....	1991-12-12
ZA 91717.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>	Welheim.....	<i>idem</i>	<i>idem</i>

No. 447

14 Februarie 1992

WET OP PLANTTELEERSREGTE, 1976
(WET No. 15 VAN 1976)WEIERING OM PLANTTELEERSREGTE
TOE TE STAAN

Ingevolge die bepalings van artikel 20 (3) van die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet No. 15 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat die toestaan van planttelersregte, ten opsigte van die variëteit waarvan die besonderhede in die Bylae aangedui is, geweier is.

M. S. JOUBERT,

namens Registrateur van Planttelersregte.

No. 447

14 February 1992

PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976
(ACT No. 15 OF 1976)REFUSAL TO GRANT PLANT BREEDERS'
RIGHTS

In terms of the provisions of section 20 (3) of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that the granting of plant breeders' rights, of the variety of which the particulars appear in the Schedule hereto, has been refused.

M. S. JOUBERT,

for Registrar of Plant Breeders' Rights.

BYLAE • SCHEDULE

WEIERING OM PLANTTELEERSREGTE TOE TE STAAN • REFUSAL TO GRANT PLANT BREEDERS' RIGHTS

Aansoek No. Application No.	Naam en adres van aansoeker Name and address of applicant	Soort plant Kind of plant	Voorgestelde benaming Proposed denomination	Naam en adres van agent Name and address of agent	Datum van weiering Date of refusal
PT 1088.....	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	<i>Lupinus albus</i> L. (witlu-pien/white lupin)	PNR 912.....	Geen/None.....	1991-11-05

No. 448 14 Februarie 1992

PLANTVERBETERINGSWET, 1976
(WET No. 53 VAN 1976)ERKENNING, WYSIGING OF SKRAPPING VAN
BENAMINGS VAN VARIËTEITE

Ingevolge die bepalings van artikel 20 (3) en 21 (3) van die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet No. 53 van 1976), word hiermee bekendgemaak dat die benamings van die variëteite in die Bylae aangedui, erken, gewysig of geskrap is uit die variëteitslys wat ingevolge artikel 15 van die Wet gehou word.

M. S. JOUBERT,

namens Registrateur van Plantverbetering.

No. 448 14 February 1992

PLANT IMPROVEMENT ACT, 1976
(ACT No. 53 OF 1976)RECOGNITIONS, AMENDMENTS OR DELETIONS
OF DENOMINATIONS OF VARIETIES

In terms of the provisions of sections 20 (3) and 21 (3) of the Plant Improvement Act, 1976 (Act No. 53 of 1976), it is hereby made known that the denominations of the varieties, as indicated in the Schedule hereto, have been recognised, amended or deleted from the variety list kept in terms of section 15 of the Act.

M. S. JOUBERT,

for Registrar of Plant Improvement.

BYLAE • SCHEDULE
VARIËTEITSLYS • VARIETY LIST

Botaniese en populêre naam Botanical and popular name	Naam en adres van applikant Name and address of applicant	Erkennings Recognitions	Skrappings Deletions	Verandering van benaming Change of denomination	Datum van inwerking-treding Date of commencement
Akkerbougewasse/Agricultural crops					
<i>Glycine max</i> (L.) Merrill (soja-boon/soya bean)	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	—	PNR 565, PNR 567	—	1991-10-08
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb. (langswenkgras/tall fescue)	Willamette Seed Co., P.O. Box 791, Albany, Oregon, 97321-0277 USA	Johnstone	—	—	1991-10-28
	Barenbrug, P.O. Box 4, 6678 Oosterhout, Netherlands	Barcel, Dovey	—	—	1991-10-28
	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	Cajun	—	—	1991-10-28
<i>Helianthus annuus</i> L. (sonneblom/sunflower)	Asgrow, Posbus/P.O. Box 912653, Silverton 0127	AS 1410	—	—	1991-11-15
	<i>idem</i>	—	AS 510, AS 525, AS 1320	—	1991-10-14
<i>Lupinus albus</i> L. (witlupien/white lupin)	Zylem, 17 Andrew Straat/Street, Howick, 3290	Lublanc, Lucky	—	—	1991-12-04
	Booker Seed, Boston Road, Sleaford, Lincolnshire, NG 347 HA UK	Vladimir	—	—	1991-12-04
<i>Lupinus luteus</i> L. (geel lupien/yellow lupin)	Sup.-genl., Landbouontw./Sup.-Gen., Agric. Dev	Aurea Baer	—	—	1991-12-04
<i>Medicago sativa</i> L. (lusern/lucerne)	Sensako, Posbus/P.O. Box 3295, Brits, 0250	—	—	AP 8640 na/to Ruby	1991-10-07
<i>Phaseolus vulgaris</i> L. (droë boon/dry bean)	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	PNR 181	—	—	1991-10-01
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench. (graansorghum/grain sorghum)	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	—	PNR 8381, PNR 8384, PNR 8387, PNR 8479, PNR 8489, PNR 8596	—	1991-10-08
<i>Zea mays</i> L. (wit graanmielie/white grain maize)	<i>idem</i>	PNR 6593	—	—	1991-10-25
	<i>idem</i>	—	PNR 6371, PNR 6431, PNR 6437, PNR 6380, PNR 6461, PNR 6553, PNR 6565, PNR 6569, PNR 6583	—	1991-10-08
	PHI, 23 Dawnhill Road, Greendale, Harare, Zimbabwe	Phb 3427	—	—	1991-10-25
<i>Zea mays</i> L. (geel graanmielie/yellow grain maize)	National Seeds, Posbus/P.O. Box 12392, Benoryn, 1504	NS 9100	—	—	1991-10-25
	PHI, 23 Dawnhill Road, Greendale, Harare, Zimbabwe	Phb 3412, Phb 3442	—	—	1991-10-25
	Saffola, Posbus/P.O. Box 49, Kempton Park, 1620	SHL 182, TX 398	—	—	1991-10-25
	Carnia, Posbus/P.O. Box 1651, Potchefstroom, 2520	CRN 3860	—	—	1991-10-25
	<i>idem</i>	—	A 206, A 1550, A1680, A 1682, A 1710, A 1730, CG 4412, CG 4532	—	1991-10-09
	Pioneer, Posbus/P.O. Box 19, Greytown, 3500	—	PNR 6332, PNR 6350, PNR 6360, PNR 6380, PNR 6388, PNR 6440, PNR 6452, PNR 6484, PNR 6580	—	1991-10-08

Botaniese en populêre naam Botanical and popular name	Naam en adres van applikant Name and address of applicant	Erkennings Recognitions	Skrappings Deletions	Verandering van benaming Change of denomination	Datum van inwerking- treding Date of commence- ment
Vrugtegewasse/Fruit crops					
<i>Malus</i> spp. (appel/apple)	SAPO, Privaatsak/Private Bag X5023, Stellenbosch, 7600	Criterion	—	—	1991-11-20
Perske × Amandel onderstam/ Peach × Almond rootstock	<i>idem</i>	GF 677	—	—	1991-11-20
<i>Prunus persica</i> (L.) Batsch. (perske/peach)	<i>idem</i>	Earligrande	—	—	1991-11-20
<i>Pyrus communis</i> L. (peer/pear)	SAPO, Privaatsak/Private Bag X5023, Stellenbosch, 7600	—	Eldorado	—	1991-11-15
Groentegewasse/Vegetable crops					
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>rapa</i> (L.) -Thell. (raap/turnip)	Hygrotech, Posbus/P.O. Box 912990, Silverton, 0127	Forage Star	—	—	1991-11-14
<i>Cucurbita pepo</i> L. (skorsie/squash)	Starke Ayres, Posbus/P.O. Box 304, Eppindust, 7475	Raven	—	—	1991-11-14
<i>Daucus carota</i> L. (geelwortel/ carrot)	Sensako, Posbus/P.O. Box 3295, Brits, 0250	Rouge	—	—	1991-12-17
	Hygrotech, Posbus/P.O. Box 912990, Silverton, 0127	Prospector	—	—	1991-12-17
	Starke Ayres, Posbus/P.O. Box 304, Eppindust, 7475	KDU 7987, KDU 7160, KDU 7125, KDU 7048	—	—	1991-12-17

DEPARTEMENT VAN NASIONALE OPVOEDING

No. 486

14 Februarie 1992

WET OP NASIONALE GEDENKWAARDIGHED No. 28 VAN 1969

INSKRYWING VAN BEWARENSWAARDIGE ONROERENDE GOEDERE

Kragtens artikel 5 (1) (cC) van die Wet op Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet No. 28 van 1969), maak die Raad vir Nasionale Gedenkwaardighede hierby in die amptelike register 'n inskrywing van die onroerende goedere in die Bylae hiervan volledig beskryf en wat die Raad as bewarenswaardig ag om die historiese, kulturele of estetiese belang daarvan.

BYLAE

1. Die Hotelskool-gebou, geleë op Erf 2565, te Smithstraat 231, Johannesburg;
2. Die Dan Pienaar-Kleuterskoolgebou, geleë op Erf 16, te Parktown, Johannesburg; en
3. Die Darjeeling-huis, geleë op Erwe 16-23, te St Johnsweg 1, Houghton-landgoed, Johannesburg.

G. S. HOFMEYER,

Direkteur: Raad vir Nasionale Gedenkwaardighede.

No. 495

14 Februarie 1992

AANSTELLING VAN LEDE EN HUL PLAASVER- VANGERS IN DIE ADVISERENDE ONDERWYS- KOMITEE VIR NATUURWETENSKAPLIKES

Die Minister van Nasionale Opvoeding het kragtens artikel 12 (1) en (2) van die Wet op Natuurwetenskaplikes, 1982 (Wet 55 van 1982), ondergenoemde persone as lede en as plaasvervangers van sodanige lede in die Adviserende Onderwyskomitee vir Natuurwetenskaplikes aangestel vir 'n termyn van drie jaar met ingang van 1 September 1991:

DEPARTMENT OF NATIONAL EDUCATION

No. 486

14 February 1992

NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

REGISTERING OF CONSERVATION-WORTHY IMMOVABLE PROPERTIES

In terms of section 5 (1) (cC) of the National Monuments Act, 1969 (Act No. 28 of 1969), the National Monuments Council hereby makes an entry in the official register of the immovable properties fully described in the Schedule hereto and which the Council regards as worthy of conservation on the ground of its historical, cultural or aesthetic interest.

SCHEDULE

1. The Hotel School building, situated on Erf 2565, at 231 Smith Street, Johannesburg;
2. The Dan Pienaar Creche building, situated on Stand 16, Parktown, Johannesburg; and
3. The Darjeeling House, situated on Stands 16-23, St John's Road, Houghton Estate, Johannesburg.

G. S. HOFMEYER,

Director: National Monuments Council.

No. 495

14 February 1992

APPOINTMENT OF MEMBERS AND THEIR ALTER- NATES TO THE EDUCATION ADVISORY COMMIT- TEE FOR NATURAL SCIENTISTS

The Minister of National Education has, in terms of section 12 (1) and (2) of the Natural Scientists' Act, 1982 (Act 55 of 1982), appointed the following persons as members and as alternates of such members to the Education Advisory Committee for Natural Scientists with effect from 1 September 1991 for a period of three years:

<i>Lid</i>	<i>Plaasvervanger</i>	<i>Members</i>	<i>Alternate</i>
Prof. H. H. Meissner	Prof. A. van Schalkwyk.	Prof H. H. Meissner	Prof A. van Schalkwyk.
Prof. J. C. Geertsema	Prof. E. L. J. Breet.	Prof J. C. Geertsema	Prof E. L. J. Breet.
Prof. E. M. Crewe	Prof. M. J. Viljoen.	Prof E. M. Crewe	Prof M. J. Viljoen.
Prof. H. L. Alberts	Prof. H. G. Raubenheimer.	Prof H. L. Alberts	Prof H. G. Raubenheimer.
Prof. C. M. Mynhardt	Prof. H. Kruger.	Prof C. M. Mynhardt	Prof H. Kruger.
Prof. W. J. Strydom	Prof. J. V. Groenewald.	Prof W. J. Strydom	Prof J. V. Groenewald.
Prof. H. J. du T. van der Linde ..	Prof. J. H. Reynhardt.	Prof H. J. du T. van der Linde ...	Prof J. H. Reynhardt.
Prof. M. J. Laing	Prof. A. R. Meijer.	Prof M. J. Laing	Prof A. R. Meijer.
Prof. G. du T. de Villiers	Dr. J. N. Dunlevey.	Prof G. du T. de Villiers	Dr J. N. Dunlevey.
Prof. B. Spoelstra	Prof. S. E. Terblanche.	Prof B. Spoelstra	Prof S. E. Terblanche.
Prof. P. E. Viljoen	Prof. J. J. Human.	Prof P. E. Viljoen	Prof J. J. Human.
Prof. F. J. W. Hahne	Prof. M. J. Hattingh.	Prof F. J. W. Hahne	Prof M. J. Hattingh.
Prof. A. Goosen	Prof. W. Oelofsen.	Prof A. Goosen	Prof W. Oelofsen.
Prof. P. T. Kaye	Prof. C. E. J. Botha.	Prof P. T. Kaye	Prof C. E. J. Botha.
Prof. C. J. Johnson	Prof. D. Knoesen.	Prof C. J. Johnson	Prof D. Knoesen.
Dr. A. L. du Preez	Mnr. P. J. Laubscher.	Dr A. L. du Preez	Mr P. J. Laubscher.
Mnr. C. K. Sampson	Mnr. D. N. Francis.	Mr C. K. Sampson	Mr D. N. Francis.
Mnr. L. R. Naidoo	Mnr. M. Narainsamy.	Mr L. R. Naidoo	Mr M. Narainsamy.
Mnr. D. E. Engelbrecht	Mnr. E. G. Jansen.	Mr D. E. Engelbrecht	Mr E. G. Jansen.
Dr. A. I. L. Payne	Dr. N. Fairall.	Dr A. I. L. Payne	Dr N. Fairall.
Dr. M. D. Booth	Dr. J. H. le Roux.	Dr M. D. Booth	Dr J. H. le Roux.
Dr. J. K. Basson	Dr. D. Reitmann.	Dr J. K. Basson	Dr D. Reitmann
	(OB900535/3/911029)		(OB900535/3/911029)

DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE REGERING EN NASIONALE BEHUISING
DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT AND NATIONAL HOUSING

No. 439

14 Februarie 1992

STAAT VAN INVORDERINGS VAN PROVINSIALE INKOMSTE (INSLUITEND DIREKTE INVORDERINGS DEUR PROVINSIES) VAN 1 APRIL 1991 TOT 31 OKTOBER 1991
STATEMENT OF PROVINCIAL REVENUE COLLECTIONS (INCLUDING COLLECTIONS DIRECT BY PROVINCES) FROM 1 APRIL 1991 TO 31 OCTOBER 1991

Hoofde van Inkomste Head of Revenue	Kaap die Goeie Hoop Cape of Good Hope		Natal		Transvaal		Oranje-Vrystaat Orange Free State		Totale Totals	
	91-10-01 tot/to 91-10-31	91-04-01 tot/to 91-10-31	91-10-01 tot/to 91-10-31	91-04-01 tot/to 91-10-31	91-10-01 tot/to 91-10-31	91-04-01 tot/to 91-10-31	91-10-01 tot/to 91-10-31	91-04-01 tot/to 91-10-31	91-10-01 tot/to 91-10-31	91-04-01 tot/to 91-10-31
Bronne van Inkomste oorgedra/Sources of Revenue transferred	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R
Lisensies/Licences										
Hond, Vis en Wild/Dog, Fish and Game	9 186	227 954	75 781	441 127	161 748	768 559	38 526	337 655	285 241	1 775 295
Motorvoertuie/Motor Vehicles	30 333 439	108 045 428	12 027 455	85 457 348	32 915 025	212 392 924	759 146	5 543 257	76 035 065	411 438 957
Diverse/Miscellaneous										
Hospitaalontvangste/Hospital Receipts	17 953 097	101 064 561	8 499 953	55 672 630	24 768 408	105 693 169	4 404 704	35 258 690	55 626 162	297 689 050
Ander Ontvangste/Other Receipts	18 149 734	44 405 975	2 336 558	51 628 912	(467 492)	28 688 450	1 733 313	10 509 316	21 752 113	135 232 653
Boetes en Verbeurdverklarings/Fines and Forfeitures	114 975	1 525 944	836 185	5 926 428	2 923 027	21 283 337	486 595	3 477 230	4 360 782	32 212 939
Venduregte/Auction Dues	—	—	—	(650)	—	—	—	—	—	(650)
Belasting op Vermaaklikhede/Entertainment Tax	—	—	—	—	—	—	764	11 739	764	11 739
Belasting op Wedrenne en Weddenskappe/ Racing and Betting Taxation	395 763	24 601 636	4 434 461	30 849 800	10 507 434	74 686 578	1 653 699	8 453 567	16 991 357	138 591 581
Wielbelasting en Bydraes/Wheel Tax	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Swart Hospitaalbelasting en Bydraes/Black Hospital Tax and Contributions	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Totale/Totals	R 66 956 194	279 871 498	28 210 393	229 975 595	70 808 150	443 513 017	9 076 747	63 591 454	175 051 484	1 016 951 564
Totale/Totals (1989/90)	R 27 679 102	205 903 269	25 599 579	203 766 950	67 119 439	443 229 164	7 185 856	44 701 851	127 583 976	887 601 234

E. G. DE BEER,

Direkteur-generaal: Departement van Plaaslike Regering en Nasionale Behuising.
Director-General: Department of Local Government and National Housing.

GOVERNMENT GAZETTE, 14 FEBRUARY 1992

No. 13765 49

DEPARTEMENT VAN STAATSBESTEDING**No. 474****14 Februarie 1992****STREEKTENDERRAAD**

Die Minister van Staatsbesteding het kragtens artikel 3 van die Wet op die Staatstenderraad, 1968 (Wet 86 van 1968), mnr. A. L. Nyschens met ingang van 1 Oktober 1991 as lid van die Streektenderraad: Bloemfontein aangestel om die Suid-Afrikaanse Besigheidskamer te verteenwoordig.

DEPARTMENT OF STATE EXPENDITURE**No. 474****14 February 1992****REGIONAL TENDER BOARD**

In terms of section 3 of the State Tender Board Act, 1968 (Act 86 of 1968), the Minister of State Expenditure has appointed Mr A. L. Nyschens as member of the Regional Tender Board: Bloemfontein with effect from 1 October 1991 to represent the South African Chamber of Business.

No. 490**14 Februarie 1992**

Staat van Ontvangste in en Oordragte uit die Skatkisrekening vir die tydperk 1 April 1991 tot 31 Januarie 1992.

Tesourie, Pretoria.

No. 490**14 February 1992**

Statement of Receipts into and Transfers from the Exchequer Account for the period 1 April 1991 to 31 January 1992.

Treasury, Pretoria.

ONTVANGSTE—RECEIPTS

Inkomstehoof	Head of Revenue	Maand Januarie Month of January		Totaal 1 April tot 31 Januarie Total 1 April to 31 January	
		1992	1991	1992	1991
		R	R	R	R
Skatkissaldo, 31 Maart 1991	Exchequer Balance, 31 March 1991	—	—	2 707 707 237	—
Skatkissaldo, 31 Desember 1991	Exchequer Balance, 31 December 1991	7 199 462 867	—	—	—
Staatsinkomsterekening	State Revenue Account				
Binnelandse Inkomste	Inland Revenue	6 954 069 392	6 392 790 295	53 291 364 110	48 807 104 160
Doeane en Aksyns	Customs and Excise	(18 769 179)	233 740 797	6 410 746 487	6 837 635 720
	R	6 935 300 213	6 626 531 092	59 702 110 597	55 644 739 880
Suid-Afrikaanse Ontwikkelingsstrustfonds	South African Development Trust Fund	249 847	151 252	47 478 303	72 373 914
Fonds vir Sorghumbiervorsing	Sorghum Beer Research Fund	—	—	—	—
	R	249 847	151 252	47 478 303	72 373 914
	R	6 935 550 060	6 626 682 344	59 749 588 900	55 717 113 794
Ander Ontvangste	Other Receipts				
Skatkisbiljette	Treasury Bills	6 891 388 800	—	58 656 469 950	—
Leningsheffing 1989-94	Loan levy 1989-94	—	—	2 032 358	—
Obligasies:	Bonds:				
Onbepaalde Termyn Skatkis-obligasies	Indefinite Period Exchequer Bonds	28 000	—	949 100	—
Onbepaalde Termyn Nasionale Verdediging-obligasies	Indefinite Period National Defence Bonds	214 250	—	3 224 900	—
Onbepaalde Termyn Senior Burger Spaar-obligasies	Indefinite Period Senior Citizens Savings Bonds	—	—	—	—
Binnelandse Geregistreerde Effekte:	Internal Registered Stock:				
12%, 2004/5/6	12%, 2004/5/6	(1 029 477 996)	—	4 283 277 004	—
		(6 666 000)	—	(1 344 356 000)	—
12,5%, 1995/96	12,5%, 1995/96	956 477 996	—	4 689 984 142	—
		(12 226 000)	—	(495 531 000)	—
13%, 2009/10/11	13%, 2009/10/11	48 000 000	—	5 517 500 000	—
		(9 960 000)	—	(1 104 249 000)	—
6,5, 1992	6,5, 1992	—	—	360 000 000	—
		—	—	(39 872 000)	—
10%, 1991	10%, 1991	—	—	66 200 000	—
		—	—	(2 226 000)	—
11,5%, 1999/2000	11,5%, 1999/2000	381 000 000	—	1 399 000 000	—
		(41 309 000)	—	(282 463 000)	—
14,5%, 1993	14,5%, 1993	100 000 000	—	175 802 942	—
		(2 697 000)	—	(2 697 000)	—
12%, 1994	12%, 1994	50 000 000	—	2 418 000 000	—
		(4 172 000)	—	(223 089 000)	—
13,5%, 2015	13,5%, 2015	200 000 000	—	2 046 570 000	—
		(38 136 000)	—	(433 829 000)	—
10,5%, 1992	10,5%, 1992	—	—	500 000 000	—
		—	—	(21 104 000)	—
14%, 1994	14%, 1994	—	—	500 000 000	—
		—	—	(21 104 000)	—
14%, 1995	14%, 1995	300 000 000	—	300 000 000	—
		(18 539 000)	—	(18 539 000)	—
14%, 1997	14%, 1997	300 000 000	—	300 000 000	—
		(27 498 000)	—	(27 498 000)	—
Buitelandse Lenings en Kredite:	Foreign Loans and Credits:				
1991-1994	1991-1994	—	—	139 250 000	—
1991-1996	1991-1996	—	—	682 528 223	—
Vasgestelde Statutêre Toewysings, 1990-91	Fixed Statutory Allocations, 1990-91	—	—	19 373 779	—
Terugstortings, 1985-86	Surrenders, 1985-86	—	—	28 049	—

Inkomstehoof	Head of Revenue	Maand Januarie Month of January		Totaal 1 April tot 31 Januarie Total 1 April to 31 January	
		1992	1991	1992	1991
		R	R	R	R
Terugstortings, 1989-1990	Surrenders, 1989-1990	—	—	155 527	—
Terugstortings, 1990-1991	Surrenders, 1990-1991	1 000	—	785 060 627	—
	R	8 197 632 050	—	82 845 406 601	—
*Min Diskonto R.S.A. Effekte	*Less Discount R.S.A. Stocks	161 203 000	—	4 016 557 000	—
	R	8 036 429 050	—	78 828 849 601	—
	R	14 971 979 110	—	138 578 438 501	—
Inkomsterekening: Volksraad	Revenue Account: House of Assembly				
Binnelandse Inkomste	Inland Revenue	3 684 168	45 637 179	152 565 560	144 848 657
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	716 155 249	638 483 000	7 960 919 800	6 818 854 000
Terugstortings, 1989-90	Surrenders, 1989-90	—	—	209 528 809	—
	R	719 839 417	684 120 179	8 323 014 169	6 963 702 657
Inkomsterekening: Raad van Verteenwoordigers	Revenue Account: House of Representatives				
Binnelandse Inkomste	Inland Revenue	1 832 623	2 716 886	25 603 150	27 074 357
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	298 000 000	301 000 000	3 202 000 000	2 851 694 000
Terugstortings, 1986-87	Surrenders, 1986-87	—	—	9 132 250	—
Terugstortings, 1989-90	Surrenders, 1989/90	—	392 859	24 013	392 859
	R	299 832 623	304 109 745	3 236 759 413	2 879 161 216
Inkomsterekening: Raad van Afgevaardigdes	Revenue Account: House of Delegates				
Binnelandse Inkomste	Inland Revenue	556 439	49 500	6 206 663	4 887 907
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	110 000 000	100 000 000	1 330 000 000	1 121 000 000
Terugstortings, 1989-90	Surrenders, 1989-90	—	3 200 612	8 474 981	3 200 612
Terugstortings, 1988-89	Surrenders, 1988-89	—	—	—	7 738 386
	R	110 556 439	103 250 112	1 344 681 644	1 136 826 906
Rekening vir Provinsiale Dienste: Kaap	Account for Provincial Service: Cape				
Provinsiale inkomste	Provincial revenue	262 401 115	104 303 912	347 940 997	251 193 110
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	280 000 000	254 290 000	2 914 000 000	2 642 000 714
Terugstortings, 1989-90	Surrenders, 1989-90	—	—	36 062 590	—
	R	542 401 115	358 593 912	3 298 003 587	2 893 193 824
Rekening vir Provinsiale Dienste: Natal	Account for Provincial Services: Natal				
Provinsiale inkomste	Provincial revenue	154 096 301	25 599 579	229 975 595	186 237 327
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	124 000 000	49 000 000	1 344 388 000	1 220 000 000
	R	278 096 301	74 599 579	1 574 363 595	1 406 237 327
Rekening vir Provinsiale Dienste: Oranje-Vrystaat	Account for Provincial Services: Orange Free State				
Provinsiale inkomste	Provincial revenue	37 076 468	7 185 856	63 398 278	45 224 270
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	105 345 000	90 000 000	1 003 345 000	855 000 000
Terugstortings, 1990-91	Surrenders, 1990-91	—	—	39 925 270	—
	R	142 421 468	97 185 856	1 106 668 548	900 224 270
Rekening vir Provinsiale Dienste: Transvaal	Account for Provincial Services: Transvaal				
Provinsiale inkomste	Provincial revenue	291 812 747	65 530 022	428 044 535	419 487 724
Oorplasing vanaf Staatsinkomsterekening	Transfer from State Revenue Account	390 626 000	250 000 000	3 603 299 000	3 017 808 000
Terugstortings, 1988-89	Surrenders, 1988-89	—	—	—	8 071 410
Terugstortings, 1989-90	Surrenders, 1989-90	—	—	188 002	—
Terugstortings, 1990-91	Surrenders, 1990-91	—	—	1 948 725	—
	R	682 438 747	315 530 022	4 033 480 262	3 445 367 134
	R	17 747 565 220	—	161 495 409 719	—
Totaal (insluitende Aanvangssaldo)	Total (including Opening Balance)	24 947 028 087	—	164 203 116 956	—

UITBETALINGS—ISSUES

Dienste	Services	Begroting Estimates 1991-92	Maand Januarie Month of January		Totaal 1 April tot 31 Januarie Total 1 April to 31 January	
			1992	1991	1992	1991
		R	R	R	R	R
Staatsinkomsterekening	State Revenue Account					
Begrotingsposte	Votes					
1. Staatspresident.....	State President.....	17 419 000	1 683 000	1 525 000	15 513 000	13 425 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	205 000	18 000	17 000	179 000	170 000
2. Parlement.....	Parliament.....	45 046 000	3 443 000	3 200 000	44 600 000	35 388 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	26 200 000	2 440 000	2 194 000	23 372 000	21 912 000
3. Buro vir Inligting.....	Bureau for Information.....	41 595 000	4 500 000	3 500 000	35 694 000	31 500 000
4. Buitelandse Sake.....	Foreign Affairs.....	5 023 131 000	280 000 000	307 000 000	4 428 000 000	3 286 674 800
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	2 572 000	215 000	166 000	2 150 000	1 660 000
5. Staatskundige Ontwikkelingsdiens.....	Constitutional Development Service.....	14 257 000	2 907 786	1 121 667	20 059 214	11 216 667
6. Weermag.....	Defence.....	9 187 066 000	820 000 000	900 000 000	7 156 000 000	6 763 000 000
7. Mineraal- en Energiesake.....	Mineral and Energy Affairs.....	896 092 000	13 923 000	60 600 000	854 619 000	970 801 360
8. Kantoor vir Privatisering.....	Office for Privatisation.....	4 064 000	—	658 000	3 468 000	3 563 000
9. Justisie.....	Justice.....	527 108 000	50 000 000	30 000 000	477 000 000	406 500 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	37 500 000	3 500 000	3 500 000	34 400 000	36 600 000
10. Korrektiewe Dienste.....	Correctional Services.....	1 275 032 000	116 000 000	59 866 000	1 103 500 000	878 166 000
11. Administrasie: Volksraad.....	Administration: House of Assembly.....	8 430 906 000	716 155 249	638 483 000	7 960 919 800	6 818 854 000
12. Finansies.....	Finance.....	1 537 164 000	101 659 000	86 640 000	1 205 629 000	1 048 234 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	15 846 538 000	558 016 950	575 510 000	13 671 600 852	11 558 503 852
		(2 741 000 000)	(161 203 000)	(140 835 000)	(4 016 557 000)	(2 749 699 000)
13. Oudit.....	Audit.....	500 000	—	—	425 000	—
14. Streekontwikkeling.....	Regional Development.....	966 055 000	59 298 000	—	511 830 000	—
15. Mannekrag.....	Manpower.....	300 543 000	7 300 000	37 000 000	288 298 000	269 000 000
16. Administrasies: Raad van Verteenwoordigers.....	Administration: House of Representatives.....	3 750 788 000	298 000 000	301 000 000	3 202 000 000	2 851 694 000
17. Administrasie: Raad van Afgevaardigdes.....	Administration: House of Delegates.....	1 378 957 000	110 000 000	100 000 000	1 330 000 000	1 121 000 000
18. Polisie.....	Police.....	4 631 833 000	340 000 000	193 420 000	4 264 000 000	3 022 620 000
19. Waterwese en Bosbou.....	Water Affairs and Forestry.....	374 874 000	25 000 000	28 000 000	307 000 000	282 000 000
20. Handel en Nywerheid.....	Trade and Industry.....	1 914 883 000	105 000 000	177 000 000	1 598 000 000	1 585 000 000
21. Onderwys en Opleiding.....	Education and Training.....	3 295 681 000	365 000 000	256 023 000	2 859 000 000	2 526 023 000
22. Binnelandse Sake.....	Home Affairs.....	281 435 000	23 000 000	20 000 000	235 000 000	156 000 000
23. Vervoer.....	Transport.....	1 496 275 000	90 000 000	124 000 000	1 322 000 000	1 272 000 000
24. Openbare Werke en Grondsake.....	Public Works and Land Affairs.....	1 842 061 000	161 000 000	130 000 000	1 631 000 000	1 648 000 000
25. Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling.....	National Health and Population Development.....	632 713 000	74 000 000	11 000 000	552 057 000	476 000 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	—	—	—	—	225 000
26. Beplanning, Prov. Sake en Nas. Behuising.....	Planning, Prov. Affairs and Nat. Housing.....	746 205 000	51 000 000	56 168 000	488 000 000	360 168 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	9 612 161 000	801 345 000	643 290 000	8 747 018 000	7 677 098 000
27. Landbou.....	Agriculture.....	253 770 000	8 000 000	20 014 000	241 000 000	266 014 000
28. Ontwikkelingshulp.....	Development Aid.....	6 335 366 000	632 000 000	443 864 000	6 187 727 000	4 348 128 000
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	655 534 000	54 628 000	50 152 000	546 280 000	501 520 000
29. Kommissie vir Administrasie.....	Commission for Administration.....	160 578 000	6 000 000	30 139 000	126 654 000	315 335 000
30. Verbetering van Diensvoorwaardes.....	Improvement of Conditions of Service.....	2 875 134 000	41 033 000	155 779 271	397 208 000	288 792 710
Statutêre Bedrag.....	Statutory Amount.....	464 898 000	98 626 000	—	98 626 000	—
31. Sentrale Ekonomiese Adviesdiens.....	Central Economic Advisory Council.....	4 640 000	400 000	—	3 045 000	—
32. Nasionale Opvoeding.....	National Education.....	299 601 000	12 000 000	11 500 000	226 872 000	182 500 000
33. Omgewingsake.....	Environment Affairs.....	168 505 000	16 000 000	18 282 000	139 743 500	144 310 000
		R 85 354 915 000	6 053 090 985	5 480 611 940	72 341 487 366	60 779 596 189
*Min Diskonto RSA Effekte.....	*Less Discount RSA Stocks.....	2 741 000 000	161 203 000	140 835 000	4 016 557 000	2 749 699 000
		R 82 613 915 000	5 891 887 985	5 339 776 940	68 324 930 366	58 029 897 189
Staanste Toewysings	Standing Appropriations					
Suid-Afrikaanse Ontwikkelingstrustfonds.....	South African Development Trust Fund.....	50 000 000	249 847	151 252	42 472 702	72 373 914
Uitbetalings, SA Ontw. Trust 1990-91.....	Issues, SA Developm. Trust 1990-91.....	—	—	—	5 005 601	—
Fonds vir Sorghumbiervorsing.....	Sorghum Beer Research Fund.....	1 200 000	—	—	—	—
		R 51 200 000	249 847	151 252	47 478 303	72 373 914
		R 82 665 115 000	5 892 137 832	5 339 928 192	68 372 408 669	58 102 271 103

Inkomstehoof	Head of Revenue	Maand Januarie Month of January		Totaal 1 April tot 31 Januarie Total 1 April to 31 January	
		1992	1991	1992	1991
		R	R	R	R
Ander Uitbetalings	Other Issues				
Skatksbiljette.....	Treasury Bills.....	6 898 924 000	—	56 945 235 150	—
Skatksbiljette- Laas Aanvraag.....	Treasury Bills- Late Issue.....	—	—	579 290 000	—
Leningsheffing.....	Loan Levy.....	14 442	—	259 556	—
Betaling ingevolge Art. 10 (1) (e) van Skatkis Wet.....	Payments in terms of section 10 (1) (e) of Exchequer Act.....	—	—	263 488	—
Betaalmiddelre Bydrae, I.D.A.....	Currency Subscription, I.D.A.....	1 286 335	—	4 840 754	—
Betaalmiddelre Bydrae, I.B.R.O.....	Currency Subscription, I.B.R.O.....	—	—	10 137 533	—
Betaling ingevolge art. 10 (1) D Wet 66 van 1975.....	Payments in terms of section 10 (1) D of Act 66 of 1975.....	—	—	48 490 177	—
I.M.F.: Valuta Aanpassing.....	I.M.F.: Valuation Adjustment.....	—	—	810	—
Finansiewet 120 van 1991.....	Finance Act, 120 of 1991.....	—	—	1 800 000 000	—
Belastingdelingsertifikaat.....	Tax redemption Certificates.....	4	—	4	—
Obligasies:	Bonds:				
Onbepaalde Termyn Tesourie-obligasies.....	Indefinite Period Treasury Bonds.....	1 213 300	—	33 246 400	—
Onbepaalde Termyn Nasionale Verdedigings-obligasies.....	Indefinite Period National Defence Bonds.....	684 900	—	10 559 000	—
Onbepaalde Termyn Senior Burger Spaar-obligasies.....	Indefinite Period Senior Citizens Savings Bonds.....	850 600	—	29 299 500	—
Binnelandse Geregistreerde Effekte:	Internal Registered Stock:				
Aflossing, Mei 1991:	Redemption, May 1991:	—	—	66 442 632	—
R038, R040, R043, R044, R045, R047, R055, R059, R064, R066, R070, R083, R085, R089, R093, R097, R100, R101, R103, R104, R106, R111, R113, R119, R124, R126, R133, R141	R038, R040, R043, R044, R045, R047, R055, R059, R064, R066, R070, R083, R085, R089, R093, R097, R100, R101, R103, R104, R106, R111, R113, R119, R124, R126, R133, R141				

Inkomstehoof	Head of Revenue	Maand Januarie Month of January		Totaal 1 April tot 31 Januarie Total 1 April to 31 January	
		1992	1991	1992	1991
		R	R	R	R
Aflossing, Junie 1991:	Redemption, June 1991:				
R104, R142.....	R104, R142.....	—	—	75 682 600	—
Aflossing, Julie 1991:	Redemption, July 1991:				
R147.....	R147.....	—	—	113 020	—
Aflossing, Augustus 1991:	Redemption, August 1991:				
R100, R138.....	R100, R138.....	—	—	2 000 028 500	—
Aflossing, Oktober 1991:	Redemption, October 1991:				
R101, R028, R059.....	R101, R028, R059.....	—	—	830 881	—
Aflossing, November 1991:	Redemption, November 1991:				
R061, R041, R119, R064, R066, R045, R044, R070, R083, R055, R101, R103, R104, R100, R111, R106, R093, R097, R124, R043, R141, R038, R126, R133, R142, R147, R138, R028, R059.....	R061, R041, R119, R064, R066, R045, R044, R070, R083, R055, R101, R103, R104, R100, R111, R106, R093, R097, R124, R043, R141, R038, R126, R133, R142, R147, R138, R028, R059.....	—	—	1 817 284 648	—
Aflossing, Januarie 1991:	Redemption, January 1991:				
R150.....	R150.....	143 522 004	—	143 522 004	—
Buitelandse Lenings en Kreditte:	Foreign Loans and Credits:				
1985-91.....	1985-91.....	—	—	146 341 463	—
1988-91.....	1988-91.....	—	—	4 492 219	—
1989-92.....	1989-92.....	7 954 753	—	12 213 308	—
1990-90.....	1990-90.....	—	—	1 038 741	—
1982-86.....	1982-86.....	—	—	821 906	—
1989-90.....	1989-90.....	—	—	22 818 967	—
1983-85.....	1983-85.....	—	—	571 485	—
1982.....	1982.....	—	—	543 820	—
1983-89.....	1983-89.....	—	—	5 911 335	—
1983-91.....	1983-91.....	—	—	88 339 223	—
Uitbetalings, Statutor 1990-91.....	Issues, Statutor 1990-91.....	—	—	12 215 514	—
Uitbetalings, 1985-86.....	Issues, 1985-86.....	—	—	6 966	—
Uitbetalings, 1986-87.....	Issues, 1986-87.....	—	—	2 370	—
Uitbetalings, 1987-88.....	Issues, 1987-88.....	—	—	1 071 429	—
Uitbetalings, 1990-91.....	Issues, 1990-91.....	—	—	204 408 428	—
	R	7 054 450 338	—	64 066 323 831	—
Totaal Staatsinkomsterekening.....	Total State Revenue Account.....R	12 946 588 170	—	132 438 732 500	—
Inkomsterekening: Volksraad.....	Revenue Account: House of Assembly.....R	716 155 249	638 483 000	7 960 919 800	6 818 854 000
Inkomsterekening: Raad van Verteenwoordigers.....	Revenue Account: House of Repre- sentatives.....R	298 000 000	301 000 000	3 202 000 000	2 851 694 000
Finansiewet 42 van 1991.....	Finance Act 42 of 1991.....	—	—	59 843 102	—
Inkomsterekening: Raad van Afgevaar- digdes.....	Revenue Account: House of DelegatesR	110 000 000	100 000 000	1 330 000 000	1 121 000 000
Rekening vir Provinsiale Dienste: Kaap.....	Account for Provincial Services: Cape.....R	542 401 115	358 593 912	3 261 940 996	2 893 193 824
Finansiewet 120 van 1991.....	Finance Act 120 of 1991.....	—	—	37 151 538	—
Rekening vir Provinsiale Dienste: Natal.....	Account for Provincial Services: Natal.R	278 096 301	74 599 579	1 574 363 595	1 406 237 327
Rekening vir Provinsiale Dienste: Oranje- Vrystaat.....	Account for Provincial Services: Orange Free State.....R	142 421 468	97 185 856	1 066 743 278	900 224 270
Finansiewet 120 van 1991.....	Finance Act 120 of 1991.....	—	—	8 938 034	—
Rekening vir Provinsiale Dienste: Trans- vaal.....	Account for Provincial Services: Trans- vaal.....R	682 438 747	315 530 022	4 031 343 534	3 437 295 724
Finansieswet 120 van 1991.....	Finance Act 120 of 1991.....	—	—	213 542	—
	R	2 769 512 880	1 885 392 369	22 533 457 419	19 428 499 145
Totale.....	Totals.....R	15 716 101 050	—	154 972 189 919	—
Skatkissaldo, 31 Januarie 1991.....	Exchequer Balance, 31 January 1991.....R	9 230 927 037	—	9 230 927 037	—
Totale.....	Totals.....R	24 947 028 087	—	164 203 116 956	—

**DEPARTEMENT VAN STREEK- EN
GRONDSAKE**

No. 492

14 Februarie 1992

**WYSIGING VAN DIE GIDSPLAN VIR DIE
VAALRIVIERKOMPLEKS, 1982**

Kragtens artikel 6A (19) van die Wet op Fisiese Beplanning, 1967 (Wet No. 88 van 1967), gelees met artikel 37 (1) (d) van die Wet op Fisiese Beplanning, 1991 (Wet No. 125 van 1991), wysig ek, Andrew Fourie, Adjunkminister vir Streekontwikkeling, hierby die Gidsplan vir die Vaalrivierkompleks, 1982, soos bekendgemaak by Goewermentskennisgewing No. 1660 van 6 Augustus 1982 en gewysig by Goewermentskennisgewing No. 2691 van 23 November 1990, deur die gebruiksaanwysing van Gedeelte 1 van die plaas Muldersrus 330IQ, soos skematies op bygaande kaart aangetoon, vanaf *Landbou-doeleindes* na *Landelike Bewoning* te wysig.

Geteken te Kaapstad op hede die 29ste dag van Januarie 1992.

A. FOURIE,

Adjunkminister vir Streekontwikkeling.

**DEPARTMENT OF REGIONAL AND
LAND AFFAIRS**

No. 492

14 February 1992

**AMENDMENT OF THE GUIDE PLAN FOR THE
VAAL RIVER COMPLEX, 1982**

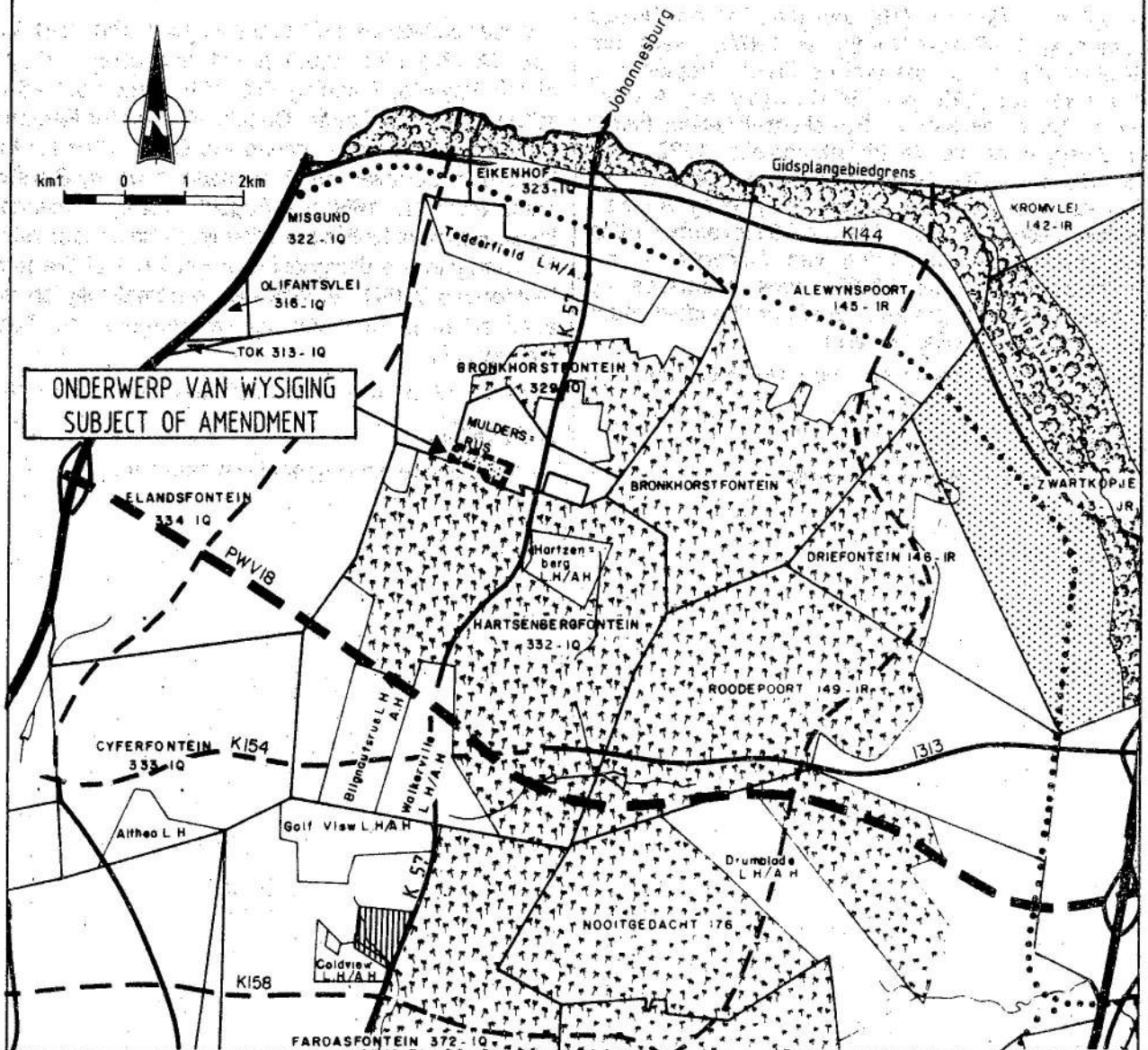
Under section 6A (19) of the Physical Planning Act, 1967 (Act No. 88 of 1967), read with section 37 (1) (d) of the Physical Planning Act, 1991 (Act No. 125 of 1991), I, Andrew Fourie, Deputy Minister for Regional Development, hereby amend the Guide Plan for the Vaal River Complex, 1982, as made known by Government Notice No. 1660 of 6 August 1982 and amended by Government Notice No. 2691 of 23 November 1990, by changing the designation of Portion 1 of the farm Muldersrus 330IQ, as indicated schematically on the attached map, from *Agricultural Purposes* to *Rural Occupation*.

Signed at Cape Town this 29th day of January 1992.

A. FOURIE,

Deputy Minister for Regional Development.

WYSIGING VAN DIE VAALRIVIERKOMPLEKS GIDSPLAN AMENDMENT OF THE VAAL RIVER COMPLEX GUIDE PLAN



Dorpsontwikkeling (Uitgesonderd Dorpsontwikkeling vir Nywerheidsdoeleindes)

Oopruimtes

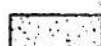
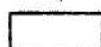
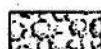
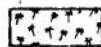
Natuurgebiede

Landboudoeleindes

Landelike Bewoning

Waterwerke

Onderwerp van Wysiging



Township Development (Excluding Township Development for Industrial Purposes)

Open Spaces

Nature Areas

Agricultural Purposes

Rural Occupation

Water Works

Subject of Amendment

ALGEMENE KENNISGEWINGS • GENERAL NOTICES**KENNISGEWING 120 VAN 1992 • NOTICE 120 OF 1992**

P.5.01A

VOORLOPIGE OPGAWE VAN HANDELSTATISTIEK VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA VRYGESTEL DEUR DIE KOMMISSARIS VAN DOEANE EN AKSYNS**PRELIMINARY STATEMENT OF TRADE STATISTICS OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA RELEASED BY THE COMMISSIONER FOR CUSTOMS AND EXCISE**

Opmerking: Die in- en uitvoersyfers wat in hierdie opgawe verskyn is grootliks aangepas om dit in ooreenstemming te bring met die vereistes wat gestel word vir die opstel van die betalingsbalans.

L.W.: Die oorskakeling na die Geharmonieerde Tariefstelsel met ingang van 1 Januarie 1988 het die indeling van sekere kommoditeite verander. Wanneer die afdelingstotale vir 1988 en later jare dus met dié van vorige jare vergelyk word, moet die moontlike verskille as gevolg van die oorskakeling nie uit die oog verloor word nie.

Remark: The import and export figures reflected in this statement have been adjusted largely to bring them into line with the requirements for the compilation of the balance of payments.

N.B.: The change-over to the Harmonized Tariff System with effect from 1 January 1988, altered the classification of certain commodities. When comparing the section totals for 1988 and later years with those of previous years the possible differences due to the change-over should therefore be taken into consideration.

TYDPERK: JANUARIE TOT DESEMBER 1991—PERIOD: JANUARY TO DECEMBER 1991

	Invoere—Imports		Uitvoere—Exports	
	1991	1990	1991	1990
Totaal in Miljoene Rand—Total in Millions of Rand	48 338,9	44 125,0	66 232,4	60 928,5

TABEL B: TOTALE IN MILJOEN RAND VOLGENS AFDELINGS VAN DIE GEHARMONIEERDE STELSEL
TABLE B: TOTALS IN MILLION RAND ACCORDING TO SECTIONS OF THE HARMONIZED SYSTEM

Afdelings—Sections	Invoere—Imports		Uitvoere—Exports	
	1991	1990	1991	1990
I. Lewende diere; dierlike produkte Live animals; animal products	270,8	224,7	640,2	493,4
II. Plantaardige produkte Vegetable products	1 149,1	924,9	1 831,4	2 044,6
III. Dierlike of plantaardige vette en olies en splitsprodukte; voorbereide spysvette; dierlike en plantaardige wasse Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal and vegetable waxes	269,6	324,5	154,9	122,6
IV. Voorbereide voedsel; drank, spiritus en asyn; tabak en vervaardigde tabaksurrogate Prepared foodstuffs; beverages, spirits and vinegar; tobacco and manufactured tobacco substitutes	1 019,0	926,6	2 043,9	1 714,1
V. Minerale produkte Mineral products	573,8	570,3	7 753,1	7 257,1
VI. Produkte van die chemiese of verwante nywerhede Products of the chemical or allied industries	5 416,8	4 777,6	2 303,9	1 896,4
VII. Plastiek en artikels daarvan; rubber en artikels daarvan Plastics and articles thereof; rubber and articles thereof	2 157,9	1 893,1	576,4	405,5
VIII. Ongeleerde hude en velle, leer, pelsvelle en artikels daarvan; saal- en tuimakersware; reisartikels, handsakke en dergelike houers; artikels van dierederm (uitgesonderd sywurmsnaar) Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut (other than silk-worm gut)	250,3	269,7	345,1	407,4

Afdelings—Sections	Invoere—Imports		Uitvoere—Exports	
	1991	1990	1991	1990
IX. Hout en artikels van hout; houtskool; kurk en artikels van kurk; fabrikate van strooi, van esparto of van ander vlegwerkstowwe; mandjiewerk en vlegwerk Wood and articles of wood; wood charcoal; cork and articles of cork; manufactures of straw; of esparto or of other plaiting materials; basketware and wickerwork.....	382,2	337,1	336,7	319,6
X. Pulp van hout of van ander veselagtige sellulosiese stof; afval en oorskiet van papier of papierbord; papier en papierbord en artikels daarvan Pulp of wood or of other fibrous cellulosic material; waste and scrap of paper or paperboard; paper and paperboard of paper or paperboard; paper and paperboard and articles thereof	1 371,2	1 249,7	1 454,9	1 590,6
XI. Tekstiele en tekstielartikels Textiles and textile articles	2 500,2	2 008,6	1 777,2	1 621,1
XII. Skoeisel, hoofdeksels, sambrele, sonsambrele, wandelstokke, sitstokke, swepe, karwatse en onderdele daarvan; bereide vere en artikels daarvan gemaak; kunsblomme; artikels van mensehaar Footwear, headgear, umbrellas, sun umbrellas, walking-sticks, seat-sticks, whips, riding-crops and parts thereof; prepared feathers and articles made therewith; artificial flowers; articles of human hair	308,5	199,2	32,8	25,3
XIII. Artikels van klip, gips, sement, asbes, mika of dergelike stowwe; keramiese produkte; glas en glasware Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica or similar materials; ceramic products; glass and glassware	642,8	615,9	288,8	253,6
XIV. Natuurlike of gekweekte pèrels, edel- of halfedelstene, edelmetale, metale met edelmetale bedek, en artikels daarvan; nagemaakte juweliersware, muntstukke Natural or cultured pearls, precious or semi-precious stones, precious metals, metals clad with precious metal and articles thereof; imitation jewellery; coins	350,2	469,4	6 778,3	5 760,9
XV. Onedelmetale en artikels van onedelmetaal Base metals and articles of base metal	2 238,5	2 223,3	9 626,7	9 054,9
XVI. Masjinerie en meganiese toestelle; elektriese toerusting; onderdele daarvan; klankopnemers en -weergewers; televisie- beeld- en klankopnemers en -weergewers, en onderdele en bybehoorsels van sodanige artikels Machinery and mechanical appliances; electrical equipment; parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles...	14 004,4	13 212,5	1 623,2	1 362,7
XVII. Voertuie, lugvaartuie, vaartuie en verwante vervoertoerusting Vehicles, aircraft, vessels and associated transport equipment	6 798,2	5 692,6	1 520,0	1 148,9
XVIII. Optiese, fotografiese, kinematografiese, meet-, kontroleer-, presisie-, mediese en chirurgiese instrumente en apparate; uurwerke en horlosies; musiekinstrumente; onderdele en bybehoorsels daarvan Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical or surgical instruments and apparatus; clocks and watches; musical instruments, parts and accessories thereof	2 163,5	1 819,2	147,6	137,7
XX. Diverse vervaardigde artikels Miscellaneous manufactured articles	601,1	486,2	240,6	170,6
XXI. Kunswerke, versamelaarsstukke, en antieke Works of art, collectors' pieces and antiques.....	19,1	31,3	19,5	23,6
Ander ongeklassifiseerde goedere en betalingsbalansaansuiwerings Other unclassified goods and balance of payments adjustments	5 851,7	5 868,6	26 737,2	25 117,9
Groot totaal — Grand total	48 338,9	44 125,0	66 232,4	60 928,5

KENNISGEWING 121 VAN 1992**SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK**

ARTIKEL 30 VAN DIE WET OP DEPOSITO-
NEMENDE INSTELLINGS, 1990

KANSSELLASIE VAN REGISTRASIE: CAPE
INVESTMENT BANK BEPERK

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die registrasie van **Cape Investment Bank Beperk**, as 'n depositonemende instelling, op 1991-05-14 gekanselleer is.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 122 VAN 1992**PROVINSIALE ADMINISTRASIE VAN
DIE KAAP DIE GOEIE HOOP**

PORT ALFRED: VOORGESTELDE WETTIGING VAN
'N BESTAANDE AANLEGSTEIER IN DIE KOWIE-
RIVIER

Ingevolge artikel 3 (5) van die Strandwet, 1935 (Wet 21 van 1935), word hiermee bekendgemaak dat dit die voorneme is om 'n huurooreenkoms met mnr. J. G. van Nierop aan te gaan waarin voorsiening gemaak word vir die wettiging van 'n bestaande aanlegsteier.

'n Liggingsplan van die gebied wat deur die voorgestelde wettiging geraak word, lê ter insae by die kantoor van die Hoofdirekteur: Werke, Provinsiale Administrasie van die Kaap die Goeie Hoop, Kamer 430, Dorpsstraat 9, Kaapstad.

Besware teen die voorgestelde verhuring moet by die Hoofdirekteur: Werke, Privaatsak X9078, Kaapstad, 8000, ingedien word voor of op 16 Maart 1992.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 123 VAN 1992

VEILING VAN GOEDERE: DOEANE EN AKSYNS,
JOHANNESBURG

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat 'n openbare veiling van ongeklaarde, onopgeëiste en verbeurdverklarde goedere om 09:00 op 4 Maart 1992 by die Staatspakhuis, Kaserne, Johannesburg, gehou sal word. Opgawes van die goedere wat verkoop sal word kan op aanvraag by die Kontroleur van Doeane en Aksyns, Privaatsak X21, Marshalltown, 2107, verkry word.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 124 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

Hiermee word kennis gegee dat volgende promesse uitgereik deur die Departement van Handel en Nywerheid aan **General Tyre Industrial Products Ltd** soos hieronder uiteengesit, verlore geraak het:

NOTICE 121 OF 1992**SOUTH AFRICAN RESERVE BANK**

SECTION 30 OF THE DEPOSIT-TAKING
INSTITUTIONS ACT, 1990

CANCELLATION OF REGISTRATION: CAPE
INVESTMENT BANK LIMITED

It is hereby notified for general information that the registration of **Cape Investment Bank Limited**, as a deposit-taking institution, was cancelled on 1991-05-14.

(14 February 1992)

NOTICE 122 OF 1992**PROVINCIAL ADMINISTRATION OF
THE CAPE OF GOOD HOPE**

PORT ALFRED: PROPOSED LEGALISATION OF AN
EXISTING JETTY IN THE KOWIE RIVER

Notice is hereby given in terms of Section 3 (5), of the Sea-Shore Act, 1935 (Act 21 of 1935), that it is proposed to enter into a lease with Mr J. G. van Nierop in which provision is made for the legalisation of an existing jetty.

A locality sketch of the area affected by the proposed legalisation lies for inspection at the office of the Chief Director: Works, Provincial Administration of the Cape of Good Hope, Room 430, 9 Dorp Street, Cape Town.

Objections to the proposed lease must be lodged with the Chief Director: Works, Private Bag X9078, Cape Town, 8000, on or before 16 March 1992.

(14 February 1992)

NOTICE 123 OF 1992

SALE OF GOODS: CUSTOMS AND EXCISE,
JOHANNESBURG

It is hereby notified for general information that a public sale of unentered, abandoned and forfeited goods will be held at the State Warehouse, Kaserne, Johannesburg, at 09:00 on 4 March 1992. Lists of the goods to be sold will be supplied on application to the Controller of Customs and Excise, Private Bag X21, Marshalltown, 2107.

(14 February 1992)

NOTICE 124 OF 1992**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

Notice is hereby given that the following promissory note issued by the Department of Trade and Industry to **General Tyre Industrial Products Ltd** as set hereunder, has been mislaid:

Promesse uitgereik aan General Tyre Industrial Products Ltd

Promesse No.	Uitreikingsdatum	Vervaldatum	Sigwaarde (R)
6632	91-08-02	93-08-01	119 677
6633	91-08-02	93-08-01	79 799

Na datum van publikasie word bogenoemde promesse as gekanselleer beskou. Indien die promesse gevind sou word, moet dit asseblief aan die Departement van Handel en Nywerheid, Privaatsak X84, Pretoria, 0001, teruggestuur word.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 127 VAN 1992**PROVINSIALE ADMINISTRASIE VAN DIE KAAP DIE GOEIE HOOP****SALDANHABAAI: VOORGESTELDE VERHURING VAN 'N GEDEELTE SEE BENEDIE DIE HOOGWATERMERK TE PATERNOSTER**

Ingevolge artikel 3 (5) van die Strandwet, 1935 (Wet 21 van 1935), word hiermee bekendgemaak dat dit die voorneme is om 'n huurooreenkomst met Paternoster Visserye Bpk., aan te gaan waarin voorsiening gemaak word vir die verhuring van 'n gedeelte see vir mosselboerdery.

'n Liggingsplan van die gebied wat deur die voorgestelde verhuring geraak word, lê ter insae by die kantoor van die Hoofdirekteur: Werke, Provinsiale Administrasie van die Kaap die Goeie Hoop, Kamer 430, Dorpsstraat 9, Kaapstad.

Besware teen die voorgestelde verhuring moet by die Hoofdirekteur: Werke, Privaatsak X9078, Kaapstad, 8000, ingedien word voor of op 16 Maart 1992.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 128 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE****AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA**
(Goedkeuring van nuwe boustelsels en -produkte)

Kennis geskied hierby dat die Agrément-Raad van Suid-Afrika die geldigheidsduur van 'n sertifikaat, waarvan besonderhede in onderstaande Bylae verskyn, met ingang van Januarie 1992 verleng het.

BYLAE**AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA**

Sertifikaat 87/160
(Geldig tot Desember 1991)

Naam van produk: Matla PFA.

Vervaardig deur: Ash Resources (Edms.) Bpk.

Die geldigheidsduur van hierdie sertifikaat, wat by Kennisgewing 883 van 1991, gedateer 27 September 1991, uitgereik is en wat tot Desember 1991 geldig is, word hierby verleng tot Junie 1992.

(14 Februarie 1992)

Promissory note issued to General Tyre Industrial Products Ltd

Promissory Note No.	Date of issue	Due date	Face value (R)
6632	91-08-02	93-08-01	119 677
6633	91-08-02	93-08-01	79 799

The above-mentioned promissory note will after the date of publication be regarded as cancelled. Should the promissory note be retrieved, it must please be returned to the Department of Trade and Industry, Private Bag X84, Pretoria, 0001.

(14 February 1992)

NOTICE 127 OF 1992**PROVINCIAL ADMINISTRATION OF THE CAPE OF GOOD HOPE****SALDANHA BAY: PROPOSED LEASE OF A PORTION OF SEA BELOW THE HIGHWATER MARK AT PATERNOSTER**

Notice is hereby given in terms of section 3 (5) of the Sea-Shore Act, 1935 (Act 21 of 1935), that it is proposed to enter into a lease with Paternoster Fisheries Ltd., in which provision is made for the leasing of a portion of sea for mussel farming.

A locality sketch of the area affected by the proposed lease lies for inspection at the office of the Chief Director: Works, Provincial Administration of the Cape of Good Hope, Room 430, 9 Dorp Street, Cape Town.

Objections to the proposed lease must be lodged with the Chief Director: Works, Private Bag X9078, Cape Town, 8000, on or before 16 March 1992.

(14 February 1992)

NOTICE 128 OF 1992**DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS****AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA**
(Approval of new building systems and products)

Notice is hereby given that the Agrément Board of South Africa has extended the validity of a certificate, details of which appear in the Schedule hereto, with effect from January 1992.

SCHEDULE**AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA**

Certificate 87/160
(Valid until December 1991)

Name of product: Matla PFA.

Manufactured by: Ash Resources (Pty) Ltd.

The validity of this certificate, which was issued under Notice 883 of 1991 dated 27 September 1991 and which is valid until December 1991, is hereby extended to June 1992.

(14 February 1992)

KENNISGEWING 129 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE****AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA**

(Goedkeuring van nuwe boustelsels en -produkte)

Kennis geskied hierby dat die geldigheid van die MANTAG-sertifikaat waarvan die besonderhede in die aangehegte Bylae verskyn, op 31 Oktober 1991 verval het.

BYLAE**AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA**

MANTAG No. 1987/M7

Sertifikaathouers: GR Corporation (Edms.) Bpk.*Onderwerp:* GR Boustelsel.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 130 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE****AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA**

(Goedkeuring van nuwe boustelsels en -produkte)

Kennis word hierby gegee dat die Agrément-Raad van Suid-Afrika met ingang van September 1991 'n Agrément-sertifikaat uitgereik het waarvan besonderhede in onderstaande Bylae verskyn.

BYLAE**AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA**

Sertifikaat 91/216 (Hernuwing)

Naam van produk: GRC Specialists Boustelsel.*Vervaardig deur:* GRC Specialists BK.*Beskrywing:*

Hierdie sertifikaat, wat Sertifikaat 88/185 (Hernuwing) vervang, dek die gebruik van die GRC Specialists Boustelsel vir die oprigting van losstaande enkelverdiepinghuise en enkelverdiepingskakelhuise, ryhuise en woonstelle met die gewone gepaardgaande buitegeboue, nie-residensiële skoolgeboue, kantore, kerke, teaters, polisiestasies (uitgesonderd selle) en hospitale, oral in Suider-Afrika.

Die GRC Specialists Boustelsel bestaan uit fabriekvervaardigde lamelpanele vir buite- en binnemure. Alle panele bestaan uit 'n kern van polistireenkraalbeton met 'n afwerklaag van glasversterkte beton (GVB) aan albei kante. Die muurpanele word aan die betonbeddinglaag vasgeheg deur dit met uitditype bout vas te bout aan gegalvaniseerde weekstaalankerbande wat in die beddinglaag ingegiet is. Die panele word by die vertikale rande verbind met 'n gegalvaniseerde metaalstrook wat in 'n groef inpas wat oor die volle hoogte van die paneel strek.

Fondamente, betonbeddinglae, dakkonstruksie, dakbedekkings, afwerkings en dienste is konvensioneel. Plafonne is konvensioneel en word altyd voorsien, aangesien dit 'n strukturele funksie vervul.

Hierdie sertifikaat bevat gedetailleerde spesifikasies en tekeninge, en eksemplare is verkrygbaar van die Bestuurder, Agrément-Raad van Suid-Afrika, Posbus 395, Pretoria, 0001, teen R16,50 (BTW ingesluit) per eksemplaar.

(14 Februarie 1992)

NOTICE 129 OF 1992**DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS****AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA**

(Approval of new building systems and products)

Notice is hereby given that the validity of the MANTAG certificate, details of which appear in the Schedule hereto, lapsed on 31 October 1991.

SCHEDULE**AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA**

MANTAG No. 1987/M7

Certificate Holder: GR Corporation (Pty) Ltd.*Subject:* GR Building System.

(14 February 1992)

NOTICE 130 OF 1992**DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS****AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA**

(Approval of new building systems and products)

Notice is hereby given that the Agrément Board of South Africa has, with effect from September 1991, issued an Agrément certificate, details of which appear in the Schedule hereto.

SCHEDULE**AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA**

Certificate 91/216 (Renewal)

Name of product: GRC Specialists Building System.*Manufactured by:* GRC Specialists CC.*Description:*

This certificate, which replaces Certificate 88/185 (Renewal) covers the use of the GRC Specialists Building system for the erection of single-storey detached and semi-detached dwellings, terrace houses and flats with their usual related outbuildings, non-residential school buildings, offices, churches, theatres, police stations (excluding cells) and hospitals, in all areas of South Africa.

The GRC Specialists Building System comprises factory produced laminated panels for both external and internal walls. All panels consist of a core of polystyrene bead concrete with a finishing coat on glass reinforced concrete (GRC) on both faces. The wall panels are secured to the concrete surface bed by bolting them with expanding type bolts to galvanised mild steel anchor straps cast into the surface beds. The panels are connected at the vertical edge with a galvanised metal strip fitted into a groove extending the full height of the panel.

Foundations, concrete surface beds, roof construction and roof coverings, finishes and services are conventional. Ceilings are conventional and are always provided as they fulfil a structural function.

This certificate contains detailed specifications and drawings, and copies are obtainable from the Manager, Agrément Board of South Africa, P.O. Box 395, Pretoria, 0001, at R16,50 (VAT included) per copy.

(14 February 1992)

KENNISGEWING 131 VAN 1992**ADMINISTRASIE: VOLKSRAAD****DEPARTEMENT VAN LANDBOU-
ONTWIKKELING**

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN SKULDEISERS KRAGTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966

Hierby word 'n vergadering van ondergenoemde applikante en hulle skuldeisers op die plek en datum hieronder genoem, belê, met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikante te bewys en 'n skikkingsvoorstel van die Landboukredietraad te oorweeg.

J. H. SMIT,

Direkteur: Direktoraat Finansiële Bystand
Departement van Landbou-ontwikkeling.

NOTICE 131 OF 1992**ADMINISTRATION: HOUSE OF ASSEMBLY****DEPARTMENT OF AGRICULTURAL
DEVELOPMENT**

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966

A meeting of the undermentioned applicant and their creditors is hereby convened at the place and date mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicants and of considering a proposal for a compromise by the Agricultural Credit Board.

J. H. SMIT,

Director: Directorate Financial Assistance
Department of Agricultural Development.

Aansoek van Application by	Plek van byeenkoms Place of meeting	Datum en tyd Date and time
Samuel Johannes Fourie (Id. 400914 5127 00 4), en/and Martha Maria Fourie (Id. 171122 0061 00 7), van die plaas/of the farm Kafferskraal; Posbus/P.O. Box 81, Makokskraal, 2712	Kantoor van die Landdros/Magistrate's Office, Ventersdorp	20 Maart/March 1992 om/ at 08:30.

(14 Februarie 1992)/(14 February 1992)

KENNISGEWING 132 VAN 1992**ADMINISTRASIE:
VOLKSRAAD****DEPARTEMENT VAN LANDBOU-
ONTWIKKELING**

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN SKULDEISERS KRAGTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966

Hierby word 'n vergadering van ondergenoemde applikant en sy skuldeisers op die plek en datum hieronder genoem, belê met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikant te bewys en 'n skikkingsvoorstel van die Landboukredietraad te oorweeg.

J. H. SMITH,

Direkteur: Direktoraat Finansiële Bystand
Departement van Landbou-ontwikkeling.

NOTICE 132 OF 1992**ADMINISTRATION: HOUSE OF
ASSEMBLY****DEPARTMENT OF AGRICULTURAL
DEVELOPMENT**

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966

A meeting of the undermentioned applicant and his creditors is hereby convened at the place and date mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicant and of considering a proposal for a compromise by the Agricultural Credit Board.

J. H. SMITH,

Director: Directorate Financial Assistance
Department of Agricultural Development.

Aansoek van Application by	Plek van byeenkoms Place of meeting	Datum en tyd Date and time
Johannes Christiaan Seyffert, (Id. 540916 5062 00 9), van die plaas/of the farm Witkoppies; Posbus/P.O. Box 29, Rysmierbult, 2701	Kantoor van die Landdros/Magistrate's Office, Ventersdorp	20 Maart/March 1992 om/ at 08:30

(14 Februarie 1992)/(14 February 1992)

KENNISGEWING 133 VAN 1992**DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE:
LYS 5/92**

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Voorsitter, Raad van Handel en Nywerheid, Privaat Sak X753, Pretoria, 0001, gerig word. Die aandag word daarop gevestig dat die skale van reg wat in die aansoeke genoem word, dié is wat deur die applikante aangevra is en dat die Raad, afhangende van sy bevindinge, hoër of laer skale van reg mag aanbeveel.

Verhoging van die reg op:

1. (a) Heel bevrore hoenders, indeelbaar by tarief-subpos 0207.21 tot R3,00 per kg; en

(b) ander snitte van hoenders, indeelbaar by tarief-subpos 0207.41.90, tot R4,20 per kg.

[RHN-verw. T5/2/1/3/1 (910491) (mnr. J. M. van der Merwe)]

Applikant:

Suider-Afrikaanse Pluimveevereniging, Posbus 1202, Honeydew, 2040.

2. Laeromhulsels, wat koeël- of rollaers inkorporeer, deur die huidige voorsienings by tariefsubposte 8483.20.30/40/50/60 en 70 deur die volgende te vervang:

Tarief-pos	Beskrywing	Skaal van reg
8483.20	Laeromhulsels wat koeël- of rollaers inkorporeer:	
.10	Uitkenbaar as vir gebruik slegs of hoofsaaklik in lokomotiewe	5%
.20	Uitkenbaar as vir gebruik slegs of hoofsaaklik in grondverskuiwingsmasjiene of padrollers	vry
.30	Met 'n boring van die laeromhulsel van meer as 45 mm maar hoogstens 130 mm	30%
.90	Ander	vry.

[RHN-verw. T5/2/16/2/4 (910435) (mnr. R. J. van den Berg)]

Applikant:

Besaans-du Plessis, Pretoria Foundries, Posbus 631, Pretoria, 0001.

Korting van die reg in (Bylae 3) op:

Koperbuis, indeelbaar by tariefpos 74.11, vir die vervaardiging van teleskopiese luggrade.

[RHN-verw. T5/2/16/3/2 (920024) (mnr. R. J. van den Berg)]

Applikant:

Agatronics Components (Pty) Ltd, Posbus 1518, Randburg, 2125.

Intrekking van die kortingsfasiliteite ten opsigte van:

Borsels, gebruik in die skoeiselnywerheid (Item 312.01/96.03/01.00)

[RHN-verw. T5/2/12/2/1 (910400) (mev. H. Claassens)]

NOTICE 133 OF 1992**CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS:
LIST 5/92**

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industry. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Chairman, Board of Trade and Industry, Private Bag X753, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice. Attention is drawn to the fact that the rates of duty mentioned in the applications are those requested by the applicants and that the Board may, depending on its findings, recommend lower or higher rates of duty.

Increase in the duty on:

1. (a) Whole frozen fowls, classifiable under tariff subheading 0207.21, to R3,00 per kg; and

(b) other cuts of fowls, classifiable under tariff subheading 0207.41.90, to R4,20 per kg.

[BTI Ref. T5/2/1/3/1/ (910491) (Mr J. M. van der Merwe)]

Applicant:

Southern African Poultry Association, P.O. Box 1202, Honeydew, 2040.

2. Bearing housings incorporating ball or roller bearings by the substitution for the current provisions under tariff subheadings 8483.20.30/40/50/60 en 70 of the following:

Tariff Heading	Description	Rate of Duty
8483.20	Bearing housings incorporating ball or roller bearings	
.10	Identifiable for use solely or principally in locomotives	5%
.20	Identifiable for use solely or principally in earth-moving machines or road rollers	free
.30	With a bore of the bearing housing of more than 45 mm but not exceeding 130 mm	30%
.90	Other	free

[BTI Ref. T5/2/16/2/4 (910435) (Mr R. J. van den Berg)]

Applicant:

Besaans-du Plessis, Pretoria Foundries, P.O. Box 631, Pretoria, 0001.

Rebate of the duty in (Schedule 3) on:

Copper tube, classifiable under tariff heading 74.11, for the manufacture of telescopic aerials.

[BTI Ref. T5/2/16/3/2 (920024) (Mr R. J. van den Berg)]

Applicant:

Agatronics Components (Pty) Ltd, P.O. Box 1518, Randburg, 2125.

Withdrawal of the rebate facilities in respect of:

Brushes, used in the footwear industry (Item 312.01/96.03/01.00.)

[BTI Ref. T5/2/12/2/1 (910400) (Ms H. Claassens)]

Applikant:

Die Kommissaris van Doeane- en Aksyns, Privaat Sak X47, Pretoria, 0001.

Algemeen:

1. Intrekking van die teruggawevoorsienings ten opsigte van grondstowwe vir die vervaardiging van hoofdeksels vir uitvoer (512.02/39.16/01.00, 512.02/39.17/01.00, 512.02/39.20/01.00, 512.02/39.21/01.00, 512.02/52.10/01.00, 512.02/52.11/01.00, 512.02/52.12/01.00, 512.02/58.11/01.00.)

[RHN-verw. T5/2/12/3/1 (910487) (mev. H. Claassens)]

Applikant:

Die Kommissaris van Doeane- en Aksyns, Privaat Sak X47, Pretoria, 0001.

2. Intrekking van die kortingsfasiliteite ten opsigte van lugdrade vir die vervaardiging van radio's (Item 316.10/85.00/03.00.)

[RHN-verw. T5/2/16/3/2 (920052) (mnr. R. J. van den Berg)]

Applikant:

Agatronics Components (Pty) Ltd, Posbus 1518, Randburg, 2125.

Lys 4/92 is by Algemene Kennisgewing 109 van 7 Februarie 1992 gepubliseer.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 134 VAN 1992

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE ABATTOIR KRAGTENS ARTIKEL 12 (1) VAN DIE WET OP DIE ABATTOIRBEDRYF, 1976 (WET 54 VAN 1976)

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 12 (1) van die Wet op die Abattoirbedryf, 1976 (Wet 54 van 1976), dat mnr. J. P. van Wyngaardt, Posbus 15, Benoni, 1500, kragtens artikel 11 van genoemde Wet by die Minister van Landbou aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir op die plaas Waschbank 488, distrik Ventersburg.

Indien die aansoek toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir die slag van agt eenhede per dag vir die voorsiening van vleis aan die abattoireienaar, dieretuine sowel as vir privaatslagtings.

Iemand wat verhoë of besware in verband met bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige verhoë of besware aan die Voorsitter, Abattoirkommissie, Privaatsak X250, Pretoria, 0001, rig binne 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies kragtens genoemde Wet uitgevaardig.

Aandag word gevestig op die bepalings van regulasie 11 (6) van die genoemde regulasies wat vereis dat iemand wat verhoë of besware teen 'n aansoek aan die Minister voorlê, terselfdertyd 'n afskrif van die stuk waarin sy besware uiteengesit is op die betrokke applikant moet bestel.

L.W.: Die regulasies verreis dat besware onder eed bevestig en in drievoud voorgelê moet word.

(14 Februarie 1992)

Applicant:

The Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

General:

1. Withdrawal of the drawback provisions in respect of raw materials for the manufacture of headgear for export (512.02/39.16/01.00, 512.02/39.17/01.00, 512.02/39.20/01.00, 512.02/39.21/01.00, 512.02/52.10/01.00, 512.02/52.11/01.00, 512.02/52.12/01.00, 512.02/58.11/01.00.)

[BTI Ref. T5/2/12/3/1 (910487) (Ms H. Claassens)]

Applicant:

The Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

2. Withdrawal of the rebate facilities in respect of aerals for the manufacture of radios (Item 316.10/85.00/03.00.)

[BTI Ref. T5/2/16/3/2 (920052) (Mr R. J. van den Berg)]

Applicant:

Agatronics Components (Pty) Ltd, P.O. Box 1518, Randburg, 2125.

List 4/92 was published under General Notice 109 of 7 February 1992.

(14 February 1992)

NOTICE 134 OF 1992

NOTICE OF APPLICATION FOR APPROVAL FOR THE ERECTION OF A NEW ABATTOIR IN TERMS OF SECTION 12 (1) OF THE ABATTOIR INDUSTRY ACT, 1976 (ACT 54 OF 1976)

It is hereby made known in terms of section 12 (1) of the Abattoir Industry Act, 1976 (Act 54 of 1976), that Mr J. P. van Wyngaardt, P.O. Box 15, Benoni, 1500, has in terms of section 11 of the said Act applied to the Minister of Agriculture for approval for the erection of a new abattoir on the farm Waschbank 488 District of Ventersburg.

If the application is granted, the abattoir will be used for the slaughter of eight units per day for supplying meat to the abattoir owner, zoos as well as for private slaughterings.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application shall forward such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag X250, Pretoria, 0001, within a period of 30 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published under the said Act.

Attention is invited to the provisions of regulation 11 (6) of the said regulations which require any person who submits objections to an application to the Minister to serve on the applicant concerned a copy of the document in which his objections are set out.

Note: The regulations require that objections be affirmed under oath and submitted in triplicate.

(14 February 1992)

KENNISGEWING 135 VAN 1992

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE ABATTOIR KRAGTENS ARTIKEL 12 (1) VAN DIE WET OP DIE ABATTOIRBEDRYF, 1976 (WET 54 VAN 1976)

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 12 (1) van die Wet op die Abattoirbedryf, 1976 (Wet 54 van 1976), dat mnr. J. H. Pienaar, Posbus 84, Vredenburg kragtens artikel 11 van genoemde Wet by die Minister van Landbou aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir op gedeelte van Erf 2940, Heuningklipstraat, Vredenburg.

Indien die aansoek toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir die slag van 15 beeste of 45 kalwers of 225 skape/bokke of 75 varke per dag vir die voorsiening van vleis aan die abattoireienaar, ander handelaars sowel as vir die verwerking daarvan tot ander vleisprodukte.

Iemand wat verhoë of besware in verband met bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige verhoë of besware aan die Voorsitter, Abattoirkommissie, Privaatsak X250, Pretoria, 0001, rig binne 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies kragtens genoemde Wet uitgevaardig.

Aandag word gevestig op die bepalings van regulasie 11 (6) van die genoemde regulasies wat vereis dat iemand wat verhoë of besware teen 'n aansoek aan die Minister voorlê, terselfdertyd 'n afskrif van die stuk waarin sy besware uiteengesit is op die betrokke applicant moet bestel.

L.W.: Die regulasies vereis dat besware onder eed bevestig en in drievoud voorgelê moet word.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 136 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN VERVOER**

WET OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1949
(WET No. 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikels 5 (a) en (b) van Wet No. 51 van 1949, en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Verhoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Direkteur-Generaal van Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), Privaat Sak X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus verhoë rig, van plan is om die verrigtinge by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtinge skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus verhoë gerig het en wat verlang om aldus teenwoordig of verteenwoordig te wees.

NOTICE 135 OF 1992

NOTICE OF APPLICATION FOR APPROVAL FOR THE ERECTION OF A NEW ABATTOIR IN TERMS OF SECTION 12 (1) OF THE ABATTOIR INDUSTRY ACT, 1976 (ACT 54 OF 1976)

It is hereby made known in terms of section 12 (1) of the Abattoir Industry Act, 1976 (Act 54 of 1976), that Mr J. H. Pienaar, P.O. Box 84, Vredenburg, has in terms of section 11 of the said Act applied to the Minister of Agriculture for approval for the erection of a new abattoir on a portion of Erf 2940, Heuningklip Street, Vredenburg.

If the application is granted, the abattoir will be used for the slaughter of 15 head of cattle or 225 sheep/goats or 75 pigs per day for supplying meat to the abattoir owner, other dealers as well as for processing into other meat products.

Any processing into other meat products.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application shall forward such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag X250, Pretoria, 0001, within a period of 30 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published under the said Act.

Attention is invited to the provisions of regulation 11 (6) of the said regulations which require any person who submits objections to an application to the Minister to serve on the applicant concerned a copy of the document in which his objections are set out.

Note: The regulations require that objections be affirmed under oath and submitted in triplicate.

(14 February 1992)

NOTICE 136 OF 1992**DEPARTMENT OF TRANSPORT**

INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1949
(ACT No. 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of sections 5 (a) and (b) of Act No. 51 of 1949, and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application, should reach the Director-General of Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001 and the applicant within 21 days of the date of publication hereof, stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

BYLAE A**LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES**

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer gaan word. (C) Besonderhede van lugdiens. (i) Gebiede wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensie en roosters waarvolgens die diens geëksploiteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (D) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Buzzair BK, Posbus 18058, Randlughawe, 1419. (B) Buzzair. (C) Handelslugdiens. (vii) Lugpatroolie, lugwaarneming en lugopname, lugfotografie, uitsoek, uitdun, tel en aanjaag van wild en vee, valskermneerlaatondernemings, hang- en hysondernemings, reklameondernemings en mediese nooddiens. (viii) Bell 206 Jet Ranger R1 430 per vlieguur, Bell 206L Long Ranger R1 705 per vlieguur, Robinson R-22 R539 per vlieguur. (D) Robinson R22 ZS-HUT, Robinson R22 Beta ZS-HXR, ZS-HWF, ZS-RBR, Bell 206B ZS-HSV, ZS-HGR en enige Robinson R-22, Bell 206 Jet Ranger of Bell 206L Long Ranger op voorwaarde dat die lugvaartuig ZS-geregistreer en (C) gekategoriseer is.

(A) Buzzair BK, Posbus 18058, Randlughawe, 1419. (B) Buzzair. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdiens. (i) Mosambiek, Lesotho, Swaziland, Botswana, TBVS-state, Zambië, Zimbabwe, Malawi en Namibië. (iii) Randlughawe, Lanseria lughawe en Grand Central lughawe. (iv) Publieke vervoer van passasiers en vrag. (viii) Bell 206 Jet Ranger R1 430 per vlieguur, Bell 206L Long Ranger R1 705 per vlieguur, Robinson R-22 R539 per vlieguur. (D) Robinson R22 ZS-HUT, Robinson R22 Beta ZS-HXR, ZS-HWF, ZS-RBR, Bell 206B ZS-HSV, ZS-HGR en enige Robinson R-22, Bell 206 Jet Ranger of Bell 206L Long Ranger op voorwaarde dat die lugvaartuig ZS-geregistreer en A en B gekategoriseer is.

BYLAE B**LYS VAN AANSOEKE OM DIE HERNUWING VAN LISENSIES**

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Soort lugdiens ten opsigte waarvan hernuwing aangevra word en die nommer en datum van bestaande lisensie. (D) Besonderhede van lisensie. (i) Gebied wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) en frekwensie wat bedien gaan word. (iii) Uitgangsbasis(se), (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vi) Soort werk wat onderneem gaan word. (vii) Tariefskaal. (E) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Executive Aerospace Operations (Edms.) Bpk., Pk. Louis Botha lughawe, 4029. (B) Executive Aerospace. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N650 gedateer 24 Augustus 1989. (D) (i) Afrika, uitgesonderd die Republiek van Suid-Afrika. Indiese Oseaan- en Atlantiese Oseaan-eilande. (iii) Louis Botha lughawe/Durban, Lanseria lughawe/Johannesburg, Mkuze/Noord-Zululand en Mala-Mala/Oos-Transvaal. (iv) Passasiers en vrag. (viii) en (E):

SCHEDULE A**SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES**

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is to be operated. (C) Particulars of air service. (i) Area to be served. (ii) Route(s) to be served. (iii) Base(se). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and time tables to which the service will be operated. (vii) Particulars and description of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (D) Aircraft to be used.

(A) Buzzair CC, P.O. Box 18058, Rand Airport, 1419. (B) Buzzair. (C) Aerial Work Air Service. (vii) Aerial patrol, observation and survey, aerial photography, game and livestock selection, culling, counting and herding, parachute dropping operations, undersling and winching operations, advertising operations and emergency medical services. (viii) Bell 206 Jet Ranger R1 430 per flying hour. Bell 206L Long Ranger R1 705 per Flying hour, Robinson R-22 R539 per Flying hour. (D) Robinson R22 ZS-HUT, Robinson R22 Beta ZS-HXR, ZS-HWF, ZS-RBR, Bell 206B ZS-HSV, ZS-HGR and any Robinson R-22, Bell 206 Jet Ranger or Bell 206L Long Ranger provided such aircraft is ZS-registered and categorised (C).

(A) Buzzair CC, P.O. Box 18058, Rand Airport, 1419. (B) Buzzair. (C) Non-scheduled Air Transport Service. (i) Mozambique, Lesotho, Swaziland, Botswana, TBVC States, Zambia, Zimbabwe, Malawi and Namibië. (iii) Rand Airport, Lanseria Airport and Grand Central Airport. (iv) Public transport of passengers and cargo. (viii) Bell 206 Jet Ranger R1 430 per flying hour, Bell 206L Long Ranger R1 705 per flying hour, Robinson R-22 R539 per flying hour. (D) Robinson R22 ZS-HUT, Robinson R22 Beta ZS-HXR, ZS-HWF, ZS-RBR, Bell 206B ZS-HGR and any Robinson R-22, Bell 206 Jet Ranger or Bell 206L Long Ranger provided such aircraft is ZS-registered and categorised A and B.

SCHEDULE B**SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR RENEWAL OF LICENCES**

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is being operated. (C) Class of air service in respect of which renewal is sought and number and date of existing licence. (D) Particulars of licence. (i) Area to be served. (ii) Route(s) and frequencies to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Types of training to be provided. (vi) Types of work to be undertaken. (vii) Tariff of charges. (E) Aircraft to be used.

(A) Executive Aerospace Operations (Pty) Ltd, P.O. Louis Botha Airport, 4029. (B) Executive Aerospace. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N650 dated 24 August 1989. (D) (i) Africa, excluding the Republic of South-Africa. Indian Ocean and Atlantic Ocean Islands. (iii) Louis Botha Airport/Durban, Lanseria Airport/Johannesburg, Mkuze/North-Zululand and Mala-Mala/Eastern-Transvaal. (iv) Passengers and freight. (viii) and (E):

Lugvaartuig	Tarief (R/km)
Beech 33, 35, 36, 55, 58, 60	4,50
Beech 90, 100, 200, 300, 400	7,00
Beech 206	7,50
Cessna 303, 310, 210	4,00
Cessna 402, 404, 414, 421, 425, 441	6,00
Douglas DC3/C47	8,00
Piper PA-31, Piper PA-34	4,50
Lear 24, 25, 31, 35, 55	9,00
Shorts SC-7	8,00

Op voorwaarde dat lugvaartuig ZS-geregistreer en A en/of B gekategoriseer is.

(A) Klerksdorp Air Charters (Edms.) Bpk., Posbus 1101, Klerksdorp, 2570. (B) Klerksdorp Air Charters (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdien-sensie N661 gedateer 25 Mei 1989. (D) (i) Buurstate. (iii) Klerksdorp. (viii) en (E):

Lugvaartuig	Tarief (R/km)
Beech A36 ZS-INC	1,60
Beech 95-B55 ZS-ING	1,90

(A) KwaZulu National Airways Corp. Bpk., Posbus 18016, Randlughawe, 1419. (B) KwaZulu National Airways Corp. Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdien-sensie N207 gedateer 25 Januarie 1990. (D) (i) Alle lande op die Afrikakontinent geleë op of suid van die breedte 7,5° noord van die ewenaar plus die seewaartse eilande Mauritius, Reunion en die Comore-en Seychellegroep. (iii) Ulundi. (iv) Passasiers en vrag. (vii) en (E):

Lugvaartuig	Tarief (c/km)
Beech Baron 95-B55, E55 en 58	280-330
Beech Kingair B90, C90 en F90	490-540
Beech Kingair 200 en 300	530-600
	(R/h)
Bell Jet Ranger 206B	1 400-1 600.

Op voorwaarde dat die lugvaartuig ZS-geregistreer en A en B gekategoriseer is.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) National Airways Corp. (Edms.) Bpk., Posbus 18016, Randlughawe, 1419. (B) National Airways Corp. (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdien-sensie N402. Onder "Uitgangsbasis" voeg by: "Tempe/Bloemfontein, H.F. Voerwoerd, Port Elizabeth, Wonderboom/Pretoria.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 137 VAN 1992

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP INTERNASIONALE LUGDIENSTE, 1949 (WET No. 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG: INTERNASIONALE NIE-VASGESTELDE LUGVERVOERDIENSTE

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (b) van Wet No. 51 van 1949, en regulasie 15 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene

Aircraft	Tariff (R/km)
Beech 33, 35, 36, 55, 58, 60	4,50
Beech 90, 100, 200, 300, 400	7,00
Beech 206	7,50
Cessna 303, 310, 210	4,00
Cessna 402, 404, 414, 421, 425, 441	6,00
Douglas DC3/C47	8,00
Piper PA-31, Piper PA-34	4,50
Lear 24, 25, 31, 35, 55	9,00
Shorts SC-7	8,00

Provided such aircraft is ZS-registered and categorised A and/or B.

(A) Klerksdorp Air Charters (Pty) Ltd, P.O. Box 1101, Klerksdorp, 2570. (B) Klerksdorp Air Charters (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N661 dated 25 May 1989. (D) (i) Neighbouring states. (iii) Klerksdorp. (viii) and (E):

Aircraft	Tariff (R/km)
Beech A36 ZS-INC	1,60
Beech 95-B55 ZS-ING	1,90

(A) KwaZulu National Airways Corp. Ltd, P.O. Box 18016, Rand Airport, 1419. (B) KwaZulu National Airways Corp. Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N207 dated 25 January 1990. (D) (i) All countries on the African continent lying astride of or south of the line of latitude 7,5° north of the equator plus the offshore islands of Mauritius, Reunion, Comores and Seychelle group. (iii) Ulundi. (iv) Passengers and freight. (vii) and (E):

Aircraft	Tariff (c/km)
Beech Baron 95-B55, E55 and 58	280-330
Beech Kingair B90, C90 and F90	490-540
Beech Kingair 200 and 300	530-600
	(R/h)
Bell Jet Ranger 206B	1 400-1 600.

Provided such aircraft is ZS-registered and categorised A and B.

SCHEDULE D

LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT TO LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) National Airways Corp. (Pty) Ltd, P.O. Box 18016, Rand Airport, 1419. (B) National Airways Corp. (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N402. Under "Base of operation" add: "Tempe/Bloemfontein, H. F. Verwoerd, Port Elizabeth, Wonderboom/Pretoria.

(14 February 1992)

NOTICE 137 OF 1992

DEPARTMENT OF TRANSPORT

INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT No. 51 OF 1949), AS AMENDED: INTERNATIONAL NON-SCHEDULED AIR TRANSPORT SERVICES

Pursuant to the provisions of section 5 (b) of Act No. 51 of 1949, and regulation 15 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general

inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoer-kommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die bylaes hieronder verskyn, sal oorweeg.

Vertoë ingevolge regulasie 15 (3) van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Direkteur-generaal: Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), Privaatsak X193, Pretoria, 0001, binne 7 dae na die datum van publikasie hiervan bereik.

BYLAE

AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN MAGTIGINGS VIR DIE BEDRYF VAN INTERNASIONALE NIE-VASGESTELDE LUGVERVOERDIENSTE

(A) Naam en, as daar is, die handelsnaam van aansoeker. (B) Besigheids- of woonadres van aansoeker. (C) Besonderhede ten opsigte van die lugvervoerdienste: (i) Roete(s) wat bedien gaan word. (ii) Lugvaartuie wat gebruik gaan word. (iii) Tariefskaal. (iv) Frekwensie waarvolgens die diens geëksploiteer gaan word. (v) Doel van die lugvervoerdienste.

(A) Martinair Holland N.V. (B) Posbus 7507, 1118 ZG Schiphol-lughawe, Nederland. (C) (i) Passasiersoperasie: Amsterdam—Durban—Amsterdam. Vragoperasie: Amsterdam—Johannesburg—Amsterdam. (ii) Boeing 767-300ER PH-MCG, PH-MCH, PH-MCI, PH-MCL and PH-MCM. DC 10-30CF PH-MBN, PH-MBP en PH-MBT. Boeing 747 PH-MCE, PH-MCF en PH-MCN. (iii) Toerpakket: 10 dae vakansie na Durban—R5 100, 14 dae vakansie na Durban—R6 000, en 17 dae vakansie na Durban—R7 100. Vrag: Soortgelyk aan die tarief gevra in die mark deur vasgestelde lugvervoerders. (iv) Passasiers: Dinsdae en Vrydae. Retoervlug die volgende dag na aankoms. Vrag: Woensdae en Sondae. Retoervlug die volgende dag na aankoms. (v) Vervoer van passasiers en vrag. (14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 138 VAN 1992

DEPARTEMENT VAN LANDBOU

WET OP LANDBOUPRODUKSTANDAARDE, 1990
(WET No. 119 VAN 1990)

VOORGESTELDE REGULASIES BETREFFENDE DIE KLASSIFISERING VAN KARKASSE

Die Uitvoerende Beampste: Landbouprodukstandaarde is voornemens om die Minister van Landbou te versoek om sekere regulasies kragtens artikel 15 van die Wet op Landbouprodukstandaarde, 1990 (Wet No. 119 van 1990), betreffende die klassifisering van karkasse te maak.

Afskrifte van die konsepregulasies is beskikbaar en kan by die Uitvoerende Beampste: Landbouprodukstandaarde, Privaatsak X258, Pretoria, 0001 [Faks (012) 206-3267], bestel word.

Belanghebbende persone word versoek om nie later as **1 April 1992** skriftelik kommentaar of vertoë wat hulle in verband met die voorgestelde regulasies wil lewer, aan die Uitvoerende Beampste by bogenoemde adres voor te lê.

(14 Februarie 1992)

information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be considered by the National Transport Commission.

Representations in accordance with regulation 15 (3) of the Civil Air Services Regulations, 1964, in support of, or in opposition to, an application, should reach the Director-General: Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001 within 7 days of the date of publication hereof.

SCHEDULE

APPLICATION FOR THE GRANT OF AUTHORISATIONS FOR THE OPERATION OF INTERNATIONAL NON-SCHEDULED AIR TRANSPORT SERVICES.

(A) Name and, if any, the trade name of the applicant. (B) Business or residential address of applicant. (C) Particulars of air transport service: (i) Route(s) to be served. (ii) Aircraft to be used. (iii) Tariff of charges. (iv) Frequency to which the service will be operated. (v) Purpose of the air transport service.

(A) Martinair Holland N.V. (B) P.O. Box 7507, 1118 ZG Schiphol Airport, The Netherlands. (C) (i) Passenger operations: Amsterdam—Durban—Amsterdam. Freight operations: Amsterdam—Johannesburg—Amsterdam. (ii) Boeing 767-300ER PH-MCG, PH-MCH, PH-MCI, PH-MCL and PH-MCM. DC 10-30CF PH-MBN, PH-MBP en PH-MBT. Boeing 747 PH-MCE, PH-MCF en PH-MCN. (iii) Tour-package: 10 days holiday to Durban—R5 100, 14 days holiday to Durban—R6 000, and 17 days holiday to Durban—R7 100. Freight: Similar to those tariffs offered in the marked by Scheduled Air Carriers. (iv) Passengers: Tuesdays and Fridays. Return flight the next day on arrival. Freight: Wednesdays and Sundays. Return flight the next day on arrival. (v) Conveyance of passengers and freight.

(14 February 1992)

NOTICE 138 OF 1992

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

AGRICULTURAL PRODUCT STANDARDS ACT,
1990 (ACT No. 119 OF 1990)

PROPOSED REGULATIONS REGARDING THE CLASSIFICATION OF CARCASSES

The Executive Officer: Agricultural Product Standards intends to request the Minister of Agriculture to make certain regulations under section 15 of the Agricultural Product Standards Act, 1990 (Act No. 119 of 1990), regarding the classification of carcasses.

Copies of the draft regulations are available and can be ordered from the Executive Officer: Agricultural Product Standards, Private Bag X258, Pretoria, 0001 [Fax (012) 206-3267].

Interested parties who wish to comment or make representations regarding the draft regulations are invited to furnish such comments or representations in writing to the Executive Officer at the above address, not later than **1 April 1992**.

(14 February 1992)

KENNISGEWING 139 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

Hiermee word kennis gegee dat die volgende promesse uitgereik deur die Departement van Handel en Nywerheid aan Control Instruments (Pty) Ltd soos hieronder uiteengesit verlore geraak het:

Promesse uitgereik aan Control Instruments (Pty) Ltd

Promesse No.	Uitreikingsdatum	Vervaldatum	Sigwaarde (R)
00000390	15 Mei 1991	1 April 1992	16 886

Na datum van publikasie word bogenoemde promesse as gekanselleer beskou. Indien die promesse gevind sou word, moet dit asseblief aan die Departement van Handel en Nywerheid, Privaatsak X84, Pretoria, 0001, teruggestuur word.

(14 Februarie 1992)

KENNISGEWING 140 VAN 1992**DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID**

Hiermee word kennis gegee dat die volgende promesse uitgereik deur die Departement van Handel en Nywerheid aan Vic Armstrong (Pty) Ltd soos hieronder uiteengesit, verlore geraak het:

Promesse uitgereik aan Vic Armstrong (Pty) Ltd

Promesse No.	Uitreikingsdatum	Vervaldatum	Sigwaarde (R)
00002260	16 Desember 1991	1 Junie 1992	182 349

Na datum van publikasie word bogenoemde promesse as gekanselleer beskou. Indien die promesse gevind sou word, moet dit asseblief aan die Departement van Handel en Nywerheid, Privaatsak X84, Pretoria, 0001, teruggestuur word.

(14 Februarie 1992)

RAADSKENNISGEWING**RAADSKENNISGEWING 9 VAN 1992****DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD****VERKIESINGSKENNISGEWING****VERKIESING VAN LEDE VAN DIE BEROEPSRAAD VIR NOODSORGPERSONEEL**

Hierby word ingevolge die bepalings van die regulasies betreffende die verkiesing van lede van die Raad kennis gegee dat 'n verkiesing gehou staan te word van vyf ambulansnoodsorgassistenten en/of ambulansnoodsorgtegnoloë as lede van die Beroepsraad vir Noodsorgpersoneel om te dien gedurende die tydperk wat op die 30ste dag van April 1997 verstryk.

NOTICE 139 OF 1992**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

Notice is hereby given that the following promissory note issued by the Department of Trade and Industry to Control Instruments (Pty) Ltd as set hereunder, has been mislaid:

Promissory note to Control Instruments (Pty) Ltd.

Promissory Note No	Date of issue	Due date	Face value (R)
00000390	15 May 1991	1 April 1992	16 886

The above-mentioned promissory note will after the date of publication be regarded as cancelled. Should the promissory note be retrieved, it must please be returned to the Department of Trade and Industry, Private Bag X84, Pretoria, 0001.

(14 February 1992)

NOTICE 140 OF 1992**DEPARTMENT OF TRADE AND INDUSTRY**

Notice is hereby given that the following promissory note issued by the Department of Trade and Industry to Vic Armstrong (Pty) Ltd as set hereunder, has been mislaid:

Promissory note to Vic Armstrong (Pty) Ltd.

Promissory Note No.	Date of issue	Due date	Face value (R)
00002260	16 December 1991	1 June 1992	182 349

The above-mentioned promissory note will after the date of publication be regarded as cancelled. Should the promissory note be retrieved, it must please be returned to the Department of Trade and Industry, Private Bag X84, Pretoria, 0001.

(14 February 1992)

BOARD NOTICES**BOARD NOTICE 9 OF 1992****THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL****NOTICE OF ELECTION****ELECTION OF MEMBERS OF THE PROFESSIONAL BOARD FOR EMERGENCY CARE PERSONNEL**

Notice is hereby given in terms of the provisions of the regulations relating to the election of members of the Council that an election of five ambulance emergency assistants and/or ambulance emergency technologists as members of the Professional Board for Emergency Care Personnel to serve during the period ending the 30th day of April 1997 is about to be held.

Nominasies van verkiesbare ambulansnoodsorg-assistente en/of ambulansnoodsorgtegnoloë word ingewag. Elke sodanige geregistreerde persoon—

(a) wat nie met sy skuldeisers 'n akkoord aangegaan het nie, of wie se boedel nie gesekwestreer is nie,

(b) wat nie kragtens die Wet onbevoeg is om sy beroep te beoefen nie,

is nomineerbaar.

Elke kandidaat moet op 'n afsonderlike nominasievorm genomineer word, maar elkeen wat by die verkiesing stemgeregtig is, kan die nominasievorms van enige aantal kandidate teken, dog nie meer as die getal wat verkies moet word nie.

Elke nominasievorm moet die voornam en die van van die genomineerde kandidaat aangee en moet geteken wees deur twee geregistreerde ambulansnoodsorgassistenten en/of ambulansnoodsorgtegnoloë.

Die genomineerde persoon moet ook die vorm onderteken ter bekragtiging van sy instemming tot sy nominasie. Die geregistreerde adres van elkeen wat aldus teken, moet by sy handtekening gevoeg wees. As die genomineerde persoon nie in staat is om die nominasievorm te teken, kan hy die kiesbeamp te per brief of telegram meedeel dat hy tot sy nominasie instem.

Elke nominasievorm moet die ondergetekende (van wie nominasievorms op aanvraag verkry kan word) voor of op 13 Maat 1993 om 12:00 by die onderstaande adres bereik.

'n Deposito van R33 moet die nominasie vergesel.

Elke nominasievorm ten opsigte waarvan een van hierdie bepalings nie nagekom is nie of wat nie teen voorvermelde datum by onderstaande adres ontvang is nie, is ongeldig.

N. M. PRINSLOO,

Kiesbeamp te.

Posbus 205

PRETORIA

0001.

of

Vermeulenstraat 553

Arcadia

PRETORIA

0083.

(14 Februarie 1992)

Nominations of eligible ambulance emergency assistants and/or ambulance emergency technologists are awaited. Every person so registered—

(a) who has not entered into a composition with the creditors of his estate, or whose estate has not been sequestrated;

(b) who is not disqualified under the Act from practising his profession;

is eligible for nomination.

Each candidate must be nominated on a separate nomination form, but any person entitled to vote in the election may sign the nomination forms of any number of candidates not exceeding the number to be elected.

Each nomination form must state the first names and the surname of the candidate nominated and must be signed by two registered ambulance emergency assistance and/or ambulance emergency technologists.

The person nominated must also sign the form, confirming that he consents to his nomination. The registered address of each one so signing must be appended to his signature. If the person nominated is unable to sign the nomination form he may inform the returning officer by letter or telegram that he consents to his nomination.

Every nomination form must reach the undersigned (from whom nomination forms may be obtained on application) at the address given below not later than 13 March 1993 at 12:00.

A deposit of R33 must accompany the nomination.

Every nomination form in respect of which any of these provisions has not been complied with, or which is not received by the aforesaid date at the address given below, will be invalid.

N. M. PRINSLOO,

Returning Officer.

P.O. Box 205

PRETORIA

0001.

or

553 Vermeulen Street

Arcadia

PRETORIA

0083.

(14 February 1992)



Hou Suid-Afrika skoon!
Keep South Africa clean!

DIE STAATSDRUKKER

NUWE PUBLIKASIES ONTVANG GEDURENDE DESEMBER 1991

BTW is ingesluit in alle plaaslike pryse (Posvry)

RP-VERSLAE

RP 105/1991—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Katoenraad vir die boekjaar 1 Maart 1989 tot 28 Februarie 1990. ISBN 0-621-14146-1. Plaaslik **R2,37**; buitelands **R2,65**.

RP 111/1991—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Rooibosteeraad vir die boekjaar 1 Januarie 1990 tot 31 Desember 1990. ISBN 0-621-14202-6. Plaaslik **R2,30**; buitelands **R2,60**.

RP 112/1991—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Tabakraad vir die boekjaar 1 April 1989 tot 31 Maart 1990. ISBN 0-621-14201-8. Plaaslik **R1,87**; buitelands **R2,15**.

DIVERSE PUBLIKASIES

Memorie 76 van die Geologiese Opname: "Aeroradiometric Survey for Uranium and Ground Follow-up in the Main Karoo Basin by D. I. Cole, L. S. Labuschagne and A. P. G. Söhngge, with contributions by E. H. Stettler and G. I. C. Schneider". ISBN 0-621-12902X. Plaaslik **R40,00**; buitelands **R50,00**.

Geologiese Opname: "Lithostratigraphy of the De Hoopvlei Formation (Bredasdorp Group), by J. A. Malan". Suid-Afrikaanse Komitee vir Stratigrafie, Litostratigrafiese Reeks No. 4. ISBN 0-621-14108-9. Plaaslik **R22,00**; buitelands **R27,50**.

Geologiese Opname: "Lithostratigraphy of the Bluewater Bay Formation by F. G. Le Roux". Suid-Afrikaanse Komitee vir Stratigrafie, Litostratigrafiese Reeks No. 10. ISBN 0-621-14109-7. Plaaslik **R22,00**; buitelands **R27,50**.

Suid-Afrikaanse Regskommissie: Verslag oor Grondwetlike Modelle. Volumes 1, 2 en 3. ISBN 0-621-14235-2. Plaaslik **R134,49** (per stel); buitelands **R168,11** (per stel).

Suid-Afrikaanse Regskommissie: Opsomming van Verslag oor Grondwetlike Modelle. ISBN 0-621-14198-4. Plaaslik **R20,79**; buitelands **R25,99**.

Patentjoernaal (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). Vol. 24, Desember 1991, No. 12. ISSN 0-031-286X. Plaaslik **R1,10**; buitelands **R1,25**.

Gebinde dele van die *Staatskoerant* vir Augustus 1991 (Dele A, B en C). Plaaslik **R41,80**; buitelands **R47,50**.

KAARTE

(Gedruk vanaf 1 Desember tot 31 Desember 1991)

1:50 000 Nuwe kaarte	Uitgawe	Datum van inligting
2921DD—Springbokpan	Tweede	1988
3024AD—Phillipstown	Tweede	1988
3024BC—Venterspoort	Tweede	1988
3024CD—Burgervilleweg	Tweede	1988
3024DA—De Put	Tweede	1988
3024DC—Hanover Road	Tweede	1988
3024DD—Kuifontein	Tweede	1988

THE GOVERNMENT PRINTER

NEW PUBLICATIONS RECEIVED DURING DECEMBER 1991

VAT is included in all local prices (Post free)

RP REPORTS

RP 105/1991—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Cotton Board for the financial year 1 March 1989 to 28 February 1990. ISBN 0-621-14146-1. Local **R2,37**; other countries **R2,65**.

RP 111/1991—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Rooibos Tea Board for the financial year 1 January 1990 to 31 December 1990. ISBN 0-621-14202-6. Local **R2,30**; other countries **R2,60**.

RP 112/1991—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Tobacco Board for the financial year 1 April 1989 to 31 March 1990. ISBN 0-621-14201-8. Local **R1,87**; other countries **R2,15**.

MISCELLANEOUS REPORTS

Memoir 76 of the Geological Survey: Aeroradiometric Survey for Uranium and Ground Follow-up in the Main Karoo Basin by D. I. Cole, L. S. Labuschagne and A. P. C. Söhngge, with contributions by E. H. Stettler and G. I. C. Schneider. ISBN 0-621-12902X. Local **R40,00**; other countries **R50,00**.

Geological Survey: Lithostratigraphy of the De Hoopvlei Formation (Bredasdorp Group), by J. A. Malan. South African Committee for Stratigraphy, Lithostratigraphic Series No. 4. ISBN 0-621-14108-9. Local **R22,00**; other countries **R27,50**.

Geological Survey: Lithostratigraphy of the Bluewater Bay Formation by F. G. le Roux. South African Committee for Stratigraphy, Lithostratigraphic Series No. 10. ISBN 0-621-14109-7. Local **R22,00**; other countries **R27,50**.

South African Law Commission: Report on Constitutional Models. Volumes 1, 2 and 3. ISBN 0-621-14235-2. Local **R134,49** (per set); other countries **R168,11** (per set).

South African Law Commission: Summary of Report on Constitutional Models. ISBN 0-621-14197-6. Local **R20,79**; other countries **R25,99**.

Patent Journal (include Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematograph Films.) Vol. 24, December 1991, No. 12. ISSN 0-031-286X. Local **R1,10**; other countries **R1,25**.

Bound volumes of the *Government Gazette* for August 1991 (Parts A, B and C). Local **R41,80** (per part); other countries **R47,50** (per part).

MAPS

(Printed from 1 December to 31 December 1991)

1:50 000 New maps	Edition	Date of information
2921DD—Springbokpan	Second	1988
3024AD—Phillipstown	Second	1988
3024BC—Venterspoort	Second	1988
3024CD—Burgervilleweg	Second	1988
3024DA—De Put	Second	1988
3024DC—Hanover Road	Second	1988
3024DD—Kuifontein	Second	1988

1:50 000 Herdrukke	Uitgawe	Datum van inligting	1:50 000 Reprint	Edition	Date of information
1:50 000 Herdrukke			1:50 000 Reprint		
2625CD—Migdol	Eerste	1972	2625CD—Migdol	First	1972
2725AA—Amalia	Eerste	1972	2725AA—Amalia	First	1972
2725AC—Diewedraai	Eerste	1972	2725AC—Diewedraai	First	1972
2725CA—Fort Weber	Eerste	1973	2725CA—Fort Weber	First	1973
2817CB—Modderdrif (Suid)	Eerste	1971	2817CB—Modderdrif (South)	First	1971
2819DA—Skuitdrif	Eerste	1972	2819DA—Skuitdrif	First	1972
2828CB—Bergville	Tweede	1975	2828CB—Bergville	Second	1975
2919AC—Namies	Eerste	1973	2919AC—Namies	First	1973
1:250 000 Herdrukke			1:250 000 Reprint		
2930—Durban (Landdrosdistrikte), Mei 1988	Eerste	1980	2930—Durban (Magisterial District), May 1988	First	1980
1:500 000 Lugoordrukke			1:500 000 Air-Overprint		
2514—Luderitz (Luginligting, Oktober 1991)	Eerste	1976	2514—Luderitz (Air Information October 1991)	First	1976
2526—Johannesburg (Luginligting, Desember 1991)	Eerste	1982	2526—Johannesburg (Air Information, December 1991)	First	1982
3320—Oudtshoorn (Luginligting, November 1991)	Tweede	1985	3320—Oudtshoorn (Air Information, November 1991)	Second	1985

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstye

- (1) AANSOEKE OM DRANKLISENSIES
- (2) AANSOEKE OM VERPLASINGS VAN LISENSIES

Hiermee word bekendgemaak dat kennisgewings vir aanname die Vrydag, twee kalenderweke voor datum van publikasie, ingedien moet word.

Die sluitingstyd is stiptelik **15:00** op die volgende dae:

- ▷ **19 Desember 1991**, vir die uitgawe van Vrydag **3 Januarie 1992**.
- ▷ **24 Januarie 1992**, vir die uitgawe van Vrydag **7 Februarie 1992**.
- ▷ **21 Februarie 1992**, vir die uitgawe van Vrydag **6 Maart 1992**.
- ▷ **20 Maart 1992**, vir die uitgawe van Vrydag **3 April 1992**.
- ▷ **23 April 1992**, vir die uitgawe van Vrydag **8 Mei 1992**.
- ▷ **21 Mei 1992**, vir die uitgawe van Vrydag **5 Junie 1992**.

L. W.: Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word.

Gegewens word presies weergegee soos verstrekk op Vorm 2 en Vorm 28 van voornemende aansoeker.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing Times

- (1) APPLICATIONS FOR LIQUOR LICENCES
- (2) APPLICATIONS FOR REMOVAL OF LICENCES

Notice is hereby given that notices are to be submitted for acceptance on the Friday, two calendar weeks before date of publication.

The closing time is **15:00** sharp on the following days:

- ▷ **19 December 1991**, for the issue of Friday **3 January 1992**.
- ▷ **24 January 1992**, for the issue of Friday **7 February 1992**.
- ▷ **21 February 1992**, for the issue of Friday **6 March 1992**.
- ▷ **20 March 1992**, for the issue of Friday **3 April 1992**.
- ▷ **23 April 1992**, for the issue of Friday **8 May 1992**.
- ▷ **21 May 1992**, for the issue of Friday **5 June 1992**.

Note: Late notices will be placed in the subsequent issue.

Information will be reflected exactly as furnished on Form 2 and Form 28 of prospective applicant.

G.P.-S. 030-1582

VAT 10%

Please note that as a result of the announcement to the effect that VAT will be reduced from 12% to 10%, the tariffs are hereby amended accordingly.

The recently published list containing VAT tariffs of 12% is therefore not applicable and must please be destroyed.

BTW 10%

Neem asb. kennis dat a.g.v. die afkondigings dat BTW vermindert word van 12% na 10%, word die tariewe hierby gepubliseer daarvolgens aangepas.

Die vorige lys met BTW-tarief van 12% wat pas verskyn het, is gevolglik nie van toepassing en moet asb. vernietig word.

LIST OF FIXED TARIFF RATES AND CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES IN THE GOVERNMENT GAZETTE FROM 1 OCTOBER 1991

LYS VAN VASTE TARIEWE EN VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS IN DIE STAATSKOERANT VANAF 1 OKTOBER 1991

LEGAL NOTICES • WETLIKE KENNISGEWINGS

LIST OF FIXED TARIFF RATES

<i>Standardised notices</i>	<i>Rate per insertion</i>
	R
Administration of Estates Acts notices: Forms J 297, J 295, J 193 and J 187	5,50
Business notices	13,20
Butcher's notices	13,20
Change of name (two insertions)	55,00
Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9	11,00
<i>N.B.—Forms 2 and 9—additional statements according to word count table, added to the basic tariff.</i>	
Lost life insurance policies Form VL	6,60
Slum Clearance Court notices, per language per premises	11,00
Third party insurance claims for compensation Form MVA... ..	6,60
Unclaimed moneys—only in the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	3,30
Non-standardised notices	
Company notices:	
Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends	25,30
Declaration of dividend with profit statements, including notes	58,30
Long notices: Transfer, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	88,00
Liquidator's and other appointees' notices	19,80
Liquor Licence notices in extraordinary <i>Gazette</i>:	
All provinces appear on the first Friday of each calendar month	18,70
<i>(Closing date for acceptance is two weeks prior to date of publication)</i>	
Late applications for publication in ordinary <i>Government Gazette</i>	115,50
Orders of the Court:	
Provisional and final liquidations or sequestrations	33,00
Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise	88,00
Judicial managements, <i>curator bonus</i> and similar and extensive rules <i>nisi</i>	88,00
Extension of return date	11,00
Supersessions and discharge of petitions (J 158)	11,00
Sales in executions and other public sales:	
Sales in execution	50,60
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words	15,40
76 to 250 words	39,60
251 to 350 words (more than 350 words—calculate in accordance with word count table)	63,80

LYS VAN VASTE TARIEWE

<i>Gestandaardiseerde kennisgewings</i>	<i>Tarief per plasing</i>
	R
Besigheidskennisgewings	13,20
Boedelwettekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187	5,50
Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding Vorm MVA	6,60
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9	11,00
<i>L.W.—Vorms 2 en 9—bykomstige verklarings volgens woordetal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief.</i>	
Naamsverandering (twee plasinge)	55,00
Onopgeëiste geld—slegs in die buitengewone <i>Staatskoerant</i> , sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van 'n "naam, adres en bedrag")	3,30
Slagterskennisgewings	13,20
Slumopruimingshofkennisgewings, per taal, per perseel	11,00
Verlore lewensversekeringspolisse Vorm VL	6,60
Nie-gestandaardiseerde kennisgewings	
Dranklisensie-kennisgewings in buitengewone <i>Staatskoerant</i>:	
Alle provinsies verskyn op eerste Vrydag van elke kalendermaand	18,70
<i>(Sluitingsdatum vir indiening is twee weke voor publiseringsdatum)</i>	
Laat aansoek vir plasing in gewone <i>Staatskoerant</i>	115,50
Geregtelike en ander openbare verkope:	
Geregtelike verkope	50,60
Openbare veilinge, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	15,40
76 tot 250 woorde	39,60
251 tot 350 woorde (meer as 350 woorde bereken volgens woordetal-tabel)	63,80
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings	19,80
Maatskappykennisgewings:	
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidasies, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende	25,30
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	58,30
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflettings, besluite, vrywillige likwidasies	88,00
Orders van die Hof:	
Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies	33,00
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking	88,00
Geregtelike besture, <i>kurator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevels <i>nisi</i>	88,00
Verlenging van keurdatum	11,00
Tersydestelling en afwysings van petisies (J 158)	11,00

WORD COUNT TABLE

For general notices which do not belong under above-mentioned headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. Notices with more than 1 600 words, or where doubt exists, must be sent in before publication as prescribed in par. 10 (2) of the Conditions:

Number of words in copy Aantal woorde in kopie	One insertion Een plasing	Two insertions Twee plasinge	Three insertions Drie plasinge
	R	R	R
1- 100.....	18,70	26,40	31,90
101- 150.....	27,50	39,60	47,30
151- 200.....	37,40	52,80	63,80
201- 250.....	46,20	66,00	79,20
251- 300.....	55,00	79,20	94,60
301- 350.....	64,90	92,40	111,10
351- 400.....	73,70	105,60	126,50
401- 450.....	83,60	118,80	143,00
451- 500.....	92,40	132,00	158,40
501- 550.....	101,20	145,20	173,80
551- 600.....	111,10	158,40	190,30
601- 650.....	119,90	171,60	205,70
651- 700.....	129,80	184,80	222,20
701- 750.....	138,60	198,00	237,60
751- 800.....	147,40	211,20	253,00
801- 850.....	157,30	224,40	269,50
851- 900.....	166,10	237,60	284,90
901- 950.....	176,00	250,80	301,40
951-1 000.....	184,80	264,00	316,80
1 001-1 300.....	239,80	343,20	411,40
1 301-1 600.....	295,90	422,40	506,00

WOORDETAL-TABEL

Vir algemene kennisgewings wat nie onder bovermelde opskrifte met vaste tariewe ressorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. Kennisgewings met meer as 1 600 woorde, of waar twyfel bestaan, moet vooraf ingestuur word soos in die Voorwaardes par. 10 (2), voorgeskryf:

APPLICATIONS FOR PUBLIC ROAD CARRIER PERMITS***Closing times for the acceptance of notices***

Notices must be handed in not later than 15:00 on the Friday, two calendar weeks before the date of publication.

AANSOEKE OM OPENBARE PADVERVOERPERMITTE***Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings***

Kennisgewings moet nie later as 15:00 op die Vrydag, twee kalenderweke voor datum van publikasie, ingedien word nie.

THE ONDERSTEPSPOORT JOURNAL OF VETERINARY RESEARCH

The Onderstepoort Journal of Veterinary Research is printed by the Government Printer, Pretoria, and is obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, 0001, to whom all communications should be addressed.

This publication is a continuation of the Reports of the Government Veterinary Bacteriologist of the Transvaal which date back to 1903 and of which 18 have appeared up to 1932. These were followed by 52 volumes of the Onderstepoort Journal. At present each volume comprises four numbers which are obtainable from the above address at R5 per copy or R20 per annum plus GST local or other countries R6,25 per copy or R25 per annum (air mail: R10 per copy or R40 per annum).

Directors of laboratories etc. desiring to exchange publications are invited to communicate with the Director, Veterinary Research Institute, P.O. Onderstepoort, 0110, Republic of South Africa.

THE ONDERSTEPSPOORT JOURNAL OF VETERINARY RESEARCH

Die "Onderstepoort Journal of Veterinary Research" word deur die Staatsdrukker, Pretoria, gedruk en is verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, 0001, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die "Reports of the Government Veterinary Bacteriologist of the Transvaal" wat terugdateer tot 1903 en waarvan 18 verskyn het tot 1932. Dit is gevolg deur 52 volumes van die "Onderstepoort Journal". Tans bestaan elke volume uit vier nommers wat teen R5 per kopie of R20 per jaar plus AVB binnelands en R6,25 per kopie of R25 per jaar buitelands van bogenoemde adres posvry verkrygbaar is (lugposbestellings: R10 per kopie of R40 per jaar).

Direkteure van laboratoriums ens. wat begerig is om publikasies om te ruil moet in verbinding tree met die Direkteur, Navorsingsinstituut vir Veeartsenykunde, Pk. Onderstepoort, 0110, Republiek van Suid-Afrika.

Are you missing out on the biggest, most widespread, most popular hobby in the world - **PHILATELY** - (Stamp collecting)?

Loop u die grootste, gewildste, mees wydverspreide stokperdjie in die wêreld - **FILATELIE** - (seëlversameling) mis?



Sluit aan by die ingeligte en slim stokperdjieners-skrif aan Filateliedienste en INTERSAPA om met u versameling te begin.

Join the educated and clever hobbyists-write to Philatelic Services and INTERSAPA to start your own collection.

Privaatsak / Private Bag X505, Pretoria, 0001
Tel.: 311-3470/71, 311-3464
Faksno./Fax No. (012) 28-6025

Hou Suid-Afrika Skoon



Gooi rommel waar dit hoort

Alle Proklamasies, Goewermenskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat selfs deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.	Bladsy No.	Koerant No.
MEDIAVERKLARING		
Inkomstebelasting: Rente betaal of betaalbaar aan nie-inwoners.....	1	13763
VAKATURE		
Parlement van die Republiek van Suid-Afrika: Raad van Afgevaardigdes: Vakature in die kiesafdeling Malabar.....	1	13765
PROKLAMASIES		
R. 4 Wysigingswet op die Ordonnansie op Grondgebruikbeplanning (Kaap) (Volksraad) (47/1991): Datum van inwerking-treding.....	1	13754
R. 5 Wysigingswet op Geregte Doodsondersoeke (8/1991): Inwerkingtreding van artikels 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8 en 9.....	1	13760
7 Inkomstebelastingwet (58/1962): Aanstelling en heraanstelling van lede van die spesiale hof vir die verhoor van inkomstebelastingappelsake.....	1	13765

GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS

Administrasie: Volksraad

Goewermenskennisgewings

R. 381 Wet op Onderwysaangeleenthede (Volksraad) (70/1988): Wysiging van die regulasies betreffende bestuursrade van openbare skole, uitgesonderd nywerheid- en verbeteringskole.....	2	13754
R. 383 Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (17/1939): Stadsraad van Ellisras: Wysiging van die Sanitêre Gemakke en Nagvuil- en Suigtenkwyderingsverordeninge.....	2	13754
R. 384 do.: Munisipaliteit van Machadodorp: Wysiging van Stadsaalverordeninge.....	3	13754
R. 385 do.: Stadsraad van Meyerton: Wysiging van Standaard Melkverordeninge.....	4	13754
R. 386 do.: do.: Wysiging van Standaard Elektrisiteitsverordeninge.....	4	13754
R. 387 do.: do.: Wysiging van Standaard Watervoorsieningsverordeninge.....	5	13754
R. 388 do.: Stadsraad van Orkney: Herroeping van Standaard Bouverordeninge.....	5	13754
R. 389 do.: Stadsraad van Meyerton: Wysiging van Standaard Rioleringsverordeninge.....	5	13754
R. 390 do.: do.: Wysiging van Brandweer- en Ambulansverordeninge.....	6	13754
R. 391 do.: do.: Wysiging van Verordeninge betreffende die Aanhouding van Dier en Pluimvee.....	6	13754
R. 392 do.: do.: Wysiging van Reinigingsdienstverordeninge.....	7	13754
R. 393 do.: Stadsraad van Hartebeespoort: Wysiging van Verordeninge insake Reklame.....	7	13754
R. 394 do.: do.: Aanneming van Standaardverordeninge betreffende Openbare Geriewe.....	8	13754
R. 395 do.: Stadsraad van Orkney: Aanneming van Verordeninge betreffende Plakkate.....	8	13754
R. 396 do.: Munisipaliteit van Orkney: Verordeninge betreffende Vaste Afval en Saniteit.....	12	13754
R. 397 do.: Munisipaliteit van Kosmos: Regulasies betreffende Slums.....	21	13754

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.	Page No.	Gazette No.
MEDIA STATEMENT		
Income tax: Interest paid or accrued to non-residents.....	1	13763
VACANCY		
Parliament of the Republic of South Africa: House of Delegates: Vacancy in the Electoral Division Malabar.....	1	13765
PROCLAMATION		
R. 4 Land Use Planning Ordinance Amendment Act (Cape) (House of Assembly) (47/1991): Date of Commencement.....	1	13754
R. 5 Inquests Amendment Act (8/1991): Commencement of sections 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 9.....	1	13760
7 Income Tax Act (58/1962): Appointment and re-appointment of members of the special courts for hearing income tax appeals.....	1	13765

GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES

Administration: House of Assembly

Government Notices

R. 381 Education Affairs Act (House of Assembly) (70/1988): Amendment of regulations relating to management councils of public schools, excluding industrial and reform schools.....	2	13754
R. 383 Local Government Ordinance (17/1939): Town Council of Ellisras: Amendment of the Sanitary Conveniences and Nightsoil and Vacuum Tank By-laws.....	2	13754
R. 384 do.: Municipality of Machadodorp: Amendment of Town Hall By-laws.....	3	13754
R. 385 do.: Meyerton Town Council: Amendment of Standard Milk By-laws.....	4	13754
R. 386 do.: do.: Amendment of Standard Electricity By-laws.....	4	13754
R. 387 do.: do.: Amendment of Standard Water Supply By-laws.....	5	13754
R. 388 do.: Town Council of Orkney: Repeal of Standard Building By-laws.....	5	13754
R. 389 do.: Meyerton Town Council: Amendment of Standard Drainage By-laws.....	5	13754
R. 390 do.: do.: Amendment of Fire Brigade and Ambulance By-laws.....	6	13754
R. 391 do.: do.: Amendment of By-laws relating to the keeping of Animals and Poultry.....	6	13754
R. 392 do.: do.: Amendment of Cleaning Service By-laws.....	7	13754
R. 393 do.: Town Council of Hartebeespoort: Amendment of By-laws relating to Advertising.....	7	13754
R. 394 do.: do.: Adoption of Standard Public Amenities By-laws.....	8	13754
R. 395 do.: Town Council of Orkney: Adoption of By-laws relating to Posters.....	8	13754
R. 396 do.: Municipality of Orkney: By-laws relating to Solid Waste and Sanitary.....	12	13754
R. 397 do.: Municipality of Kosmos: Regulations relating to Slums.....	21	13754

No.	Bladsy No.	Koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
449			449		
Kenhardt Landelike Raad: Aanstelling van 'n addisionele lid: Wysiging van Goewermenskennisgewing No. 242 van 16 Februarie 1990.....	2	13765	Kenhardt Rural Council: Appointment of additional member: Amendment of Government Notice No. 242 of 16 February 1990.....	2	13765
491			491		
Wet op Onderwysaangeleenthede (Volksraad) (70/1988): Verklaring van openbare skool tot staatsondersteunde skool: Hoërskool Randburg.....	2	13765	Education Affairs Act (House of Assembly) (70/1988): Declaration of public school as State-aided school: Hoërskool Randburg.....	2	13765
512			512		
Wet op Huurbeheer (80/1976): Vrystelling van sekere wonings, motorhuise, motorstaanplekke en bediendekamers van huurbeheer: Johannesburg.....	4	13765	Rent Control Act (80/1976): Exemption of certain dwellings, garages, parking spaces and servants' rooms from rent control: Johannesburg.....	4	13765
513			513		
do.: do.: Benoni.....	7	13765	do.: do.: Benoni.....	7	13765
514			514		
do.: do.: Amanzimtoti.....	13	13765	do.: do.: Amanzimtoti.....	13	13765
515			515		
do.: do.: Johannesburg.....	14	13765	do.: do.: Johannesburg.....	14	13765
516			516		
Wet op Landboukrediet (28/1966): Kennisgewing van geregtelike verkoping van beswaarde onroerende goed: Gedeeltes 924 en 1085 van die plaas Hartebeespoort B410.....	23	13765	Agricultural Credit Act (28/1966): Notice of sale in execution of mortgaged immovable property: Portions 924 and 1085 of the farm Hartebeespoort B410.....	23	13765
Algemene Kennisgewings			General Notices		
131			131		
Wet op Landboukrediet (28/1966): Kennisgewing van vergadering van skuldeisers: Ventersdorp.....	61	13765	Agricultural Credit Act (28/1966): Notice of meeting of creditors: Ventersdorp.....	61	13765
132			132		
do.: do.: do.....	61	13765	do.: do.: do.....	61	13765
Binnelandse Sake, Departement van Goewermenskennisgewings			Agriculture, Department of Government Notices		
408			R. 416		
Wet op Publikasies (42/1974): Publikasies of voorwerpe: Verbod op besit van ongewenste publikasies of voorwerpe.....	1	13750	Wine and Spirit Control Act (47/1970): Price and payment arrangements with regard to Distilling Wine: 1992; and Good Wine: 1992/1993.....	30	13754
409			R. 417		
do.: do.: Voorwaardes.....	1	13750	do.: Transport costs in respect of Good Wine; and Levy payable by licensees, distillers, winegrowers and co-operative societies.....	34	13754
410			443		
do.: do.: Opheffing van artikel 9 (4).....	2	13750	Plant Breeders' Rights Act (15/1976): Applications for plant breeders' rights.....	42	13765
411			444		
do.: do.: Tersydestelling van verklaring dat publikasies ongewens is.....	2	13750	do.: Amendment of applications for plant breeders' rights.....	43	13765
412			445		
do.: do.: Tersydestelling van verbod op besit.....	4	13750	do.: Withdrawal of applications for plant breeders' rights.....	44	13765
413			446		
do.: do.: Vrystelling van artikel 9 (1).....	5	13750	do.: Grant of plant breeders' rights.....	44	13765
414			447		
do.: Afgekeurde rolprente.....	6	13750	do.: Refusal to grant plant breeders' rights.....	45	13765
415			448		
do.: Rolprente: Verbod op besit van rolprente.....	6	13750	do.: Recognition, amendments or deletions of denominations of varieties.....	46	13765
451			General Notices		
Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Rajan na Quereshi.....	23	13765	134		
452			Abattoir Industry Act (54/1976): Notice of application for approval for the erection of a new abattoir: Farm Waschbank 488	63	13765
do.: do.: Dabua na Moosa.....	24	13765	do.: do.: Vredenburg.....	64	13765
453			138		
do.: do.: Ebrahim na Rahim.....	24	13765	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Proposed regulations regarding the classification of carcasses	67	13765
454			Finance, Department of Government Notices		
do.: do.: Majiki na Mabe.....	24	13765	R. 372		
455			Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/437)	24	13754
do.: do.: Kruger na De'Ath.....	24	13765	R. 373		
456			do.: Amendment of Schedule 3 (No. 3/169).....	26	13754
do.: do.: Oosthuizen na Morris.....	24	13765	R. 378		
457			do.: Amendment of Rules (No. DAR/67)	29	13754
do.: do.: Mkhize na Thabethe.....	25	13765	R. 402		
458			do.: Imposition of provincial charge.....	29	13754
do.: do.: Xulu na Chamane.....	25	13765	502		
459			Lost: Securities Transfer Form No. 2156/12447/91/04A.....	30	13765
do.: do.: Shazi na Ndlovu.....	25	13765	General Notices		
460			120		
do.: do.: Nomoyi na Kwatsha.....	25	13765	Preliminary statement of trade statistics of the RSA: January to December 1991.....	56	13765
461			123		
do.: do.: Ndlela na Nkosi.....	25	13765	Sale of goods: Customs and Excise: Johannesburg.....	58	13765
462			Foreign Affairs, Department of Government Notices		
do.: do.: Mncwabe na Mchunu.....	26	13765	479		
463			Recognition granted as Consul: Republic Transkei in Johannesburg.....	28	13765
do.: do.: Dennis na Davies.....	26	13765			
464					
do.: do.: Claassen na Khan.....	26	13765			
465					
do.: do.: Chong na Lee.....	26	13765			
466					
do.: do.: Deya na Makhasi.....	26	13765			
467					
do.: do.: Khoza na Nsele.....	27	13765			
468					
do.: do.: Ismail na Bhamjee.....	27	13765			
469					
do.: do.: Mayelo na Langa.....	27	13765			
470					
do.: do.: Gumedi na Mthembu.....	27	13765			
471					
do.: do.: Gafoor na Koorowlay.....	27	13765			
Buitelandse Sake, Departement van Goewermenskennisgewings					
479					
Erkenning verleen as Konsul: Republiek Transkei in Johannesburg.....	28	13765			
503					
Geloofsbriefoorhandiging: Chili in die Republiek van Suid-Afrika.....	28	13765			
504					
do.: Spanje in die Republiek van Suid-Afrika.....	28	13765			
505					
do.: België in die Republiek van Suid-Afrika.....	28	13765			
506					
do.: Argentinië in die Republiek van Suid-Afrika.....	28	13765			
507					
Erkenning verleen as Konsul-generaal: België in Kaapstad.....	29	13765			

No.		Bladsy No.	Koerant No.	No.		Page No.	Gazette No.
508	Erkenning verleen as Vise-konsul: Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Johannesburg	29	13765	503	Presentation of credentials: Chile in the Republic of South Africa.....	28	13765
509	Erkenning verleen as Konsul: Republiek Transkei in Bloemfontein	29	13765	504	do.: Spain in the Republic of South Africa	28	13765
510	Opgradering van Konsulaat-Generaal tot Ambassade en Geloofsbriefoorhandiging: Republiek van Suid-Afrika in Noorweë	29	13765	505	do.: Belgium in the Republic of South Africa	28	13765
511	Erkenning verleen as Konsul: Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland in Johannesburg	30	13765	506	do.: Argentina in the Republic of South Africa	28	13765
Finansies, Departement van				507	Recognition granted as Consul-General: Belgium in Cape Town	29	13765
<i>Goewermentskennisgewings</i>				508	Recognition granted as Vice-Consul: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Johannesburg	29	13765
R. 372	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1437)	24	13754	509	Recognition granted as Consul: Republic of Transkei in Bloemfontein	29	13765
R. 373	do.: Wysiging van Bylae 3 (No. 3/169)	26	13754	510	Upgrading from Consulate-General to Embassy and presentation of credentials: Republic of South Africa to Norway	29	13765
R. 378	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Reëls (No. DAR/67)	29	13754	511	Recognition granted as Consul: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Johannesburg	30	13765
R. 402	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Oplegging van voorlopige heffing	29	13754	Home Affairs, Department of			
502	Verlore: Sekuriteite-oordragvorm No. 2156/12447/91/04A	30	13765	<i>Government Notices</i>			
<i>Algemene Kennisgewings</i>				408	Publications Act (42/1974): Publications or objects: Prohibition on possession of undesirable publications or objects	1	13750
120	Voorlopige opgawe van handelstatistiek van die RSA: Januarie tot Desember 1991	56	13765	409	do.: do.: Conditions	1	13750
123	Veiling van goedere: Doeane en Aksyns: Johannesburg	58	13765	410	do.: do.: Uplifting of section 9 (4)	2	13750
Handel en Nywerheid, Departement van				411	do.: do.: Setting aside of declaration that publications are undesirable	2	13750
<i>Goewermentskennisgewings</i>				412	do.: do.: Setting aside of prohibition on possession	4	13750
472	Wet op Standaard (30/1982): Voorgestelde wysiging van verpligte spesifikasie vir die veiligheid van gloeilampe	30	13765	413	do.: do.: Exemption from section 9 (1)	5	13750
473	do.: Voorgestelde wysiging van verpligte spesifikasie vir kategorie N ₂ - en N ₂ -motorvoertuig	31	13765	414	do.: do.: Rejected films	6	13750
<i>Algemene Kennisgewings</i>				415	do.: do.: Films: Prohibition on possession of films	6	13750
103	Maatskappywet (61/1973): Inlywing van maatskappye: Nuwe maatskappye en omskeppings van beslote korporasies in maatskappye	1	13755	451	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Rajan to Quereshi	23	13765
104	Wet op Beslote Korporasies (69/1984): Inlywing van beslote korporasies: Nuwe beslote korporasies en omskeppings van maatskappye in beslote korporasies	7	13755	452	do.: do.: Dubua to Moosa	24	13765
105	Drankwet (27/1989): Kennisgewing van aansoek om dranklisensies	1	13758	453	do.: do.: Ebrahim to Rahim	24	13765
106	do.: Kennisgewing van aansoek om die verplasing van lisensies	58	13758	454	do.: do.: Majika to Mabe	24	13765
124	Verlore: Promesse No. 6632 en 6633	58	13765	455	do.: do.: Kruger to De'Ath	24	13765
133	Doeane- en Aksynsaansoeke: Lys 5/92	62	13765	456	do.: do.: Oosthuizen to Morris	24	13765
139	Verlore: Promesse No. 00000390	68	13765	457	do.: do.: Mkhize to Thabethe	25	13765
140	do.: Promesse No. 00002260	68	13765	458	do.: do.: Xulu to Chamane	25	13765
Justisie, Departement van				459	do.: do.: Shazi to Ndlovu	25	13765
<i>Goewermentskennisgewings</i>				460	do.: do.: Nomoyi to Kwatsha	25	13765
430	Wet op Vrywaring (35/1990): Kennisgewing van tydelike vrystelling	1	13762	461	do.: do.: Ndlela to Nkosi	25	13765
R. 442	Wet op Vrederegters en Kommissarisse van Ede (16/1963): Aanwysing van Kommissarisse van Ede	1	13764	462	do.: do.: Mncwabe to Mchunu	26	13765
Kantoor van die Staatspresident				463	do.: do.: Dennis to Davies	26	13765
<i>Goewermentskennisgewing</i>				464	do.: do.: Claassen to Khan	26	13765
480	Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika (110/1983): Aanstelling van Ministers en Adjunkministers	41	13765	465	do.: do.: Chong to Lee	26	13765
				466	do.: do.: Deya to Makhasi	26	13765
				467	do.: do.: Khoza to Nsele	27	13765
				468	do.: do.: Ismail to Bhamjee	27	13765
				469	do.: do.: Mayelo to Langa	27	13765
				470	do.: do.: Gumedi to Mthembu	27	13765
				471	do.: do.: Gafoor to Koorowlay	27	13765
				Justice, Department of			
				<i>Government Notices</i>			
				430	Indemnity Act (35/1990): Notice of temporary indemnity	1	13762
				R. 442	Justices of the Peace and Commissioners of Oaths Act (16/1963): Designation of Commissioners of Oaths	1	13764
				Local Government and National Housing, Department of			
				<i>Government Notice</i>			
				439	Statement of provincial revenue collections: 1 April 1991 to 31 October 1991	49	13765

No.	Bladsy No.	Koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.		
Landbou, Departement van			National Education, Department of				
<i>Goewermentskennisgewings</i>			<i>Government Notices</i>				
R. 416	Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus (47/1970): Prys- en betalingreëlings met betrekking tot Distilleerwyn: 1992, en Goeiewyn: 1992/1993.....	30	13754	486	National Monuments Act (28/1969): Registering of conservation-worth immovable properties.....	47	13765
R. 417	do.: Vervoerkoste ten opsigte van Goeiewyn; en Heffing betaalbaar deur gelisen-sieerdes, distilleerdes, wynboere en koö-peratiewe verenigings.....	34	13754	495	Natural Scientists' Act (55/1982): Appointment of members and their alter-nates to the education advisory commit-tee for natural scientists.....	47	13765
443	Wet op Planttelersregte (15/1976): Aan-soek om planttelersregte.....	42	13765	National Health and Population Development, Department of			
444	do.: Wysiging van aansoeke om planttelersregte.....	43	13765	<i>Government Notices</i>			
445	do.: Terugtrekking van aansoeke om planttelersregte.....	44	13765	R. 369	Social Work Act (110/1978): Regula-tions: Registration of social auxiliary workers and the holding of disciplinary inquiries.....	35	13754
446	do.: Toestaan van planttelersregte.....	44	13765	R. 370	Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): The South African Medical and Dental Council: Regulations relating to student interns: Amendment.....	36	13754
447	do.: Weiering om planttelersregte toe te staan.....	45	13765	R. 380	Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): The South African Medical and Dental Council: Regulations relating to the registration of the specialities and sub-specialities of medical practitioners and dentists: Amendment.....	36	13754
448	do.: Erkenning, wysiging of skraping van benaming van variëteite.....	46	13765	R. 403	Medicines and Related Substances Control Act (101/1965): Registration of veter-inary biologicals.....	37	13754
<i>Algemene Kennisgewings</i>			Provincial Administration of the Cape of Good Hope				
134	Wet op die Abattoirbedryf (54/1976): Kennisgewing van aansoek om goedkeu-ring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir: Plaas Waschbank 488.....	63	13765	<i>General Notices</i>			
135	do.: do.: Vredenburg.....	64	13765	122	Sea-Shore Act (21/1935): Port Alfred: Proposed legalisation of an existing jetty in the Kowie River.....	58	13765
138	Wet op Landbouproduksstandaarde (119/1990): Voorgestelde regulasies be-treffende die klassifisering van karkasse.....	67	13765	127	Sea-Shore Act (21/1935): Saldanha Bay: Proposed lease of a portion of sea below the high-water mark at Paternoster.....	59	13765
Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, Departe-ment van			Public Works, Department of				
<i>Goewermentskennisgewings</i>			<i>General Notices</i>				
R. 369	Wet op Maatskaplike Werk (110/1978): Regulasies: Registrasie van maatskap-like hulpwerkers en die hou van tugon-dersoeke.....	35	13754	128	Agrément Board of South Africa: Issuing of agrément certificate: Certificate No. 91/217.....	59	13765
R. 370	Wet op Geneeshere, Tandartse en Aan-vullende Gesondheidsdiensberoep (56/1974): Die Suid-Afrikaanse Genees-kundige en Tandheelkundige Raad: Regulasies betreffende student-internis: Wysiging.....	36	13754	129	do.: Lapsed of MANTAG Certificate: MANTAG No. 187/M7.....	60	13765
R. 380	Wet op Geneeshere, Tandartse en Aan-vullende Gesondheidsdiensberoep (56/1974): Die Suid-Afrikaanse Genees-kundige en Tandheelkundige Raad: Re-gulasies betreffende die registrasie van spesialiteite en subspecialiteite van geneeshere en tandartse: Wysiging.....	36	13754	130	do.: Issuing of agrément certificate: Cer-tificate No. 91/217.....	60	13765
R. 403	Wet op die Beheer van Medisyne en Ver-wante Stowwe (101/1965): Veterinêre biologiese middels.....	37	13754	Regional and Land Affairs, Department of			
Nasionale Opvoeding, Departement van			<i>Government Notice</i>				
<i>Goewermentskennisgewings</i>			492	Physical Planning Act (125/1991): Amendment of the Guide Plan for the Vaal River Complex.....	54	13765	
486	Wet op Nasionale Gedenkwaardighede (28/1969): Inskrywing van bewarens-waardige onroerende goedere.....	47	13765	South African Reserve Bank			
495	Wet op Natuurwetenskaplikes (55/1982): Aanstelling van lede en hul plaasver-vangers in die adviserende onderwysko-mitee vir natuurwetenskaplikes.....	47	13765	<i>General Notice</i>			
Openbare Werke, Departement van			121	Deposit-taking Institutions Act (91/1990): Cancellation of registration: Cape Invest-ment Bank Limited.....	58	13765	
<i>Algemene Kennisgewings</i>			State Expenditure, Department of				
128	Agrément-raad van Suid-Afrika: Uitrei-king van agrément-sertifikaat: Sertifikaat No. 87/160.....	59	13765	<i>Government Notices</i>			
129	do.: Verval van MANTAG-sertifikaat: MANTAG No. 1987/M7.....	60	13765	474	State Tender Board Act (80/1968): Streekterderraad: Appointed as member	50	13765
130	do.: Uitreiking van agrément-sertifikaat: Sertifikaat No. 91/216.....	60	13765	490	Statement of Receipts into and Transfer from the Exchequer Account: 1 April 1991 to 31 January 1992.....	50	13765

No.	Bladsy No.	Koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
Plaaslike Regering en Nasionale Behuising, Departement van			State President's Office		
<i>Goewermentskennisgewing</i>			<i>Government Notice</i>		
439 Staat van invorderings van provinsiale inkomste: 1 April 1991 tot 31 Oktober 1991.....	49	13765	480 Republic of South Africa Constitution Act (110/1983): Appointment of Ministers and Deputy Ministers	41	13765
Provinsiale Administrasie van die Kaap die Goeie Hoop			Trade and Industry, Department of		
<i>Algemene Kennisgewings</i>			<i>Government Notices</i>		
122 Strandwet (21/1935): Port Alfred: Voorgestelde wettiging van 'n bestaande aanslegsteier in die Kowierivier	58	13765	105 Liquor Act (27/1989): Notice of applications for the removal of licences	38	13758
127 Strandwet (21/1935): Saldanhabaai: Voorgestelde verhuring van 'n gedeelte see benede die hoogwatermerk te Pater-noster.....	59	13765	106 do.: Notice of applications for the removal of licences	38	13758
Staatsbesteding, Departement van			472 Standards Act (30/1982): Proposed amendment of the compulsory specification for the safety of incandescent lamps . do.: Proposed amendment of the compulsory specification for category N ₂ and N ₃ motor vehicles.....	30	13765
<i>Goewermentskennisgewings</i>			473 do.: Proposed amendment of the compulsory specification for category N ₂ and N ₃ motor vehicles.....	31	13765
474 Wet op die Staatstenderraad (86/1968): Streektenderraad: Aanstelling van lid	50	13765	<i>General Notices</i>		
490 Staat van Ontvangste in en Oordragte uit die Skatkisrekening: 1 April 1991 tot 31 Januarie 1992.....	50	13765	103 Companies Act (61/1973): Incorporation of companies: New companies and conversions from close corporations into companies	1	13755
Streek- en Grond Sake, Departement van			104 Close Corporations Act (69/1984): Incorporation of close corporations: New close corporations and conversions from companies into close corporations.....	7	13755
<i>Goewermentskennisgewing</i>			124 Lost: Promissory Note No. 6632 and 6633.....	58	13765
492 Wet op Fisiese Beplanning (125/1991): Wysiging van die Gidsplan vir die Vaal-rivierkompleks.....	54	13765	133 Customs and Excise Tariff Applications: List 5/29	62	13765
Suid-Afrikaanse Reserwebank			139 Lost: Promissory Note No. 00000390	68	13765
<i>Algemene Kennisgewing</i>			140 do.: Promissory Note No. 00002260	68	13765
121 Wet op Depositonemende Instellings (91/1990): Kansellasië van registrasie: Cape Investment Bank Beperk	58	13765	Transport, Department of		
Vervoer, Departement van			<i>General Notices</i>		
<i>Algemene Kennisgewings</i>			136 International Air Services Act (51/1949): National Transport Commission: Hearing of applications relating to licences.....	64	13765
136 Wet op Internasionale Lugdienste (51/1949): Nasionale Vervoerkommissie: Aanhoor van aansoeke rakende lisensies	64	13765	137 do.: International Non-scheduled Air Transport Services: Hearing of applications relating to licenses.....	66	13765
137 do.: Internasionale Nie-vasgestelde Lug-vervoerdienste: Aanhoor van aansoeke rakende lisensies	66	13765	BOARD NOTICE		
RAADSKENNISGEWING			9 The South African Medical and Dental Council: Election of members of the Professional Board for Emergency Care Personnel	68	13765
9 Die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Verkiesing van lede van die Beroepsraad vir Noodsorg-personeel.....	68	13765	Official publications received during December 1991		
Amptelike publikasies ontvang gedurende Desember 1991.....	70		General Conditions and Rates		
Algemene Voorwaardes en Tariewe	72				